



TOREK, 25. NOVEMBRA 2008

št. 280 (19.370) leto LXIV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Gocvi pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 0,90 €



Ženski vsakdanji obrok nasilja

BREDA PAHOR

Ko z novinarskimi, odčaranimi očmi dan za dnevno preletavam novice po stanovski (nevtralni?) konvenciji strpane v poglavje črne kronike, me še vedno presune podatek o številu žensk, ki so dnevno žrtve raznih oblik nasilja. Bolj od samega številnega izračuna je srhljiva dvojna ugotovitev, ki izhaja iz statističnih izračunov (nanašajo se tako na Italijo kot v splošnem na tako imenovani civilizirani svet): število primerov nasilja nad ženskami z leti ne upada, ob tem pa se jih največ, še posebej če obravnavamo spolno nasilje, dogodi v družinskem ali domačem, prijateljskem okolju. Je že res, da v medijih najbolj odmevajo umor pakistanske dekleta, nad katerim se je znesel oče z drugimi moškimi člani družine, ker se ni želelo pokoriti starodavni tradiciji, ali pa kamenjanje muslimanske ženske, ki je imela izvenzakonsko razmerje v pretrpljenem Sudanu, ali še cinična prodaja nigerijskih deklet, katerim obljubljajo izhod iz afriške revščine in se znajdejo na nočnih zanikrnih pločnikih bogate Evrope. Ob teh in drugih primerih »v nebo vpijoče krivice« pa se vsakodnevno odigravajo številni drugi, manj krvavi, takšni, ki jih v današnji površnosti in splošni neprizadetosti vključujemo v obširno poglavje »stvari, ki se žal dogajajo, pa čeprav bi bilo bolje, ko se ne bi«. Zaradi enih in drugih oz. da ne bi bilo več ne enih ne drugih se bo danes zgodil mednarodni dan proti nasilju nad ženskami, svoj enoletni tek pa bo začela italijanska ženska štafeta, ki bo septembra naslednje leto pritekla tudi v Trst.

LONDON - Po zaskrbljujočih padcih tečajev delnic v teku prejšnjega tedna

Za svetovne borze pozitiven ponedeljek

Kompetitivnost italijanskega gospodarstva zelo nizka

VREME - Na Goriškem, Tržaškem in severni Primorski

Zapadel prvi sneg

Skoraj povsod kmalu skopnel - Snežni metež na Krminskem in v Brdih - Težave za mnoge voznike



GORICA, BOVEC, TRST - Prvi sneg v deželi FJK je včeraj zgodaj dopoldne pobelil Goriško, severno Pri-

morsko in Tržaško, močan snežni metež pa je bil na Krminskem in v Brdih. Sneg je skoraj povsod kmalu skopnel, na Go-

riškem in severni Primorski pa je povzročil preglavice mnogim voznikom.
Na 7., 24. in 28. strani

LONDON/FRANKFURT - Po tem ko so prejšnji teden tečaji delnic na vodilnih evropskih borzah beležili padce, je vzhodni prvi dan v tem tednu optimistično. Trgovanje je pozitivno tudi na ameriškem Wall Streetu, cena nafte pa se po objavi

pomoči ameriške vlade Citigroupu ponovno giblje nad 50 dolarji za 159-litrski sod. Znani tednik Economist pa je Italijansko gospodarstvo po kompetitivnosti uvrstil šele na 42. mesto na svetovni lestvici, kar zadeva davčni sistem pa je Italija na zadnjem mestu v Evropi.
Na 29. strani

**Slovenija: zunanji
minister Žbogar o naši
manjšini**

Na 3. strani

**Deželni svet spremenil
zakon o bencinu**

Na 4. strani

**Senatorka Blažinova s
slovenskimi župani
Goriške**

Na 23. strani

**Trst v spominu
Šelhausa in Krausa**

Na 6. strani

**Na knjižnem sejmu
tudi tri založbe iz FJK**

Na 27. strani

**V Gorici predstavili
nove Mohorjevke**

Na 24. strani

TRST - Dan boja proti nasilju nad ženskami Žrtve sodobnega suženjstva zlasti ženske

TRST - 25. november je od leta 1981 mednarodni dan boja proti nasilju nad ženskami. Med najbolj krute oblike nasilja sodijo nedvomno sodobno suženjstvo oziroma trgovina z ljudmi ter izkoriščanje prostitutk. Kupoprodaja človeških življenj v večini primerov prizadene mlada dekleta, ki pod pritiskom gospodarske stiske in raznovrstnih groženj potujejo iz revnih držav v svet, v evropskih in drugih mestih pa so prepuščene na milost in nemilost izkoriščevalcem. O tem smo se pogovorili s Carlo Corso, pravo ikono boja za pravice prostitutk.
Na 7. strani



VILEŠ - Sinoči na državni cesti med Gradiščem in Červinjanom Prevelika hitrost povzročila trčenje in smrt voznika iz Škocjana

VILEŠ - Na državni cesti št. 351, ki povezuje Gradišče s Červinjanom, se je sinoči okrog 19. ure pripetila prometna nesreča, v katero so bila vpletena tri vozila. Življenje je izgubil 51-letni Mauro Mazzone, rojen v Trstu in z bivališčem v ulici II Giugno v Škocjanu. Tri osebe so ranjene. Do trčenja je prišlo na mostu čez hudournik Ter pri Vilešu, na cesti, ki je v preteklosti že bila prizorišče smrtnih nezgod, saj je voznja po njej izredno nevarna zlasti pri spolzkem cestišču. Nesrečo naj bi povzročil voznik terenca, ki je zaradi mokre ceste in neprilagojene hitrosti zgubil nadzor nad vozilom in trčil v avtomobila, ki sta prihajala iz nasprotni smeri.
Na 25. strani





LJUBLJANA - Pogovor z ministrom za Slovence v zamejstvu in po svetu Boštjanom Žekšom

»V naši šoli bi se morali učiti o zamejcih na enak način, kot o Štajercih ali Primorcih«

Za oblikovanje skupnega kulturnega prostora imajo odgovornost tudi mediji - Mnenje o krovnih organizacijah

LJUBLJANA - Boštjan Žekš je včeraj formalno prevzel dolžnost ministra za Slovence v zamejstvu in po svetu. Pogovor z njim smo začeli z vprašanjem, kako to, da se bo kot fizik in akademik sploh ukvarjal s temi vprašanji?

Res je, da sem se večino svojega življenja ukvarjal s fiziko, s fiziko kot znanostjo in s poučevanjem fizike. Vendar sem bil zaposlen v več državah po svetu (Nemčija, Brazilija, Anglija, Francija), na krajših obiskih pa sem bil še v mnogih drugih državah. Povsod sem srečeval Slovence, Slovence kot posameznike, ne da bi me zanimala njihova društva in organizacije. V zadnjih šestih letih sem bil predsednik Slovenske akademije znanosti in umetnosti (SAZU) in med tem obiskoval slovenske organizacije v zamejstvu in v tujini. Ko mi je gospod Borut Pahor ponudil mesto ministra za Slovence v zamejstvu in v tujini, sem razumel, da je to pomembna novost v našem sistemu in da potrebujemo za to, če želimo uspeti, osebo, ki je dovolj ugledna in ni politično opredeljena. Menim, da sem jaz tak.

Prosim, če bi nam kratko predstavili temeljne smernice vašega ministrskega programa?

Temeljne smernice mojega programa so po eni strani nadaljevanje in nadgrajevanje dosedanjega dela Ura-da za Slovence v zamejstvu in po svetu, po drugi strani pa bi te aktivnosti radi dopolnili z drugimi usmeritvami.

S kakšnimi pa?

Med temi bi po mojem mnenju morala imeti prioriteto skrb za visoko oziroma vrhunsko izobražene Slovence v tujini, znanstvenike, profesorje. Delež takih izseljencev se povečuje in s tem mnogo izgubljam, ne da bi se tega zavedali in ne da bi nas skrbelo.

Kaj bi vi pri tem naredili?

Jaz bi rad ustvaril pregled takih izseljencev, skušal ohraniti kontakte z njimi, jih vabiti na krajše obiske v Slovenijo in jih stimulirati, da bi prenesli del ali celoto svoje dejavnosti v Slovenijo. Seveda je to finančno zahteven projekt in bi bili zato zadovoljni že, če bi uspeli pri majhnem številu izseljenih slovenskih znanstvenikov.

Slovenci v Italiji, Avstriji, Hrvaški in Madžarski živijo v različnih okoljih, združuje pa jih že

Minister Boštjan Žekš je včeraj formalno nastopil svojo funkcijo v novi vladi predsednika Boruta Pahorja



Ija po krepitvi odnosov s Slovenijo in po oblikovanju t.i. skupnega slovenskega kulturnega prostora. Kako daleč smo še od uresničitve te želje?

Bojim se, da kar precej daleč. Ideja o skupnem slovenskem kulturnem prostoru se je porodila že desetletja nazaj, ko zaradi različnosti političnih sistemov in zaradi trdnih in neprepustnih meja med njimi itak ni bila v večjem obsegu izvedljiva. Zato je postala ta dobra zamisel vedno bolj podobna paroli, za katero nihče več ne ve, kaj naj bi pomenila. Sedaj, ko Slovenci končno živimo skoraj vsi v isti skupni evropski državi, pa bi se lahko dogovorili o tem, kaj skupni kulturni prostor je in kako ga uresničevati.

Kako si vi to zamišljate?

Teža pri tem seveda mora biti na matici, ki mora sprejemati zamejce kot svoj enakopraven del. Za začetek bi morali to odražati mediji, ki bi morali poročati o zamejstvu dovolj red-

no in to na isti način kot o drugih slovenskih pokrajinah. Potem pride vključevanje zamejcev v slovenske projekte (kulturne, znanstvene, razvojne, itd.), njihovo zaposlovanje, itd.

Slovenci, ki živimo v sosednjih državah, se večkrat pritožujemo nad Slovenci v matici, da premalo poznajo naše probleme. Kje so po vašem vzroki za takšno stanje?

To je seveda res. Slovenci v matici premalo poznajo probleme Slovencev v zamejstvu. Ne vedo, kaj se v zamejstvu dogaja, in še huje, ne poznajo osnovnih podatkov o zamejcih.

In kdo je za to kriv?

Krivdo za tako stanje lahko v veliki meri pripišemo medijem in šoli. Šola bi morala učiti o zamejcih na enak način, kot uči o Štajercih ali Primorcih. Ta širši pogled bi moral prevladati pri večini predmetov, pri zemljepisu, pri slovenščini, pri zgodovini, itd.

Kaj pa mediji?

Mediji bi morali nam v matici

bolje predstavljati življenje in delo zamejcev ter predvsem njihovo sodelovanje s skupinami in posamezniki iz matice. Na vseh nivojih bi morali stimulirati skupne projekte med matico in zamejstvom.

Pred komisijo državnega zbora ste rekli, da nasprotujete poenotenju manjšinskih krovnih organizacij. Nam bi lahko pojasnili to vaše stališče?

Da. Morda se nisem jasno izrazil, ali pa nisem bil dobro razumljen.

Kakšna so torej vaša gledanja?

Govora je bilo o številu krovnih manjšinskih organizacij v Italiji in v Avstriji, pa tudi o raznolikosti slovenskih društev po svetu. Jaz sem skušal povedati, da se mi ne bi zdelo prav, če bi skušali poenotiti to sceno na tak način, da bi imeli v vsaki državi le eno slovensko krovno organizacijo. Vse te organizacije imajo svojo zgodovino, svoje poglede in svoje vizije, zato je prav, da obstajajo. Še najbolj neprimerno bi bilo, če bi jih slo-

venska država skušala ukinjati in združevati. Druga stvar pa je poenotenje stališč manjšinskih krovnih organizacij do ključnih problemov manjšin. To je seveda bistveno za razvoj in obstoj manjšine, zato je prav, da tudi država Slovenija izraža željo po takem poenotenju stališč.

Slovenska manjšina v Italiji se trenutno sooča z dvema velikima težavama: z nevarnostjo finančne krize kulturnih ustanov, ki jim italijanska država hoče zmanjšati podpore, ter z zelo težavnim in zamudnim izvajanjem zaščitnega zakona. Kaj lahko Slovenija po vašem naredi, da se vsaj delno rešijo te težave?

Zmanjševanje finančne podpore manjšinskim kulturnim ustanovam predstavlja po mojem mnenju za slovensko manjšino izredno škodljiv ukrep. Argument, da zmanjšanje v enaki meri prizadene tudi večinske kulturne organizacije, ne zdrži, ker moramo pri zmanjševanju proračuna vedno paziti na posebno občutljive dele družbe, v tem primeru na manjšine. Če pa so te zaščitene še z mednarodno in domačo zakonodajo, je napačnost teh dejanj toliko očitnejša.

Kako mislite o tem ukrepi?

Jaz nameravam v kratkem obiskati predstavnike slovenskih krovnih organizacij v Italiji, da mi bodo lahko sami pojasnili, za kaj gre in kolikšna je škoda, ter predlagali, kako bi Slovenija na najprimernejši način reagirala.

Meje med Italijo in Slovenijo so formalno padle, obstajajo pa še v marsikateri glavi. Kako gledate vi na to vprašanje?

Očitno je padanje meja v glavah počasnejše kot padanje pravih meja. Tudi meni se, ko grem čez mejo, včasih iznenada pojavi vprašanje »Kje pa imam potni list?« ali »Ali bodo vzeli te moje evre?«

Te stvari tečejo počasi. In kako jih lahko pospešujemo?

Pospešujemo jih najbrž s sodelovanjem, obiskovanjem, medsebojnim seznanjanjem, itd. Pri nas starejših gre to težko, mlajši, ki pa pravih mej niso niti doživeli, nimajo nobenih problemov. Ta problem bo rešil čas, če ne bomo mi sami na obeh straneh meja poudarjali razlike in nasprotovanja med obema stranema in tako pomagali utrjevati meje v glavah.

Sandor Tence

SLOVENIJA - Novi zunanji minister Samuel Žbogar v intervjuju za Mladino

»Manjšina naj bo organizirana in enotna«

»Slovenija lahko v stikih z Italijo problematizira položaj slovenske manjšine« - Bojan Brezigar odhaja z zunanjega ministrstva

LJUBLJANA - Novi slovenski zunanji minister Samuel Žbogar je v intervjuju za tednik Mladina predstavil temeljna izhodišča zunanje politike vlade Boruta Pahorja. Na vprašanje, kaj naj slovenska zunanja politika stori, da bi izboljšala položaj Slovencev v Italiji, je minister odgovoril, da težko kaj več, kot že dela. »Manjšina lahko največ naredi sama zase, tako, da je dobro organizirana, da je enotna in da se bori za svoje interese.« Slovenija po Žbogarjevem mnenju lahko v stikih z Italijo odpira nerešena vprašanja in problematizira položaj manjšine. Minister Rupel je večkrat govoril z italijanskim zunanjim ministrom in Rim je Sloveniji dal nekaj obljub.

Ruplov naslednik je prepričan, da lahko Slovenija prispeva k reševanju problemov manjšine tako, da ima z Italijo čim boljše odnose. In da z njo sproži skupne pobude znotraj Evropske unije ali OZN. »Takšno skupno delovanje lahko vzpostavi neko vez, zaupanje in potem je s to državo lažje reševati odprta vprašanja,« je v intervjuju za Mladino povedal še Žbogar.



Novi slovenski zunanji minister Samuel Žbogar je po rodu iz Nove Gorice

Glede načrtovane evroregije je minister mnenja, da gre sicer za staro pobudo, a vseeno bi bilo dobro, da se ji Slovenija priključi. »Če bi se seveda ugotovilo, da ima Slovenija od tega koristi in da bi bila naša država njen motor. Središče,« je mnenja novi vodja slovenske diplomacije.

Slovenska tiskovna agencija medtem poroča, da je z včerajšnjim dnevom odšel z zunanjega ministrstva govorec zunanjega ministra Dimitrija Rupla in po nedavnem odhodu Gregorja Šuca tudi vršilec dolžnosti vodje službe za odnose z javnostmi Bojan Brezigar.

SLOVENIJA - Polemičen odstop Franc Pukšič ni več član poslanske skupine SDS

LJUBLJANA - Poslanec Franc Pukšič je izstopil iz poslanske skupine SDS in bo mandat nadaljeval kot samostojni poslanec. K tej odločitvi je s svojimi ravnanji »bistveno pripomogel« vodja poslanske skupine SDS Jože Tanko, je zapisal Pukšič, ki sicer ostaja član stranke Janeza Janše. Pukšič, ki je iz poslanske skupine izstopil iz osebnih razlogov, je o svoji odločitvi že obvestil predsednika parlamenta Pavla Gantarja. K tej odločitvi je sicer po njegovih besedah »bistveno pripomogel vodja poslanske skupine s svojimi ravnanji, začetimi že v prejšnjem mandatu«.

Pukšič ob tem ostaja član stranke,

saj trdno verjame v vrednote SDS. »Želim pa si, da bi se sledenju teh vrednot, ki so temeljni kamen SDS, zavezal tudi vodja poslanske skupine, iz katere izstopam,« je v sporočilu še zapisal Pukšič.

Tanko je za Slovensko tiskovno agencijo pojasnil, da je Pukšič izstopil iz poslanske skupine zato, ker ga slednja ni določila za predsednika odbora DZ za odnose s Slovenci v zamejstvu. Kot je dejal, se je poslanska skupina SDS odločila, da tisti poslanci, ki so že funkcionarji v okviru skupine, DZ ali pa so župani, ne morejo kandidirati za vodnje delovnih teles.

BANKE - Tondo na odprtju prenovljene palače čedajske banke v Vidmu

Glavni znak krize pri nas je velik padec povpraševanja

Banke in podjetja so zdravi, javni sistem pa sposoben pomagati podjetjem

VIDEM - Kreditni in finančni sektor v FJK sta se izkazala za trdna, podjetja so zdrava, javni sistem pa je sposoben odgovoriti na prve nujnosti; to, kar nas skrbi, je upadanje naročil, česar proizvodni sistem ne bo mogel dolgo vzdržati. Prava kriza pri nas zadeva strmoglavljenje široke porabe. S temi besedami je posledice krize v naši deželi na kratko ocenil predsednik deželnega odbora FJK Renzo Tondo na odprtju prenovljene palače Casa Lovaria v Ul. Vittorio Veneto v Vidmu. Palačo je prenovila čedajska bančna skupina Banca Popolare di Cividale, nova lastnica ene najstarejših videmskih nepremičnin, kjer imajo zdaj sedež bančna agencija v centru mesta, predstavništvo bančne skupine in generalna direkcija hčerinske družbe Civileasing.

Tondo je ob tej priložnosti spomnil, da je Dežela prek svojih tradicionalnih instrumentov, Friulie in Mediocredito, sklenila velik sporazum z bankami, tako da je zdaj pripravljena odgovoriti na emergentne situacije te zapletene gospodarske konjunktore. Za to je bilo pomembno zapreti občutljivo partijo deželnega dolga s poletnim manevrom, ki bodo v celoti namenjeni vlaganjem v strateške in takoj uresničljive infrastrukture.

Tondo je čestital čedajski banki in njenemu predsedniku Lorenzu Pelizzu za poslovne rezultate in za dejstvo, da je banka sprejela vse prošnje za posojila. »Samo socialna bilanca naše skupine, torej tisto, kar banka povrne okolju, v katerem deluje, v obliki dajatev in davkov, plač in razdeljenega dobička, amortizacij in promocijskih oziroma dobrodelnih dejavnosti, se giblje pri vrednosti okrog 60 milijonov evrov, od česar gre več kot 14 milijonov za davke. Ta vsota nas postavlja na prva mesta lestvice največjih davkoplačevalcev v naši deželi,« je povedal Pelizzo. Glede odnosov z Deželo je predsednik banke zagotovil, da so bili ti vselej v znamenju najširšega sodelovanja, o čemer priča tudi udeležba banke v javnih finančnih ustanovah.

Skupina Banca di Cividale, ki ima 500 zaposlenih, h katerim je treba prišteti še 160 uslužbencev v solastniški družbi Help Phone, je včeraj v Čedajski ulici odprla šesto agencijo v Vidmu, še eno pa bo odprla 12. decembra, potem ko jih je kar nekaj obnovila, med njimi agencije v Tolmeču, Krmini in San Danieleju.

Predsednik FJK Tondo na odprtju restavrirane palače iz 15. stoletja, ki jo je pod nadzorom videmskega spomeniškega varstva prenovila čedajska banka



FJK - Deželni svet odobril spremembe zakona Sistem popustov boljši predvsem za črpalkarje

TRST - Deželni svet je včeraj s 27 glasovi in 15 vzdržanimi svetniki opozicije (proti je bil samo eden) odobril predlagane spremembe deželnega zakona št. 47/1996 o popustih na maloprodajne cene naftnih derivatov. Gre v glavnem za tehnične spremembe upravljanja sistema popustov, za katerega so po novem pristojne trgovinske zbornice, ki bodo upraviteljem črpalk poravnale popuste neposredno in ne več prek naftnih družb.

Po besedah predlagateljev reforme t.i. bencinskega zakona bo s spremembami pospešena hitrost in pretočnost sistema brez dodatnih stroškov za Deželo. Novost zadeva tudi mrežo bencinskih črpalk, ki po reformi leta 2002 ni doživela potrebnih prilagoditev (v FJK je še vedno okrog 550 črpalk, skoraj tretjina preveč za potrebe trga), saj nove norme predvidevajo specifično metodo spremljanja pri odhodu s trga, upravitelji bencinskih servisov pa bodo deležni tudi podpore pri stroških izvajanja predpisov o popustih, še posebno tam, kjer je do konca leta 2006 veljal sistem neplačevanja trošarin (Trst,

Gorica in del videmske pokrajine).

V razpravi, ki so jo svetniki opravili pred glasovanjem o novih normah, so predstavniki večine hvalili popravke »škodljivega zakona Illyjevega odbora«, medtem ko je bilo iz vrst opozicije slišati veliko kritičnih pripomb na ravnanje Tondove uprave. Vsi pa so soglašali, da sistem tudi po novem ne bo brezhiben in da bodo potrebni novi koraki. Z novimi predpisi bodo birokratske obveznosti za črpalkarje enostavnejše in bolj hitre, zagotovljena jim bo finančna podpora, tržna ponudba bo bolj racionalna, medtem ko bo odjemalec deležen izboljšanja mehanizmov prilagajanja cenam naftnih derivatov v Sloveniji. Avtorji zakonskih popravkov v tem smislu zagotavljajo, da se prebivalcem FJK ne bo več splačalo tankati v Sloveniji, vendar zaenkrat gotovo ni tako. V Sloveniji se cene derivatov spreminjajo vsakih 14 dni in v tem obdobju hitro padajo, poznavajoč razmere pri nas pa lahko utemeljeno dvomimo, da se bodo popusti v FJK brez zamika ravnali po gibanju cen v Sloveniji.

Lani ogromna rast izvoza vina v Rusijo

TRST - Furlanija-Juljska krajina je v letu 2007 izvozila v Rusijo za skoraj 75 odstotkov več vina kot leto prej. Izvoz je bil vreden več kot 1,53 milijona evrov, povprečna cena litra žlahtne kapljice iz FJK pa se je v dveh letih 2006-2007 povečala od 10,05 na 11,07 evra. Ruski trg je deveti največji za vino iz FJK z 2,12 odstotnim deležem; na prvem mestu so ZDA, sledijo pa Nemčija, Velika Britanija, Avstrija, Kanada, Švica, Brazilija in Japonska.

V Pordenonu podjetja še zaposlujejo

ORDENON - Po podatkih iz raziskave zveze zbornic Unioncamere in ministrstva za delo je 33,1 odstotka podjetij v pordenonski pokrajini pripravljenih zaposlovati in odpreti okrog tisoč novih delovnih mest. Največ novih delovnih mest je potencialno na področju storitev (+2,6%), sledita pa industrija (+1,3%) in trgovina (+0,9%). 11,8 odstotka novih delovnih mest zahteva univerzitetno izobrazbo, 17,2 odstotka strokovno kvalifikacijo in 34,4 odstotka diplomu višje srednje šole. 27,5 odstotka delovnih mest pa želijo podjetja pokriti s priseljeno delovno silo.

Hypo financira podjetja za trinajste plače

VIDEM - Hypo Alpe Adria Bank s sedežem v Vidmu je pripravila pomembno kreditno linijo za podjetja, ki bodo morala ob koncu leta uslužbencem izplačati trinajsto plačo. Pomanjkanje likvidnosti prizadeva proizvodni sistem na neselektiven način, pojenjanje naročil, padec široke porabe in podaljševanje plačilnih rokov pa lahko prizadene tudi najbolj živahne in dinamične gospodarske sredine, ugotavljajo v banki, kjer so se zato odločili, da podjetjem pomagajo, kot so to delali že v preteklih letih. Komercialni direktor banke Valerio Peruzzo je povedal, da bodo posojila dajali na šestmesečni rok po pospešenem postopku, s svojo potezo pa kljub krizi dokazujejo zaupanje v podjetja, ki tudi sama sebi zaupajo.

TERCIARNI SEKTOR - Posvet tržaškega Confcommercia

Varnost obratov pomeni tudi varnost vseh državljanov



Govorci na včerajšnjem posvetu združenja Confcommercio Živeti varno

KROMA

TRST - Položaj na področju javne varnosti, metode ukrepanja in instrumenti, ki jih imajo sile javne varnosti in tudi državljani v primeru nevarnosti je bila tema včerajšnjega posveta tržaškega stanovskega združenja Confcommercio z naslovom VIS - Živeti varno. Predsednik organizacije Antonio Paoletti je v uvodnem poročilu postregel z vrsto podatkov iz zadnjega poročila, ki ga je za Confcommercio izdelal inštitut Eurisko in iz katerega izhaja precej vznemirljiv položaj na področju varnosti, predvsem kar zadeva pojave kraj in ropov. Paoletti je povedal, da podjetja storitvenega sektorja izgubijo zaradi kriminala 700 milijonov evrov letno (0,1% BDP), glede lokalnega položaja pa je izpostavil sporazum tržaške trgovske organizacije s prefekturo za povečanje varnosti, h kateri lahko veliko prispeva tudi projekt za naravne prodajne centre Centro in via (Center na ulici). Paolettijevo izvajanje je dopolnil tržaški podkvestor Luigi Di Ruscio, ki je izpostavil koncept participirane varnosti, ki predvideva sodelovanje državljanov pri zagotavljanju javnega reda.

EVRO

1,2773 \$ +1,36

EVROPSKA CENTRALNA BANKA 24. novembra 2008

valute	24.11.	21.11.
ameriški dolar	1,2773	1,2602
japonski jen	122,52	119,30
kitajski juan	8,7219	8,6086
ruski rubel	35,1375	34,6421
danska krona	7,4551	7,4524
britanski funt	0,85170	0,8410
švedska krona	10,4025	10,3710
norveška krona	8,9380	8,9270
češka krona	25,383	25,700
švicarski frank	1,5437	1,5369
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski forint	263,50	266,78
poljski zlot	3,8565	3,8375
kanadski dolar	1,6134	1,6151
avstralski dolar	1,9936	2,0278
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	3,8030	3,8035
slovaška krona	30,400	30,340
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,7092	0,7093
braziljski real	3,0215	3,0627
islandska krona	265,00	245,00
turška lira	2,0477	2,1180
hrvaška kuna	7,1231	7,1317

EVROTRŽNE OBRETNOSTI 24. novembra 2008

	1 mesec	3 meseci	6 mesecev	12 mesecev
LIBOR (USD)	1,41125	2,16875	2,575	2,75875
LIBOR (EUR)	3,46875	3,97375	4,02125	4,08
LIBOR (CHF)	0,58667	1,31083	1,49667	1,735
EURIBOR (EUR)	3,484	3,971	4,02	4,077

ZLATO

(999,99 ‰) za kg

20.478,68 € +513,09

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE 24. novembra 2008

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr. v %
BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	14,03	+0,29
INTEREUROPA	9,78	+6,19
KIRKA	53,62	+5,55
LUKA KOPER	24,60	+4,41
MERCATOR	170,74	+2,97
PETROL	255,79	+1,62
TELEKOM SLOVENIJE	151,70	+4,20
BORŽNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	52,00	+6,14
AERODROM LJUBLJANA	31,87	+9,79
DELO PRODAJA	-	-
ETOL	-	-
ISKRA AVTOELEKTRIKA	-	-
ISTRABENZ	37,92	+3,10
NOVA KRE. BANKA MARIBOR	11,80	-1,58
MLINOTEST	5,00	-
KOMPAS MTS	-	-
NIKA	-	-
PIVOVARNA LAŠKO	42,47	-0,84
POZVAROVALNICA SAVA	13,08	+0,62
PROBANKA	-	-
SALUS, LJUBLJANA	-	-
SAVA	257,76	+2,95
TERME ČATEŽ	-	-
ŽITO	-	-
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	17,69	-2,37

MILANSKI BORŽNI TRG 24. novembra 2008

delnica	zaključni tečaj v €	spr. v %
AZA	1,493	+7,10
ALLEANZA	5,08	+6,33
ATLANTIA	11,42	+2,51
BANCO POPOLARE	6,98	+2,50
BCA MPS	1,302	+2,04
BCA POP MILANO	3,917	+1,29
EDISON	1,19	+5,31
ENEL	5,17	+7,26
ENI	18,19	+14,62
FIAT	5,14	+5,49
FINMECCANICA	9,405	+4,50
GENERALI	18,15	+5,71
IFIL	1,974	+14,10
INTESA SAN PAOLO	2,39	+11,81
LOTOMATICA	18,48	+2,67
LUXOTTICA	14,12	+8,70
MEDIASET	4,0775	+3,49
MEDIOBANCA	7,96	+1,40
PARMALAT	1,2	+2,13
PIRELLI e C	0,277	+7,16
PRYSMAN	7,1	+14,33
SAIPEM	11,05	+6,56
SNAM RETE GAS	4,16	+1,46
STMICROELECTRONICS	5,33	+6,60
TELECOM ITALIA	1,01	+4,45
TENARIS	7,975	+15,83
TERNA	2,41	-1,13
TISCALI	0,78	-0,44
UBI BANCA	11,42	-1,87
UNICREDIT	1,624	-1,87

SOD NAFTE

(159 litrov)

55,76 \$ +0,25

IZBRANI BORŽNI INDEKSI 24. novembra 2008

indeks	zaključni tečaj	sprememba %
SLOVENIJA		
SBI 20, Ljubljana	4.125,98	+2,46
SBITOP, Ljubljana	941,58	+2,82
TRG JV EVROPE		
CROBEX, Zagreb	1.732,55	+1,10
BIRS, 1.090,62	-2,20	-
FIRS, Banjaluka	1.925,08	-4,42
Belex 15, Beograd	547,50	-2,67
SRX, Beograd	253,60	-4,18
BIFX, Sarajevo	2.429,83	-0,24
NEX 20, Podgorica	9.206,16	-0,75
MBI 10, Skopje	-	-
DRUGI TRGI		
Dow Jones, New York	8.425,94	+4,72
Nasdaq 100	1.467,52	+6,01
S&P 500, New York	850,32	+6,29
MSCI World, New York	794,839	+3,02
DAX 30, Frankfurt	4.554,33	+10,34
FTSE 100, London	4.152,96	+9,84
CAC 40, Pariz	3.172,11	+10,09
ATX, Dunaj	1.655,27	+9,18
PX, Praga	792,0	+6,34
EUROSTOXX 50	2.380,30	+9,90
Nikkei, Tokio	7.910,79	+2,69
STI, Singapur	1.620,29	-2,51
Hang Seng, Hongkong	12.457,94	-1,589
Composite, Šanghaj	1.897,06	-4,37
Sensex, Mubaj	8.903,12	-0,14



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Primorski
dnevnik

DEMOKRATSKA STRANKA - Javno srečanje o prihodnosti šolstva

»Šola je za vlado samo politična računica«

O zakonu Gelmini govorili senatorka Blažinova, deželni svetnik Codega in Angeloro (Uil)



V krožku Acli Fanin na Trgu sv. Jakoba je bilo včeraj javno srečanje Demokratske stranke na temo Kakšna šola jutri?

KROMA

Zakon Gelmini o šolstvu bo le obubožal šolo oz. univerzo in obstaja bojazen, da je ves manevar v prid zasebni šoli. Predvideno zmanjšanje finančnih prispevkov za slednjo so namreč zadnji trenutek preklicali, medtem ko je ostala odločitev, da šolskemu sistemu odtrgajo kar 8 milijard evrov. To je polovica vseh sredstev (16 milijard), ki jih namerava vlada prirediti na osnovi t.i. Tremontijevega odloka, in to je »gola norost«.

To je izšlo z javnega srečanja o prihodnosti šolstva, ki ga je priredila Demokratska stranka včeraj popoldne v krožku Acli Fanin na Trgu sv. Jakoba na temo Kakšna šola jutri? Namen pobude je bilo razpravljati, kako bi se lahko še zlasti osnovna šola spremenila zaradi ukrepov vlade na področju šolstva, ki so zaobjeti v t.i. zakonu Gelmini. Na srečanju, ki ga je vodila članica 5. krožka DS Valentina Mercandel (sicer učiteljica na Didaktičnem ravnateljstvu Sv. Jakob), so govorili senatorka Tamara Blažinova, deželni svetnik DS Franco Codega in pokrajinski tajnik sindikata Uil scuola Michele Angeloro.

Po eni strani drži, da šolski sistem nujno potrebuje reformo, so povedali po minuti molka v spomin na dijaka, ki je umrl pod ruševinami v turinski šoli. Toda za to je potrebna široka razprava med vsemi dejavniki, ki bi morali skupaj pripraviti in izvajati reformo, je opozoril Codega. Vlada pa je šla svojo pot in pripravila vrsto ukrepov brez vsakršnega dogovarjanja in brez analize položaja oz. ukrepov, ki jih italijanska šola v resnici potrebuje, kot je to poudarila Blažinova. Senatorka je uvodoma razložila, kako je do nastalega stanja prišlo, začenši z odlokom ministra Tremontija, ki je že predvideval okrnitev šolskega sistema. Na tej podlagi je ministrica za šolstvo Gelminijeva pripravila odlok (ki je že postal zakon), ki je v resnici samo finančna računica in nima nobene strokovne osnove, pač pa je njegov namen izključno okrniti finančna sredstva na šolskem področju. Toda ukrep zadeva nas vse, od otrok do dijakov, šolnikov in družin. Nastal pa bo tudi socialni problem, ki bo prizadel v prvi vrsti ženske. Težave bodo imele tudi lokalne uprave, še zlasti po ukinitvi davka ICI. Vprašanje je že v tem, kako bodo lahko še naprej omogočale storitve, kaj šele da bi ponujale alternativo celodnevni pouku.

A.G.

ZAHODNI KRAS

Desna sredina proti Bandelliju

Predstavniki desne sredine v zahodnokraškem rajonskem svetu so se na zadnji seji (besedno) znesli nad tržaškega občinskega odbornika za javna dela Franca Bandellija. Že pred sejo je podpredsednik rajonskega sveta Roberto Cattaruzza (Stranka komunistične prenoje) vložil vprašanje, da bi izvedel, zakaj ni odbornik povabil predstavnikov skupščine na tiskovno konferenco ob skorajšnjem odprtju prenovljenega rekreacijskega središča v Križu. Na seji sta Albino Debernardi in Roberto Barnaba (oba Forza Italia) prilili olje na že itak vročo polemiko.

Debernardi je očital Bandelliju, da je prišel na srečanje v gostilno Pri konjičku na Prosek, ko so ga proseški trgovci pred martinovanjem povabili, da bi se domeni-li, kako proslaviti praznik vaškega patrona, ni pa smatral, da bi krajevne izvoljene predstavnike povabil na predstavitev novega središča v Križu.

Barnaba je bil še ostrejši. Po njegovem mnenju je občinski odbornik Nacionalnega zavezništva »delegitimiral institucijo«, kar je »škodljivo« in pravi »politični samomor!« Za Mariograzio Villi (Demokratska stranka) je bilo sramotno, da je Bandelli »pozabil« na rajonski svet, predsednik skupščine Bruno Rupel pa je povedal, da ga je dan pozneje telefonsko klicala didaktična ravnateljica italijanske šole iz Sesljana ter se je zgražala, ker je občinski odbornik ni povabil na srečanje, saj bo v obnovljenem rekreacijskem središču delovala telovadnica, ki jo bodo koristile tudi italijanska in slovenska osnovna šola.

Ob tolikšnem zgražanju nad postopanjem odbornika za javna dela je padel predlog o srečanju predstavnikov rajonskega sveta z načelniki svetniških skupin v tržaškem občinskem svetu, da bi se dogovorili o boljšem sodelovanju med občinskimi institucijami.

M.K.

DEVIN-NABREŽINA - Skupna zahteva levosredinske opozicije

Sesljan: Poziv Retu, naj umakne sporni načrt o pristanišču

Levosredinska opozicija v devinsko-nabrežinskem občinskem svetu poziva občinsko upravo, da umakne iz procedure načrt o preureditvi seslanskega pristanišča. Ta zahteva je izstopala na sinočnjem javnem srečanju, ki ga je opozicija priredila v seslanskem hotelu Belvedere. O tem vprašanju so govorili zastopniki opozicijskih skupin v občinskem svetu Adriano Ferfolja, Massimo Veronese, Maurizio Rozza in Walter Ulcigrai (na sliki-foto Kroma).

V levi sredini in v Stranki komunistične prenoje so prepričani, da se z novim načrtom za pristanišče vse bolj odtujaše Sesljanski zaliv od javnih koristi.



ŠOLSTVO - Po tragični nesreči in smrti 17-letnega dijaka v liceju v kraju Rivoli pri Turinu

Šolska poslopja? Tržaška niso nevarna!

Tako trdi občinski odbornik za javna dela Franco Bandelli - Kvečjemu so stara, a so statično zelo dobro grajena - Več kot 4 milijone evrov letno za vzdrževanja



Dela za novo menzo na šoli F.S.Finžgarja v Balrkovljah

KROMA

Tragična nesreča v liceju v Rivoli pri Turinu, v kateri je pod zrušenim stropom umrl 17-letni dijak, je priklicala v aktualnost staro in v Trstu že dolgo let nerešeno vprašanje varnosti v šolskih poslopih. Tržaški občinski odbornik za javna dela Franco Bandelli je včeraj sredstvom javnega obveščanja ponavljal, da »ni mogoče umreti v šoli«, a je bil hkrati zelo pomirjevalen: »Starši naj ne bodo zaskrbljeni. Tržaška šolska poslopja so statično zelo varna, kljub temu, da jih je večina zelo starih. Kvečjemu nam povzročajo preglatve arhitektonske pregrade.

Sam odbornik pa je priznal, da ni s šolskimi poslopi vse tako, kot bi moralo po normah in varnostnih predpisih biti. Tržaška občina upravlja kar 154 tako imenovanih šolskih poslopij, v katerih delujejo jasli, vrtci osnovne in nižje srednje šole (za višje skrbi tržaška pokrajina). Njihovo vzdrževanje je izdatno. Občina porabi letno 2 milijona 300 tisoč evrov za redno in 2 milijona 100 tisoč evrov za izredno vzdrževanje teh stavb. Pomeni, da

so potrebne vzdrževalnih del, ki pa v mnogih primerih pomenijo le krpanje najnujnejših in najbolj potrebnih posegov.

Bandelli je posređoval nekaj števil o »potrebah« šolskih poslopij v tržaški občini. Leta 2001, ko je Giorgio Rossi postal odbornik za javna dela, so tehniki izračunali, da bi za korenito popravilo in ureditev šolskih stavb potrebovali kakih 140 milijonov evrov. Njegov naslednik Bandelli je včeraj izjavil, da so jih skoraj polovico že investirali: potrebnih je še kakih 76 milijonov evrov. Od teh jih je občinska uprava 16 milijonov že investirala za posege, ki so v teku. Odbornik je omenil dela na šolah Slataper, Julia, Ruggero Manna, Corsi. V kratkem naj bi stekla dela na šoli Dante, decembra pa naj bi se zaključila dela za novo menzo v poslopiju osnovne šole Franca Saleskega Finžgarja v Barkovljah.

Največji problem predstavlja starost šolskih poslopij. Kar 70 odstotkov vseh stavb je bila zgrajena pred polovico prejšnjega stoletja, v času Habsburžanov in fašističnega »ventennia«, je poudaril

Bandelli. Ta poslopja so dobro zgrajena, statično brezhibna, so pa potrebna vzdrževanje in prilagoditve varnostnim normam. Odbornik je izrecno poudaril, da tržaška šolska poslopja »niso nezakonita«, mnoga je le treba prilagoditi varnostnim in drugim predpisom. V tej zvezi je omenil deželni zakon iz lanskega leta, po katerem bi morali vse prilagoditve varnostnim in protipožarnim predpisom opraviti do konca prihodnjega leta. »Imamo še celo leto časa,« je poudaril, in pripomnil: »Morda pa bodo rok na deželi še podaljšali...«

Glede šol na podeželju je odbornik za javna dela poudaril, da jim »občinska uprava sledi z enako pozornostjo, s katero sledi mestnim šolam«. Občina je pripravila razpredelnico prednostnih posegov in ji sledi. V tem sklopu je bila pred kratkim obnovljena osnovna šola Milčinski na Katinari, odbornik je omenil »poseg na Opčinah« in napovedal skorajšnje odprtje šole v Barkovljah.

M.K.



LJUBLJANA - Pričevanja Edija Šelhausa in fotografije Egon Krausa

»Vsak dan je v povojnem Trstu prinesel nekaj novega«

Pobuda Kluba tržaških Slovencev - Posegi Andreja Furlana, Jožeta Pirjevca in Igorja Škamperleta

Vsak dan je v povojnem Trstu prinesel nekaj novega in zanimivega. To zna dobro povedati fotograf Edi Šelhaus (letnik 1919) in to bi znal enako dobro povedati tudi pokojni Egon Kraus. Pričevalcema tistih razburljivih časov je Klub tržaških Slovencev v Ljubljani posvetil prijetno nedeljsko prireditev, ki je v atrij Slovenske akademije znanosti in umetnosti privabila številno občinstvo. Šelhaus, ki ga je predstavil Andrej Furlan, je pripovedoval o svojih takratnih doživetjih fotografa in filmskega snemalca. Namesto Krausa so občinstvu spregovorile njegove fotografije, ki so bile pred kratkim na ogled v Repnu na pobudo zadruga Naš Kras. Srečanje (pokrovitelj je bil vladni urad za Slovence v zamejstvu) je popestril razgovor med zgodovinarjem Jožetom Pirjevcem in univerzitetnim profesorjem Igorjem Škamperletom s Klub tržaških Slovencev, ki živijo v Ljubljani.

Šelhaus se svojih tržaških doživetij spominja, kot bi se zgodila včeraj ali predvčerajšnjim. Govoril je seveda o Mariju Magajni, ki je bil s Krausom takrat in tudi pozneje njegov nepogrešljivi tovariš, o svojih prvih posnetkih narodnih noš v Devinu in o filmu, ki ga je takoj po vojni posnel o kriških ribičih. V atriju SAZU-ja si je občinstvo ogledalo odlomek o filmu, ki ga je o Šelhausu (v njem nastopa tudi Egon Kraus) posnel režiser Jurij Gruden, ki je doma s Kontovela.

O povojnem tržaškem času je govoril Pirjavec, ki je odgovarjal na

Edi Šelhaus (v sredini na sliki desno) na nedeljski prireditvi v Ljubljani, na kateri sta govorila tudi Jože Pirjavec in Igor Škamperle (spodaj)

BOBO



Škamperletova vprašanja. Leto 1945 je bilo ključno leto za oblikovanje različnih političnih taborov med tržaškimi Slovenci, do razdora na leviici pa je prišlo leta 1948 z resolucijo Informbiroja. Pirjavec se je spomnil svojih šolskih let, ko se je soočal s profesorji različnih političnih in idejnih nazorov, ki so ga vsekakor izučila, da je treba - kljub velikim razlikam - biti vedno strpen eden do drugega.

SV. IVAN - V parku bivše umobolnice

Mini-mu za najmlajše

Gre za muzej, osnovan v skladu s stoletno tradicijo Children's Museum

V parku pri Sv. Ivanu je na ulici Weiss 15 zaživel Mini-mu, muzej otrok po že preko stoletni praksi Children's Museum, ki je z razliko od tradicionalno zasnovanih muzejev zazrt v bodočnost in odprt novim izkušnjam. Tržaška stvarnost se obenem opira na napredno eksperimentalno dejavnost, ki sloni na Munarijevi didaktiki in spodbujanju divergentnega mišljenja. Pobudnik tega pomembnega projekta je skupina Gruppo Immagine, ki je v Trstu aktivna preko trideset let in je po dolgoletnem sodelovanju z Munarijem ubrala avtonomno pot raziskovanja in povezovanja z okoljem.

Mini-mu se stvarno vključuje v načrt preobrazbe in urbanistične prenovе predela bivše umobolnice, za katerega se je zavzela tržaška pokrajina in tržaško zdravstveno podjetje ASS št. 1. Pokrajina je muzej otrok podprla in poskrbela za primeren prostor, ki se odpira naravnost v park ter je tudi iz arhitektonskega vidika zanimiv za odvijanje ustvarjalnih delavnic z otroki, za priredbo razstav in opremljen za gledališke nastope. Dejavnosti, ki se bodo tu odvijale, želijo krepiti prijateljske stike, izmenjavo in kulturno sodelovanje z bližnjimi državami, v duhu preobrazbe mejne stvarnosti in vse bolj intenzivnim navezovanjem mednarodnih stikov dosledno s pobudami, ki prispevajo k integraciji in vzpostavljanju harmonije. Vse to Evropska unija posebej podpira in prav v tem znamenju je ob slavnostnem odprtju stekla beseda tako v slovenščini kot v furlanščini.

Poleg priložnostnih pozdravov predsednice tržaške pokrajine Poropat in direktorja zdravstvenega podjetja Rotelija je Maurizio Fanni, predsednik skupine Gruppo Immagine izrazil svoje zadovoljstvo ob uresničitvi načrta, ki si ga je skupina že dolgo časa zadajala.

Mini-mu je že na dan odprtja zaživel kot prostor otrok, njihovih družin in vseh, ki bi radi skupaj z njimi vzpostavljali dialog ter preko ustvarjalnega procesa ubirali nove skupne poti.

Številnim pristotnim je spregovorila umetnostna zgodovinka Elena Bertocchi in orisala zgodovinski razvoj tovrstnih muzejev ter posebej vzpostavila dinamično zasnovo, ki sloni na dejstvih, stvarnemu razvijanju čutnega pristopa in emotivnega podoživljanja posameznih izkustev. Možnost aktivne soudeležbe po naravni poti spodbuja razvednost in željo po odkrivanju možnosti, ki se ponujajo, je dalje povedala, in poudarila še pomen neposrednega delovanja v sklopu družbenih ustanov.

V duhu divergentne zasnove postane dejansko muzej otrok zanimivo vodilo tudi odraslim, prvenstveno pedagogom in univerzitetni stvarnosti, ki se želi konkretno približati potrebam otrok in njihovim aktualnim potrebam. Zato bo Mini-mu obenem prostor, kjer bodo potekala spopolnjevanja, delavne prakse in prostor eksperimentiranja različnih didaktičnih prijemov. Odprt bo različnim kulturnim izzivom, različni jezikovni in etnični stvarnosti ter bo svoje dejavnosti opiral na načrtovalnost in finalizacijo.

Ob odprtju je bil idealno prisoten tudi Bruno Munari (*na sliki njegova razstavljena dela, KROMA*), eden vidnejših umetnikov prejšnjega stoletja, ki se je preko futurizma ter združenja MAC (Movimento Arte Concreta) usmeril na področje oblikovanja in bil posebej inovativen izumitelj



in pedagog. Kot je še povedala Bertocchi jeva o razstavi »Fa-re dal nulla«, ki uvaja v muzejsko stvarnost, je vsak otrok, ki ustvarja srečen. Razstavljen je izbor del zasebne zbirke Adalberta Mestre, umetnikov dolgoletni prijatelj. Edinstvene potovalne skulpture se rojevajo iz ploskve in preko igre upogibov zadobijo svojo prostorsko razsežnost. Na stenah visi pa nekaj drugih stvaritev, ki že na prvi pogled izpričujejo mojstrovo širino pogleda in igrivost.

V nedeljo so se v Mini-muju že odvijale prve celodnevne delavnice z otroki, ki jih je vodil izreden gost arhitekt, oblikovalec in umetnik Riccardo Dalisi. V svoji pravkar izšli knjigi o skicizmu (zal. Corraini) obravnava pomen spontanosti pri iskanju novih zamisli, ki ga je raziskoval v dolgoletnem delu v Traianski četrti Neaplja z otroki, ki so še ohranili sposobnost odzivanja brez pogojevanja zunanjih dejavnikov in so zato posebej receptivni in neobremenjeni.

V nedeljo so dalje predstavili tudi izid kataloga razstave, ki se je rodila kot hommage Munariju ob lanskim stoletnici rojstva in bila na ogled v prostorih zimskega vrta parka Revoltelle z naslovom »Tra i vetri«, zračne skulpture zimskega vrta med likovnostjo in eksperimentiranjem. Spretni tekst je napisala umetnostna zgodovinka Laura Safred. Pri pobudi je sodelovalo več tržaških umetnikov med katerimi je tudi sam Riccardo Dalisi.

Mini-mu odpira svoja vrata za ogled razstave ob ponedeljskih od 10. do 12. ure ter ob sredah in petkih popoldne med 17. in 19. uro.

Jasna Merku

NABREŽINA - SKD Igo Gruden

Koledar za leto 2009 posvečen domačemu pesniku

Kulturno društvo SKD Igo Gruden je v teh dneh izdalo koledar za leto 2009 in s tem dodatno obogatilo niz pobud, ki jih prireja v sklopu šestdesete obletnice smrti nabrežinskega pesnika Iga Grudna. Koledar je namreč posvečen njegovi poeziji, da »bi vredno na novo sejala semena ljubezni, vedrine in miru med mlajšimi in starejšimi bralci«. Krasi ga izbor risb, ki so jih v okviru projekta Slikarji Krasa izdelali dijaki nabrežinske nižje srednje šole, pod budnim očesom prof. Nadje Doljak in prof. Ani Tretjak. Vsaka stran posebej pa je obogatena še s pesmijo iz Grudnove otroške pesniške zbirke Na Krasu in iz knjige Narcis širokega srca.

Društveni koledar za leto 2009 bo na razpolago v društvenih prostorih v sklopu razstave Govorica kamna in seveda na tradicionalnem božičnem sejmu, ki bo od 17. do 20. decembra. Ob tej priložnosti so nam odborniki razkrili, kako je »prav, da se v Nabrežini in v društvu spomnimo našega velikega pesni-



ka, ki je leta 1947 prejel tudi Prešernovo nagrado za književnost. V načrtu imamo še natis njegovih doslej neobjavljenih ali manj znanih pesmi, z namenom, da bi mlajšim in starejšim generacijam približali osebnost Iga Grudna.

Zulejka Paskulin



POGOVOR - Ob mednarodnem dnevu boja proti nasilju nad ženskami

V revnih državah nedostojni kompromisi s ciljem preživetja

Carla Corso o boju proti izkoriščanju - Podpora zdravstvenega podjetja in policije, a ne občinske uprave

Ob mednarodnem dnevu boja proti nasilju nad ženskami smo se pogovorili s pravo ikono na tem področju. Carla Corso je v mladih letih opravljala »najstarejši poklic na svetu«, leta 1982 je ustanovila odbor za civilne pravice prostitutk, odtlej pa se s pisanjem knjig, javnimi nastopi in neutrudnim delom na socialnem področju bori proti izkoriščanju deklet. Trgovina z ljudmi in izkoriščanje predstavljata bržkone najbolj kruto obliko nasilja nad nežnim spolom, prav ženske pa se temu sistemu upirajo in druga drugi pomagajo.

Projekt Stella Polare deluje pod pokroviteljstvom italijanske vlade in je namenjen ženskam, ki skušajo opustiti svet prostitucije. Oblasti in neprofitne organizacije nudijo ženskam zaščito (preselijo jih v sprejemne domove v oddaljena mesta, kjer jih izkoriščevalci ne morejo ogrožati) ter jih vključijo v dokaj zahteven izobraževalno-delovni program, ki se mora v teku 12 do 18 mesecev zaključiti z zaposlitvijo, delovnim dovoljenjem za bivanje v Italiji in preselitvijo v zasebno stanovanje. Za prvi stik z oblastmi in organizacijami je italijanska vlada pred leti uvedla tudi brezplačno številko 800-290290, na katero se obrnejo prostitutke in kdor jim želi pomagati (včasih so to njihovi klienti).

S Carlo Corso so se pred kratkim pogovarjali naši Klopi, ob današnjem pomembnem dnevu pa smo jo spet obiskali v malem uradu v starem mestu, kjer ji pomagajo tri mlade sodelavke. V sklopu projekta so od leta 2000 do danes sprejeli v Trstu več kot sto žensk, zastavljenega programa pa ni opustila nobena. S Carlo Corso tesno sodelujejo tudi organi pregona, ki pogosto naletijo na žrtve izkoriščanja.

Trgovina z ljudmi je starodaven in ob enem sodoben pojav ...

Človek je trgoval s sužnji od antičnih časov do 19. stoletja. Sodobna trgovina z ljudmi sledi enakemu modelu: sužnji delajo za zelo skromno plačilo in so popolnoma podvrženi svojim delodajalcem - izkoriščevalcem. Kdor nima dokumentov je ilegalce, ki nima pravic in se torej ne upira. Moderno suženjstvo ne zaznamujejo verige, temveč kolki in razna dovoljenja. V Italiji smo novo obliko suženjstva začeli zaznavati v 90. letih, po padcu berlinskega zidu. Začelo se je priseljevanje iz vzhodne Evrope, po drugi strani pa se je povečal pri tok iz Afrike, hirajoče celine. Vse večje razlike med bogatimi in revnimi spodbujajo množično preseljevanje, s tem pa se bogatijo kriminalne organizacije. Ljudje, ki se selijo, pristajajo na nedostojne kompromise, da bi le dosegli »eldorado« in se dokopali do sredstev za preživetje.

Ekipo projekta Stella Polare, s sedežem v Androni degli Orti, sestavljajo štiri ženske: vzgojiteljica Ilaria Liparesi in kulturna posrednica Hermine Gbedo (stožita) ter Carla Corso in psihologinja Barbara D'Introno (sedita)

KROMA



Kdo so ženske, s katerimi imate opravka?

Veliko deklet prihaja iz Vzhodne Evrope. Na začetku so bile največini Albance in Romunke, slednjih zdaj ne moremo več prešteti, ker so državljanke EU. Danes imamo vsekakor najbolj pogosto opravka z državljanke iz Moldavije, Ukrajine, afriških držav in Kitajske.

Kdo pa trguje z ljudmi?

To je ogromen biznis. V ZDA so izračunali, da je trgovina z ljudmi tretji najbolj donosen ilegalni posel, takoj po orožju in mamilih. V vsaki državi skuša kdo imeti kaj od tega: v Nigeriji organizirajo vse Nigerijci, v srednji in vzhodni Evropi se s tem običajno ukvarjajo Albanci in Rusi, na Kitajskem pa krajevna mafija, ki je odlično organizirana in je zaradi tega skoraj nedotakljiva. Vpogled v kitajske posle je za preiskovalce skoraj nemogoč.

Kakšno vlogo imajo družine?

Pogosto so vpletene v posel, pa čeprav ne vedno. Včasih je vmes kak stric ali bratranec. V Afriki pa se družine zadolžijo, ker se za preživetje obrnejo na določene poslovne agencije, ki jim posojajo denar. Vračati dolgov je težko in poslati v Evropo mladega člana družine postane sko-

raj obvezen korak. Navadno izberejo deklet. Predlagajo jo agenciji, slednja pa organizira celotno potovanje in dolg se dodatno poveča. V najslabših primerih pa se zgodi, da družine dejansko prodajo deklet: to se dogaja tudi v Moldaviji, Albaniji in drugod.

Prejšnji teden je tržaška policija opisala preiskavo o nigerijski združbi. V Evropo pošiljajo rojakinje, ki morajo izkoriščevalcem nato z delom na cestah vrniti 50 tisoč dolarjev.

Vsote so velike, ker v dolgove vključijo prav vse stroške, od vizumov do prevozov. Ni rečeno, da so za potovanje v Evropo dovolj letalske karte: pogosto morajo moški in ženske prepešati več držav, z avti in avtobusi se peljejo do maroške obale. Včasih trajajo potovanja nekaj mesecev, marsikdo pa umre, mnogo preden bi se vkrcali na kako plovilo.

Kako obravnavajo problem v Italiji?

Italija je bila prva evropska država, ki je uradno priznala obstoj trgovine z ljudmi. Zakon o priseljevanju »Turco-Napolitano« (št. 40 iz leta 1998) vsebuje člen, ki štiti žrtve tega nasilja. Vsi ti ljudje imajo pravico do enoletnega progra-

ma, ki predvideva zaščito, bivanje v domu, izobrazbo, nove dokumente in ponovno vključitev v družbo ter na trg dela. S tem se ukvarjamo mi in nam podobne organizacije.

V kolikšni meri ta zakon izvajajo?

Veliko je odvisno od sil javnega reda. Policija je tu v Trstu zelo občutljiva in svojega dela ne pojmuje kot golo represijo. Ni pa povsod tako. Na koncu se nekateri priseljenci vključijo v omenjeni program in mi jim sledimo, medtem ko večino zaprejo v sprejemne centre (CPT ali po novem CIE) in jih pozneje izženejo v domovino (ali pa ostanejo tu kot ilegalci). Večkrat gre za slabo izvajanje zakonov. Po mojem številni pripadniki organov pregona ne poznajo zakona o priseljevanju.

Kaj pa krajevne uprave? So vam ob strani?

Naše delovanje financira država, tesno sodelujemo z zdravstvenim podjetjem, več pozornosti pa bi nam morala posvetiti tržaška občinska uprava. Dejstvo je, da v tem trenutku nihče noče trositi javnega denarja za priseljenke. Deželna uprava nas je do volitev podpirala: enako pozornost pričakujem od novih upraviteljev.

Aljoša Fonda

NASILJE - Debata

Razkrivanje sramotne trgovine z ženskami

Danes, 25. novembra, obeležujemo mednarodni dan boja proti nasilju nad ženskami. Z raznoraznimi pobudami bodo marsikatera društva po državi glasno opozorila na pojav nasilja in tudi na diskriminacijo žensk, ki je še vedno prisotna (oziroma se žal širi) v italijanski družbi. Med najbolj aktivnimi v ozaveščanju o tej naraščajoči družbeni hibi je tržaška pokrajina, ki v sodelovanju s krajevnimi nevladnimi organizacijami redno prireja srečanja in okrogle mize na to temo. Lani so se organizatorji posvetili predvsem nasilju v družinskem krogu, ki ostaja v glavnem skrito in seveda nekažnovano, letos pa je izbira padla na razkrivanje problema trgovine z ženskami in prisilne prostitucije. V sodelovanju s pokrajinsko komisijo enakih možnosti je predsednica tržaške pokrajine Maria Teresa Bassa Poropat za danes ob 17.30 napovedala srečanje v kavarni San Marco (Ul. Battisti 18), na katerem bodo posegle sama predsednica Bassa Poropato, predsednica pokrajinske komisije enakih možnosti Eloisa Cignatta, docentka na tržaški univerzi Elisabetta Vezzosi, Erica Mezzoli, ki ravnokar zaključuje doktorski študij družboslovnih ved, operaterka projekta Stella Polare, (ki skrbi za ponovno vključitev bivših prostitutk v družbo) Ilaria Liparesi in predstavnice centra proti nasilju Goap. Udeleženke bodo orisale zgodovinsko ozadje trgovine z ljudmi in nečloveškega izkoriščanja žrtev, ki dobiva vse večje svetovne razsežnosti, beseda pa bo tekla seveda tudi o psihičnem in fizičnem nasilju na sploh ter o primerih t.i. stalkinga ali zalezovanja.

V Sprejemnem centru o pomenu kraških kalov

Nocoj ob 20.30 bo v Sprejemnem centru v Boljuncu potekal tretje srečanje v sklopu Torkovih večerov v Sprejemnem centru Doline Glinščice. Gost večera bo naravoslovka Gaia Fior, ki bo predavala o Pomembnosti kraških kalov na tržaškem Krasu. Gaia Fior je podpredsednica društva Tutori stagni - Stražarji kalov, ki vrsto let deluje na Tržaškem. Naslednje srečanje v boljunškem Sprejemnem centru v petek, 28. novembram ko bodo odprli bo fotografski razstav Luciana Gaudenzia z naslovom Furlanija: občutenje narave. Srečanje ob prisotnosti avtorja se bo začelo ob 18. uri.

Spsi proti mamilom

Tržaška finančna straža je v okviru kontrol na cestah in na glavni železniški postaji od začetka leta zasegla poldrugi kilogram mamil (kokain, heroin, haši in marihuano) in prijavila sodstvu 55 ljudi. Slednji so bili zaradi večjih količin droge osumljeni razpečevanja. Finančnim stražnikom pri omenjenih pregledih pogosto pomagajo izurjeni psi. Med januarjem in novembrom so prijavili tudi tri voznike, ki so vozili pod vplivom alkohola.

O usodi vodnih virov

Univerzitetni center Etika in znanost prireja danes ob 18. uri na sedežu ekonomske fakultete (Trg Evropa 1) srečanje o usodi in zaščiti vodnih virov. S svojimi posegi bodo sodelovali Maria Luisa Princivalli, Antonio Brambati in Gianni Ramponi, ki bodo občinstvo opozorili na sramotno dejstvo, da se nekoč osnovne, javne dobrine spreminjajo v zasebne storitve, in da je danes marsikdo ob pravico dobave vode. Po predvidevanjih naj bi leta 2050 devet milijard prebivalcev na svetu ostalo brez pitne vode; potrebni so torej konkretni načrti za razvoj solidarnega in uravnovešenega gospodarstva.

VREME - V zgodnjih dopoldanskih urah snežilo od Križa do Gročane

Sneg pobelil le vrh Kokoši

Snežinke se niso prijele tal nikjer, vendar je narava poskrbela za prijetno presenečenje - Na zahodnem Krasu deževalo



Sneg je včeraj pobelil vrh Kokoši

KROMA



MILJE - Društvo Slovencev miljske občine

Pestra sezona ponuja veliko priložnosti za prijetno druženje

Vabilo mladim članom - Društvo je nadvse pozorno na probleme teritorija in na spoštovanje slovenščine

Jesenska dejavnost letošnje sezone Društva Slovencev miljske občine je bila doslej nadvse pestra in bogata. Društvo želi v letošnjem letu privabiti v svojo sredo zlasti mlade člane, po drugi strani pa seveda ohraniti stike z dosedanjimi člani in jim postreči s čim širšo paleto dejavnosti ter priložnosti za skupno druženje. Pri tem pa je miljsko društvo nadvse pozorno na teritorij, na katerem deluje.

Sezona se je začela 19. septembra, ko je v miljski župnijski dvorani Roma nastopila mladinska dramska skupina Jaka Štoka s predstavo *Neskončno ljubljani* moški avtorice Dese Muck v režiji Gregorja Geča. Večer se je izkazal za nadvse uspešnega, saj si je predstavo ogledalo veliko mladih in veliko drugih radovednih obiskovalcev, poleg številnih članov društva. V sklopu pobud ob uvodu v novo sezono je Društvo Slovencev miljske občine 27. septembra gostilo dramsko skupino KD Rovte-Kolonkovec s predstavo *Srčni mrk* avtorice Majde Fischer, ki je bila tudi prisotna na večeru; režijo predstave je podpisala Ingrid Werk.

12. oktobra pa je bil na sporedu tradicionalni društveni izlet. Številna udeležba je pokazala, da so člani izredno navezani na to pobudo stalnico. Vesela družina se je letos podala na obisk Ptuja in okolice. Udeleženci so si ogledali Ptujsko gorro, po kosilu v centru mesta pa jih je čakal še vođeni ogled gradu in mestnega središča ter obisk vinske kleti. Po mnenju organizatorjev je bil izlet nadvse uspešen, izletniki pa so že spraševali po datumu prihodnjega potepanja.

Steber društvene dejavnosti je prav gotovo mešani pevski zbor Jadran, ki ga tudi letos vodi Mirjana Bonin. Z vajami so pevci začeli že oktobra, saj je zbor nastopil na občinski proslavi ob 1. novembru pred spomenikom padlih v Miljah. V petek, 14. novembra, je Društvo Slovencev miljske občine poskrbelo za zanimiv večer z Biserko Cesar z naslovom *Uganda, moj afriški biser...* Cesarjeva se je namreč na začetku letošnjega leta kot prostovoljka podala na štirimesečno potovanje v Ugando,

Udeleženci letošnjega društvenega izleta na Ptuj in okolico



kjer je male ugandske otroke učila plavanja. Številna miljska publika (veliko je bilo tudi mladih) je prikazane fotografije in doživete komentarje ter razlage nagradila s številnimi radovednimi vprašanji.

Kar pa zadeva delovanje, ki je usmerjeno v teritorij, potekata letos dve pobudi, ki ju je DSMO priredilo tudi v preteklih letih. Prvi je sklop delavnic: fotografska delavnica za otroke osnovne šole Albin Bubnič, ki jo letos vodi Robi Jakomin, likovna delavnica za otroke v šoli in vrtcu Mavrica, pod mentorstvom umetnika Štefana Turka, ter glasbena delavnica za osnovnošolce, ki se bo v kratkem ponovno začela pod vodstvom Nede Sancin. Društvo pa prireja hkrati tečaj slovenščine za italijansko govoreče občane občine Milje, na katerega se je letos prijavilo zares lepo število občanov. Dvaindvajsetni tečaj, ki bo

potekal v dveh skupinah ob sredah v popoldanskih in večernih urah, bo letos vodila prof. Majda Mihačič.

V prihodnje pa predvideva društvo prirediti še nekaj pobud, kot sta na primer predstavitev nove knjige Sandija Volka ter najnovejše zgoščenke Godalnega kvarteta Glasbene matic. Veliko pozornosti pa bo društvo namenilo reviji Nativitas: v prvih januarjskih tednih bo namreč v miljski stolnici nastopil Mešani mladinski pevski zbor Trst pod taktirko Aleksandre Pertot.

Omeniti velja seveda tudi srečanje z miljskim županom Neriom Nesladkom in podžupanom Francom Crevatinom, ki je potekalo v preteklem tednu. Društvo Slovencev miljske občine se namreč redno srečuje z občinskimi predstavniki, da bi sproti obravnavalo in po možnosti reševalo problematiko slovenske manjšine prisotne na

tem teritoriju. Točkan dnevnom redu je bilo tudi tokrat veliko, glavna pa je bila seveda vidna dvojezičnost na novem odseku hitre ceste, ki delno seče območje miljske občine; beseda je tekla predvsem o novih tablah in o zamenjavi že postavljenih napačnih oznak, ki bo potekalo po zakonskih predpisih in seveda ob dobri volji prvih občinskih predstavnikov. Podžupan je trem predstavnikom Slovencev, in sicer predsednici društva Mirni Viola, Ivici Švab in slovenskemu svetovalcu Danilu Šavronu, postregel z lepo novico, in sicer da so novembra sprejeli z enoletno pogodbo prevajalko za slovenski jezik Valentino Barani. Vsa korespondenca med Občino in slovenskimi ustanovami lahko posledično poteka v slovenskem jeziku, kar je spodbudno za Slovence na občinskem teritoriju. (ml, mv)

TOMIZZA - Včeraj v Novinarskem krožku

Prijatelju Fulviu v spomin

Spomnili so se ga z osebnimi pričevanji in odlomki njegovih romanov - Predstavili tudi zbornik Forum Tomizza 2005-2007



Na včerajšnjem srečanju so predstavili tudi zbornik Forum Tomizza 2005-2007, o katerem smo obsežno poročali že v nedeljski številki

KROMA

Neformalno, osebno in pristrčno: tako je izzvenel poklon Fulviu Tomizzu, ki so ga včeraj priredili Skupina-Gruppo 85, združenje Altamarea in Kulturni krožek Istria. Na njem so v prvi osebi ali s svojimi spisi sodelovali ljudje, ki so poznali in cenili istrskega pisatelja. Tako njegovi istrski kot tržaški kolegi so si bili edini: Fulvio Tomizza je bil odličan pisatelj, prijazen, pošten. Človek dialoga, ki je zapustil Istro in se preselil v Trst, v katerem je pletel vezi z ljudmi različnih narodnosti. Človek slovanske duše in italijanske kulture.

Franco Juri je posebno vesel, da je v desetletju, ki je sledilo Tomizzovi smrti, skupina njegovih prijateljev in občudovalcev povezala Koper, Trst in Umag: tu se namreč odvijajo vsakoletna srečanja Foruma Tomizza, ki povezujejo ustvarjalce in kulturnike tega prostora. V prihodnji izvedbi jim bodo delo olajšale tudi nove cestne povezave ...

»Brez Fulvia Tomizze bi Istre najbrž ne poznalo toliko ljudi: podobno kot kraja Recanati, če se ne bi v njem rodil Leopardi,« je ocenila Irene Visintini in dodala, da je istrski pisatelj obenem po-

stal ikona za vse, ki radi prehajajo take in drugačne meje.

Na srečanju, na katerem je predsednica Skupine 85 Patrizia Vascotto prebrala nekaj odlomkov iz Tomizzovih romanov, je med drugimi spregovoril tudi tržaški pesnik Marko Kravos. In priznal, da rad občasno seže po tistih knjigah, »kajti Tomizza opisuje tak Trst, kot ga tudi sam želim«. Morda tudi zato, ker je prijatelj Fulvio že pred dvajsetimi leti trdil, da bo odnose med Italijani in Slovenci rešilo le obojestransko poznavanje obeh jezikov ... (pd)

JUTRI Srečanje s Francom Jurijem



FRANCO JURI

KROMA

V knjigarni Minerva (Ul. S. Nicolò 20) bodo jutri ob 18.30 predstavili knjigo Franca Jurija *Ritorno v Las Hurdes* (Vrnitev v Las Hurdes), ki je pred kratkim izšla pri založbi Infinito. To bo tudi priložnost za širši razgovor z Jurijem, ki je bil na septembrskih volitvah izvoljen v slovenski parlament na listi levosredinske stranke Zares. Srečanje prireja Skupina '85, ki jo bo na jutrišnji predstavitvi predstavljala predsednica Patrizia Vascotto. O knjižnem prvencu bo spregovoril Marino Vocci, dolgoletni Jurijev prijatelj, ki tudi sam »nastopa« v njegovi knjigi.

Knjiga je avtobiografska, istočasno pa tudi biografija neke generacije in nekega zgodovinskega obdobja, ki je dejansko za nami, njegovi vplivi pa so še vedno zelo prisotni v našem pisarnem narodnostno-jezikovnem okolju.

Literarni natečaj revije Mladika

Revija Mladika razpisuje XXXVII. nagradni literarni natečaj za izvirno še neobjavljeno črtico, novelo ali ciklus pesmi. Na razpolago so sledeče denarne nagrade:

PROZA	
prva nagrada	400 €
druga nagrada	300 €
tretja nagrada	250 €

PESMI	
prva nagrada	200 €
druga nagrada	150 €
tretja nagrada	100 €

Rokopise je treba poslati v dveh čitljivo pretipkanih izvodih (format A4) na naslov Mladika, Ulica Donizetti 3, 34133 TRST, do 1. decembra. Rokopisi morajo biti opremljeni samo z geslom ali šifro. Točni podatki o avtorju in naslov naj bodo v zaprti kuverti, opremljeni z istim geslom ali šifro. Teksti v prozi naj ne presegajo deset tipkanih strani (oziroma 30 tisoč znakov), ciklus poezije pa naj predstavlja samo izbor najboljših pesmi (največ deset). Tekste lahko pošljete tudi po elektronski pošti na naslov: redakcija@mladika.com

Ocenjevalno komisijo sestavljajo: pisatelj Alojz Rebula, prevajalka prof. Diomira Fabjan Bajc, pisateljica Evelina Umek, prof. Marija Cenda ter odgovorni urednik revije Marij Maver. Mnenje komisije je dokončno. Izid natečaja, ki je odprt vsem, ne glede na bivališče, bo razglašen ob slovenskem kulturnem prazniku - Prešernovem dnevu - na javni prireditvi in v medijih. Vsi teksti ostanejo v lasti Mladike. Nagrajena dela bodo objavljena v letniku 2009. Objavljena bodo lahko tudi nenagrajena dela, za katera bo komisija mnenja, da so primerna za objavo. Rokopisov ne vračamo!

Tppz Pinko Tomažič se odpravlja v Jajce

Pevke in pevci Tržaškega partizanskega pevskega zbora Pinko Tomažič se pripravljajo na daljši »izlet«. V soboto, 29. novembra, se bodo namreč odpeljali v Bosno in Hercegovino, točneje v mesto Jajce, kjer je pred 65. leti ravno na ta dan potekalo drugo zasedanje najvišjega predstavniškega organa jugoslovanskih narodov med NOB - Avnoja. Na tem zasedanju so predstavniki vseh jugoslovanskih narodov položili temelje novi federativni Jugoslaviji; kraljevim oblastem, ki so se zatekle v London, so odrekli pravico zastopati narode Jugoslavije, kralju Petru prepovedali vrnitev v domovino in obenem sklenili, da vrhovni poveljnik Josip Broz Tito postane maršal Jugoslavije. 29. november je bil proglašen za državni praznik oziroma za Dan republike. Partizanski pevci, recitatorji in člani ansambla z dirigentko Pio Cah na čelu bodo s prijatelji Združenja borcev in udeležencev NOB iz Izole svoj sedež na Padričah zapustili ob 5. uri zjutraj. V Jajcu se bodo najprej udeležili polaganja vencev, v popoldanskih urah pa bodo sodelovali na slavnostnem odprtju obnovljenega muzeja Avnoja in seveda na uradni proslavi v tamkajšnjem domu kulture. V nedeljo, 30. novembra, se bodo pred vrnitvijo v Trst zapeljali mimo mesta Jasenovac v osrednji Hrvaški, kjer bodo obiskali Spominski muzej posvečen vsem žrtvam koncentracijskega taborišča. (sas)

Delovne ponudbe

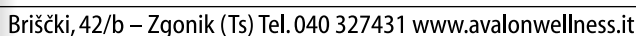
Občina Devin Nabrežina sporoča, da zbira prijave za delovno mesto kuharja za nedoločen čas. Interesenti morajo zadoščati dvema pogojema, in sicer končani obvezni šoli, hkrati pa morajo dokazati, da so vsaj dve leti opravljali kuharski poklic. Selekcija bo v devinsko nabrežinski občini: predviden je kolokvij in seveda priprava nekaterih jedi.

Delavci gredo v nebesa

Na sedežu Capella Underground (Ul. Economio 12) se nadaljuje filmska retrospektiva Vietato vietare: danes bodo predvajali film *La classe operaia* va in paradiso (režija Elío Petri). Pričetek ob 20. uri, vstop prost.



V MEDEI PRI KRMINU prodam enostanovanjsko hišo: velik salon, kuhinja, tri sobe, dve kopalnici, s 300 kv. m. vrta. Informacije tel. št. 348-5289452.







SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Hans Magnus Enzensberger

HČI ZRAKA

Die tochter der luft
igra po španskem izvirniku Calderóna de la Barca

Režiser **JANUSZ KICA**
Produkcija **SLOVENSKEGA STALNEGA GLEDALIŠČA** v koprodukciji s festivali:
Mittelfest - Cedad, Teatri a teatro - Trst,
Primorski poletni festival - Koper
SLOVENSKA PRAIZVEDBA

V glavni vlogi **SILVA ČUŠIN**,
dobitnica Borštnikovega prstana. Ob nje:
IVO BARIŠIČ, PRIMOŽ FORTE, ROMEO
GREBENŠEK, BRANE GRUBAR, LARA KOMAR,
DANIJEI MALALAN, NIKLA PETRUŠKA PANIZON,
JANKO PETROVEC, PRIMOŽ PIRNAT, ALEŠ VALIČ.

Četrtek, 27. novembra ob 19.30
RED K, italijanski nadnapisi in varstvo otrok
Sobota, 29. novembra ob 20.30
RED T, italijanski nadnapisi

Info in predprodaja:
blagajna Slovenskega stalnega gledališča
Ponedeljek/petek (10.00/17.00),
uro in pol pred pričetkom predstave.
Brezplačna telefonska številka: 800214302
info@teaterssg.it / www.teaterssg.it

 **SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE** info@teaterssg.it - www.teaterssg.it

Ulica Petronio 4 - Trst

Šolske vesti

TRGOVSKI ODDELEK ZAVODA ŽIGE ZOISA vabi na dneve odprtih vrat, ki bodo od 1. do 3. decembra, od 16. do 19. ure na sedežu (Vrdelska cesta 13/2).

GEOMETRSKI ODDELEK ZAVODA ŽIGE ZOISA vabi na dneve odprtih vrat, ki bodo od 1. do 6. decembra, od 17. do 20. ure na podružnici (Canestrinijeva ploščad 7).

Osmice

OSMICO je odprl Zidarič, Praprotn št.23.

Obvestila

CVETLIČARNA IN GALERIJA A.D.A. (Dunajska 17/A Opčine) vas vabi na otvoritev božične razstave v četrtek, 27. novembra, ob 19. uri.

ŠTUDIJSKI CENTER MELANIE KLEIN obvešča, da bo od sobote, 29. novembra, do sobote, 10. januarja 2009, urad zaprt. Info na tel. št. 328-4559414 »mailto:info@melanieklein.org« info@melanieklein.org, www.melanieklein.org.

ZDRUŽENJE ZA ZDRAVLJENJE ALKOHOLNE ODVISNOSTI ASTRA sporoča, da je posvetovalnica v nabrežinskem zdravstvenem okraju (1. nadstropje, zadnja soba desno) na voljo ob četrtrkih, od 11. do 12. ure.

OBČINA DOLINA, skupaj z območjem 1.3 Milje - Dolina, odpira vrata novemu projektu Igralnica za otroke, ki se bo odvijal v občinski knjižnici v Boljuncu, ob torkih in četrtrkih od 15.30 do 18.30. Igralnica je namenjena otrokom od 2. do 6. leta starosti in njihovim staršem ali nonotom. Javna otvoritev ludoteke bo danes, 25. novembra, ob 16.30. Vabljeni vsi najmlajši in njihovi starši!

SPD MAČKOLJE prireja danes, 25. novembra, ob 20. uri v dvorani Srenjske hiše v Mačkoljah, večer z naslovom »Velika vojna, mali ljudje«. O vlogi in usodi Slovencev v prvi svetovni vojni bo spregovoril zgodovinar prof. Samo Pahor. Prisrčno vabljeni!

KRUT - NATURA vabi vse tečajniki, ki so opravili Reiki prve in druge stopnje pri Krut-u, na popoldanske izmenjave, ki bodo na društvenem sedežu vsako drugo in četrto sredo v mesecu ob 17.30. Prvo srečanje bo v sredo, 26. novembra. Vse dodatke informacije v ul. Cicerone 8/b, tel. 040-3720062.

UPRAVNI SESTANEK ZDRUŽENJA »Odbora za spomenik padlim v NOB iz Škednja, od. Sv. Ane in s Kolonkovca« se bo vršil v sredo, 26. novembra, ob 19. uri na sedežu KD Ivan Grbec, Škednjska ul. 124 v Škednju. Vabljeni!

DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM prireja tečaj izdelave adventnih venčkov in božičnih okrasov. Srečanja, ki jih bo vodila gospa Jadranka Sedmak, bodo danes, 25. in v četrtek, 27. novembra od 10. do 12. ure. Za podrobna pojasnila lahko pokličete na tel. številko 040-415176.

KRUT vabi na srečanje s kirurgom in senologom dr. Jožetom Staculom, ki bo govoril o preventivi in novih metodologijah v zvezi z rakastimi obolenji na prsih, v četrtek, 27. novembra, ob 17. uri n a sedežu v ul. Cicerone 8/b.

RAJONSKI SVET ZA ZAHODNI KRAS se bo sestal v četrtek, 27. novembra, ob 20. uri na svojem sedežu (Prosek št. 159).

SKUPINA zaposlenih v slovenskih ustanovah, ki jih bo prizadelo krčenje državnih prispevkov, vabi na pogovor o nastalem položaju, ki bo v četrtek, 27. novembra, ob 20. uri v prostorih Narodne in študijske knjižnice v Ul. sv. Frančiška 20.

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE tržaška federacija vabi v četrtek, 27. novembra, ob 17.30 v dvorano časnikarskega kroška (Corso Italia 13), ob 10. obletnici smrti tov. Giorgia Cancianija na predstavitve knjige »Giorgio Canciani: Un comunista, un uomo libero«. Spregovorili bodo avtorica Maria Tolone, odgovorni urednik Primorskega dnevnika Dušan Udovič, član vsedržavnega tajništva SKP-EL Claudio Grassi ter Guido Cappelloni. V nadaljevanju, ob 20.30 bo v ljudskem domu v Podlonjerju večer v njegov spomin, posegla bosta tovariša Renato Knaipp in Piero Dapreto.

SSO obvešča, da bo v petek, 28. novembra, potekal občni zbor ob 14.30 v prvem sklicu, ob 15.30 pa v drugem sklicu, na Opčinah v dvorani Zadrúžne Kraške banke.

ZŠSDI sporoča, da bo fotografska razstava ob 50-letnici Slovenskih športnih iger v Prosvetnem domu na Opčinah (ul.Ricreatorio 1) odprta vsak dan do srede, 26. novembra in sicer od 8. do 13. ure in od 15.00 do 17.00.

30-LETNIKI POZOR! Obveščamo vse zainteresirane, da se v soboto, 29. novembra, letniki 1978 odpravljamo na avtobusni izlet v okolico Kopra. Zbirališče na Opčinah pri Prosvetnem domu ob 14.30, sledila bo degustacija v priznani vinski kleti, večerja v srbski restavraciji in družabnost. Informacije in prijave na tel. štev. 349-3730887 ali 340-8227166.

BAMBIČEVA GALERIJA - slikarska razstava Fulvia Cazzadorja Immaginaria 2008. Razstava bo na ogled do 5. decembra na Opčinah, Proseška ul. 131., od ponedeljka do petka ob 10. do 12. ure ter od 17. do 19. ure, v soboto, 29. novembra pa od 10. do 12. ure.

DRUŠTVO TAO prireja v soboto, 29. in v nedeljo, 30. novembra, tečaj reiki 1. stopnje. Za informacije pokličite na tel. št.: 340-1607908 (Donatella).

KROŽEK AUŠER za Kraško območje vabi svoje člane na družabno popoldne v soboto, 29. novembra s pričetkom ob 16. uri. Srečanje se bo odvijalo v prostorih »Dopolavoro ferroviario« v Nabrežini. Za ples bo poskrbel »Duo Melody«.

TPPZ PINKO TOMAŽIČ sporoča, da bo danes, 25. novembra, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevska vaja. V soboto, 29. novembra, ob 5. uri odhod avtobusov za gostovanje v Jajcu.

ANDREJEV TEDEN - Vabimo vas na praznovanje zavetnika župnije v Trebčah, danes, 25. novembra, ob 15.30 obisk pokopališča z mašo (ob lepem vremenu); ob 17. uri sv. maša ter Litanijske Jezusove krvi; v sredo, 26. novembra ob 17. uri sv. maša ter Litanijske sv. Jožefa; v četrtek, 27. novembra ob 19. uri sv. maša ter Litanijske sv. Duha. Po maši nastop gojencev prof. Marka Feri; v petek, 28. novembra, ob 19. uri sv. maša ter Litanijske imena Jezusovega. Po maši nastop godbe V. Parma pod taktirko Luke Carli. Toplo vabljeni.

RASTI S PRAVLJICAMI: Študijski center Melanie Klein, deželna zbornica kliničnih pedagogov ANPEC in dobrodelno društvo Tutela vabi-

jo od petka, 28., do nedelje, 30. novembra, na trg Sv. Antona na dobrodelno pobudo »Rasti s pravljicami« (Crescere con le favole). V dopoldanskih urah bodo od 9.30 do 12. ure božične ustvarjalne delavnice za otroke in starše, od 15.30 do 18.30 pa bo vsake pol ure na sporedu pravljica.

SDD JAKA ŠTOKA prireja MIKLAVŽEV KNJIŽNI SEJEM novih in starih knjig v nedeljo, 30. novembra, v Soščevi hiši (urnik: 10.00-12.30, 15.00-18.00). Ob 16.30 bo na sporedu PRAVLJIČNA URICA za otroke iz vrtca in prvih razredov osnovne šole (pripoveduje Irena Rustja) in izdelava pisemc za sv. Miklavža. Izkupiček bo namenjen popravilu Kulturnega doma Prosek Kontovel.

SKD FRANCE PREŠEREN - SKUPINA 35-55 - PILATES: vse novinke, ki bi rade poskrbele za boljši mišični tonus, prožnejšo hrbtenico in razgibavanje, se lahko pridružijo k vadbi Pilatesa ali telovadbe za zdravo hrbtenico in razgibavanje na podlagi Pilatesa, ki poteka v telovadnici (Trubarjevi dvorani) nižje srednje šole v Dolini. Ob sredah, od 18. do 19. ure Pilates, od 19. do 20. ure telovadba. Informacije v telovadnici pred začetkom vadbe ali po telefonu na št. 333-3616411 ob sredah od 16. ure dalje. Vabljene!

SKD LONJER-KATINARA vabi v nedeljo, 30. novembra, ob 17. uri, v ŠKC v Lonjer, na slovesno poimenovanje društvenega pevskega zbora po kulturno-prosvetni delavki, domačinki Tončki Čok.

DRUŠTVO SLOVENSkih IZOBRAŽENCEV vabi v ponedeljek, 1. decembra, prav na dan 90. obletnice »jugoslovanskega zedinjenja«, v Peterlinovi dvorani, Donizettijeva 3, na predavanje mladega zgodovinarja z Inštituta za novejšo zgodovino v Ljubljani dr. Jureta Gašpariča DRŽAVA NA »MRTVI TOČKI«, SLOVENCi IN JUGOSLAVIJA V DESETELETJU PRED DRUGO SVETOVNO VOJNO. Večer bo uvedel tržaški zgodovinar dr. Borut Klabjan. Začetek ob 20.30.

SDZPI organizira tečaj Vinogradništvo in enologija, ki prične 3. decembra. Prosti sta samo še dve mesti. Vpišete se lahko v ul. Ginnastica 72 (tel. 040 566360).

SLOVENSKI FILATELISTIČNI KLUB KOŠIR vabi svoje člane in ostale filateliste na redno sejo, ki bo v sredo, 3. decembra, ob 19. uri v Gregorčičevi dvorani v ul. Sv. Frančiška 20.

OBČINA DEVIN NABREŽINA sporoča družinam učencev s stalnim bivališčem v občini, ki v šolskem letu 2008/2009 obiskujejo nižje srednje šole oz. prva dva razreda višjih srednjih šol, in katerih ekonomske razmere ne presegajo 10.632,94 evrov, da lahko prosijo za dodelitev finančnih prispevkov za nakup učbenikov v smislu 28. člena, 1. odstavka, črka a) D.Z. 10/87. Za informacije se lahko zainteresirane družine obrnejo na urad za šolstvo Občine Devin Nabrežina - Nabrežina 102 (tel. 040-2017371).

SLOMEDIA.IT, spletni portal Slovencev v Italiji in sosednjih deželah, razpisuje za osnovnošolce natečaj »Božični utrinki naših nonotov«. Prispevke v obliki spisa, risbe, filma, intervjuja ali kar vam iznajdljivost narekuje, pošljite do 20. decembra po elektronski pošti na naslov: info@slomedia.it. Najboljši izdelki bodo nagrajeni.

Prireditve

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV in Javni sklad RS za kulturne dejavnosti vabita na 15. Revijo Kraških pihalnih godb: Milje, Gledališče Verdi, 24. januarja 2009, ob 20. uri, nastopajo GD Prosek, Postojnska godba 1808, Pihalni orkester Komen; Hrpelje, Kulturni dom, 7. februarja 2009 ob 20. uri, nastopajo Pihalni orkester Breg, Godbeno društvo Nabrežina, Brkinska godba 2000, Ilirska Bistrica, Kulturni dom, 01. februarja 2009, ob 17. uri, nastopajo Pihalni orkester Divača, Godbeno društvo Viktor Parma - Trebče, Pihalni orkester Ilirska Bistrica.

SKD TABOR vabi v Prosvetni dom v sredo, 26. novembra, ob 20.30 srečanje s prof. Zoro Tavčar. Pogovor bo vodila Olga Lupinc; v nedeljo, 30. novembra, ob 17. uri gostovanje TKŠD Urbanščica iz Famlj s komedijo Toneta Parliča Krivica boli. Obiščite nas!

SKD TABOR - KNJIŽNICA PINKO TOMAŽIČ IN TOVARIŠI - v sredo, 26. novembra, ob 20.30, v Prosvetnem domu na Opčinah, bo naš gost Zora Tavčar. Ob njenem življenjskem jubileju in izidu knjige »Kroži, kroži galeb....« bo srečanje in razgovor vodila Olga Lupinc. Vabljeni!

TRŽAŠKA KNJIGARNA vabi na odprtje razstave priznane slovenske ilustratorke Alenke Sottler v sredo, 26. novembra, ob 18. uri. Razstavo bo odprla mag. Jasna Merku, umetnico bo predstavil prof. Livio Sossi, prikazan bo dokumentarni kratki film RTV Slo režiserke Jagode Potokar in video »Alenka Sottler« tržaške umetnice Fabiole Faidiga.

MLADINSKI IN DEKLIŠKI ZBOR KRASJE vabita na SEJEM ROČNIH DEL v četrtek, 27. novembra, v Kosovelov dom v Sežani, od 17. do 20. ure. Ob 17.30 Vam bomo zai-grale in zapele.Naše gostje bodo ženske komornega zbora Ipavska.

SKD IGO GRUDEN v sodelovanju s Tržaško pokrajino, Občino Devin Nabrežina, ZKB, Trgovinsko zbornico, ZSKD in Slovensko prosveto prireja v društvenih prostorih razstavo kamnitih izdelkov in skulptur »Govorica kamna, od petka, 28. novembra, do ponedeljka, 8. decembra. Urnik ogleda: delavniki 17.00-20.00, prazniki 10.00-12.00 in 15.00-20.00. Za info: Mariza Skerk (335-6553150)

SKD SLAVEC RICMANJE-LOG IN PROMEMORIA - Ricmanje - Log in Društvo za zaščito vrednot protifašizma in protinacizma PROMEMORIA vabita na predstavitev zbornika prispevkov s posveta »Foibe, la verità: contro il revisionismo storico« (Resnica o fojbah: zoper zgodovinski revizionizem), ki se je odvijal v Sestu San Giovanni (Milan) 9. februarja letos. Naslov knjige je »Foibe - revisionismo di Stato e amnesie della Repubblica« (Foibe - državni revizionizem in amnezije Republike). Pobudo, ki bo v petek, 28. novembra, ob 20.30 v Babni hiši v Ricmanjih pri Trstu, bodo uvedli zgodovinarica in založnica Alessandra Kersevan, raziskovalka Claudia Cernigoj in zgodinar Sandi Volk. Vljudno vabljeni.

SKD VESNA vabi na predavanje »Kalkuta utripa - prostovoljno delo mladih študentov v deželi svetih krav«, ki bo v petek, 28. novembra, ob 20.30 v Kulturnem domu Alberta Sirka v Križu. Svoje izkušnje bosta predstavila Tjaša Nanut in Elija Prinčič. Izkupiček večera bo namenjen v dobrodelne namene.

VABILO NA FESTIVAL PRIJATELJSTVA zaključno skupno prireditve v letu 2008 »Od vasi do vasi, se marsikaj zgodi«, ki bo v Kosovelovem domu v Sežani, v petek, 28. novembra, ob 20. uri. Sodelujejo KD Kraški dom, SKD Vigred, Oktet Odmevi, Razvojno društvo Pliska, Razvojno združenje Repentabor, Razvojno društvo Gmajenca, Os-novna šola Dutovlje, Mladinski hotel Pliskovica, KD Kraški šopek, Društvo za razvoj kmetijstva in turizma Planta in Turistično društvo Kras.

KD FRAN VENTURINI vabi v soboto, 29. novembra, ob 20.30 v gledališče France Prešeren v Boljuncu na osrednjo proslavo ob 40-letnici društvenega delovanja »Prizori društvenega vsakdana«. Toplo vabljeni.

SKD BARKOVLJE (Ul. Bonafata 6) s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenke prosvete vabi v soboto, 29. novembra, ob 20. uri na otvoritev božičnega sejma. Svoje izdelke razstavlja 19 oseb. Večer bosta popestrili kitaristi Veronika Carli in Janja Savi, gojenki glasbene matice iz razreda prof. M. Ferria. Urnik sejma: v nedeljo, 30. novembra od 10. do 13. ure; ponedeljek, 1. decembra od 15. ure do 18.30; v torek, 2. decembra od 15.30 do 18.30; v sredo, 3. decembra od 15. do 19. ure; v četrtek, 4. decembra od 15. ure do

18.30; v petek, 5. decembra od 15.30 do 18.30; v soboto, 6., v nedeljo 7. in ponedeljek ,8. od 10. do 13. ure.

SKD IGO GRUDEN v sodelovanju z RAI-Slovenski programi, RTV SLO in ARSMEDIO, vabi na predstavitev dokumentarnega filma »Glasnik slovenske brežine (režija J. Gruden, scenarij J. Gruden in T. Rojc) ob 60. obletnici smrti pesnika Iga Grudna, ki bo v soboto, 29. novembra, ob 20.30 in v nedeljo, 30. novembra, ob 17. uri v Kulturnem domu Igo Gruden v Nabrežini. Ob tej priliki bomo otvorili prenovljeno dvorano v društvenih prostorih. Informacije: Vera Tuta (339-5281729).

ZVEZA CERKVENIH PEVSKIH ZBOROV prireja tradicionalno zborovsko revijo Pesem jeseni, ki bo v soboto, 29. novembra, v Športnem centru Zarja v Bazovici ob 20. uri. Toplo vabljeni!

SKD BARKOVLJE (Ul. Bonafata 6) s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske Posvete prireja v ponedeljek, 1. decembra, v sklopu božičnega sejma, popoldan za otroke s čarodejem Vikj-em. Začetek ob 15. uri.

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV v sodelovanju z USCI vabi na niz koncertov v sklopu revije Nativitas: Škedenj, Cerkev sv. Lovrenca, 5. decembra, ob 20.30, nastopajo MePz Jacobus Gallus (dir. M. Sancin), MePz Rdeča zvezda (dir. R. Milič), Oktet Odmevi (dir. R. Milič), OPZ iz Zgonika; Zgonik, Cerkev sv. Mihaela, 6. januarja 2009, ob 18. uri, nastopajo MePz Jacobus Gallus (dir. M. Sancin), MePz Rdeča zvezda (dir. R. Milič), Oktet Odmevi (dir. R. Milič), OPZ iz Zgonika; Nabrežina, Cerkev sv. Roka, 11. januarja, ob 16. uri, nastopajo MePZ Igo Gruden (dir. M. Šimac), DPZ Kraški slavček (dir. M. Ferlan), glasbeni utrinek s harmonikaši; Milje, Stolnica, 11. januarja 2009 ob 15.30, nastopa MeMIPZ Trst (dir. A. Pertot) z glasbenimi utrinki.

V GALERIJI IL CORIANDOLO (ul Udine 55) do 6. decembra razstavlja slikarja Maria in Eugenio Pancrazi. Urnik od ponedeljka do sobote od 16. ure do 19.30. Ob nedeljah od 10.30 do 12.30.

Prispevki

Ob 5. obletnici smrti Grazielle Carli por. Maver darujeta Attilio in Flavia z Robertom 50,00 evrov za cerkev v Trebčah.

V spomin na prijatelja Marina Sarda daruje Jožko Širca 20,00 evrov za FC Primorje.

POPRAVEK: V spomin na gospoda Roberta Hollana darujeta Majda in Fabio Sturman 50,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na Valerijo Brecelli vd. Emili daruje Guerina Luksa 20,00 evrov za KD Prosek Kontovel.

Gledališki krožek SKK in društvo MOSP

izražata Juliji iskreno sožalje ob težki izgubi nonota Dušana Puriča.

Sožalje tudi vsem v družinah Berdon in Purič.

Zadnji pozdrav dragemu Lojziju

Vilma, Guido in Dragan z družinama

Ob nenadni izgubi dragega očeta Lojzija izrekajo hčerki Suzi in svojcem iskreno sožalje

družine Berzan, Crevatin, Mozenic, Nadlišek, Pavletič T., Pozar, Spetič M., Spetič S., Starec, Zobec, Žerjal in Žerjul

Ob smrti dragega Lojzeta izrekajo Ediju, Petru in ostalim svojcem občuteno sožalje

vsi pri Košarkarskem klubu Bor



Nardo Kralj je pri 88 letih še vedno steber trebenskega Primorca

13

Na Tržaškem letos s štirimi nogometnimi ekipami cicibanov



21



Slovenski smučarski reprezentant Aleš Gorza o sebi in belem cirkusu

22



Med »talenti FJK« tudi več naših športnikov

21

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.it

Šport

torkova priloga Primorskega dnevnika

Torek, 25. novembra 2008

ODBOJKA - Moški pri nas

Prevzem oblasti

Sodeč po dosedanjih rezultatih v C-ligi se kakovostna os z Goriškega zdaj izrazito seli k Slogi na Tržaško



Laure Manaudou



Pred tednom dni so na uradni tekmi opazili, da so se prsi francoske plavalke povečale. Francoski mediji so podali različne razlage, češ da je Laure noseča, da je prekinila hormonsko terapijo oziroma da se je odločila za kirurški poseg v pričakovanju novih iz-zivov pred kamero. Kdo je zadel v pol-no? Ne glede na pravilni odgovor, več-je prsi ji pri plavanju ne bodo v prid.



Marco Belinelli



Pri Golden State v NBA ligi gleda tek-mo sklopi tudi ko moštvo izgublja. Klub pa je v njegovi vlogi najelo boljšega Ja-mala Crawforda, ki ga bo še bolj potis-nil v ozadje. Zakaj se ne vrne domov?



Kakhaber Kaladze



V nedeljo je po tekmi proti Torinu do-besedno obtožil sodnika Farino, da je ukradel tekmo, zaradi česar ga je okregal tudi Milanov pooblaščen upravitelj Adriano Galliani. Včeraj se je opavil, ka-zni pa se zaradi tega ne bo mogel izgniti



Sloga Tabor Televita je bila že v lanskem prvenstvu C-lige naša najbolj uspešna moška ekipa, tudi letos pa ima vse možnosti, da se po-teguje za play-off» za napredovanje v državno B2-ligo. Bolj kot to pa bode v oči pravi prepad, ki že po 6. krogih zeva letos med njo in našimi tradicionalno najmočnejšimi goriškimi društvi, ki imajo prav tako letos vsa svojega predstavnika v najvišji deželni ligi. Olympia, Soča in Val so skupaj zbrali štiri točke, to je več kot dve tret-jini manj kolikor so jih slogaši zbrali sami. Po-sebno zaskrbljujoč je položaj Vala (še brez os-vojenega seta) in Olympie (brez zmage), vse sku-paj pa kaže na trenutno veliko slabost goriške članske moške odbojke, kar je tudi posledica

nezmožnosti medsebojnega sodelovanja. Dosedanji potek prvenstva kaže torej na to, da se kakovostna os, ki je najmanj zadnjih 20 let, predvsem po zaslugi odmevnih Valovih rezul-tatov, odločno domovala na Goriškem, (spet) pomika proti Trstu, kjer Sloga sama klubuje mo-čni konkurenci košarke in nogometa, in je med odbojkarskimi društvi edino, ki premore tudi še drugo, mlajšo garnituro v D-ligi. Najbrž tudi ni naključje, da je po Černicu, Maniaju in Orlu kro-nološko zadnji med našimi igralci, ki se preiz-kušajo na profesionalni ravni, prav slogaš Da-mir Kosmina. Tako se zdi zdaj, račune bomo potegnili ob koncu sezone.

POGLED Z VEJE

Snežinke padajo

MARIJ ČUK



Po jutru se vidi dan, ki se bo nagnil v sončno ali senčno stran. Darkerji upajo, da bo dan temen, svetli ljudje, da bo svetel. In včeraj so padale sne-žinke, kosmiči so prebadali čas in zrak. Za nekatere, predvsem ce-starje in šoferje, predstavlja sneg nadlogo, drugim je opojna beli-na v veselje. Vsak kovanec ima pač vsakič dve plati. Eno in isto plat na obeh straneh pa imata zlati kolajni Tanje Romano, ki je spet zablestela čez ves planet, kot snežinka, ki s svojo gracioznost-jo očara, da zasanjeno zremo v neko daljno točko, privid, slutnjo. Romanova seveda ni privid. Tri-najstič je najboljša v svetovnem merilu, kar nemalokrat podce-njujemo. Mislim pa, da se ji de-la krivica. Nikoli nisem namreč razumel, zakaj umetniškega ko-talkanja ni med olimpijskimi pa-nogami. V čem je ta šport dru-gorazreden v primerjavi z umet-nostnim drsanjem na ledu ali s curlingom? Te so skrivnosti, ki jih nihče ne zna razložiti, niti poli-tika, saj gre za politično odloči-tev mednar odnega olimpijskega odbora. Kot so politične odločit-ve v škodo naši narodni skup-nosti. Ali sploh ve kdo objasniti, zakaj ni dvojezičnih tabel, zakaj se krčijo sredstva? Kako bomo kupili avtomobil, v kar nas spod-buja predsednik vlade, če pa ni denarja na razpolago?

Velikokrat so protislovja zelo smešna. Eno izmed takih je predstavljala mednarodna no-gometna tekma med Slovenijo ter Bosno in Hercegovino v Ma-riboru. Terminološko in vsebin-sko je šlo za popolno laž. To je bi-lo tako srečanje kot na primer tekma med mladimi in starimi na Proseku, kjer igrajo vaščani iste vasi in istega jezika. Tako je bilo tudi v nekdanjem Marbur-gu, kjer je šlo za nadigravanje

istoplemenskih nogometašev - večina na igrišču je bila namreč bosanskega izvora. Tako v vrstah Bosne in Hercegovine kot Slove-nije. Šele sedaj sem razumel, za-kaj slovenski žogobrcarji ne ra-zumejo Kekovih navodil: govori jim v slovenščini. In tu bi lahko odprli in razširili jezikovno vpra-sanje v smislu novega protislov-ja: tudi mi govorimo in pišemo slovensčino prav tako kot deni-mo v Ljubljani, a se jezik ven-darje razlikuje in imamo težave pri razumevanju. Zato gre po-zdraviti načrt novega ministra Žekša, ki bo bedel nad nami in skušal uveljaviti enotni slovenski kulturni pro stor. Mogoče se bo-do s tem tudi tisti, ki mislijo, da so italijanski Slovenci končno prelevili v slovenske Slovence...

Protislovja so zrna življe-nja. Brez njih bi bili železni ro-boti. Vsak protisloven človek je dober človek, ljudje iz enega ko-sa so zelo nevarni. Med dobre ljudi bi uvrstil nogometne sod-nike. Eno nedeljo pisjako enajst-metrovko zaradi dvomljivega prekrška, naslednjo pa zaradi istega položaja ostajajo tiho. Ko bi bili dosledni in neprotislovni bi storili večkratno škodo: pre-prečili bi dolge televizijske raz-prave, zatri bi tepež med navi-jaci, omejili bogatenje besedne-ga zaklada (v smislu kovanja no-vih psov), onemogočili žive in glasne polemike v baru pri Ma-rički... Naše življenje bi bilo pu-sto, režimsko. Tako pa se lahko sprostimo, odpremo ventile in iz-kašljamo. Včasih tudi kihnemo. Zakaj pa ne, ko se vendar kaže zima in padajo snežinke. V vsa-ki je kristal večnosti, drobec le-pote. Vsaka snežinka govori, vsaka je drugačna. Ena pa je prava, zagotovo vaša. Le najti jo je treba. In taka ne bo nikoli skopnela



PROVINCIA di TRIESTE

Pokrajina Trst ustanavlja "Mladinski Forum": sodelujte tudi vi

Ste mladinsko združenje?

Želite prispevati k uveljavljanju kulture, ki posveča večjo pozornost mnenjem in potrebam mladib?

Želite sodelovati s Pokrajino pri odločanju in dejavnostih, ki zadevajo mlade?

Prijavite se na pokrajinski Mladinski forum in prispevajte z vašo prisotnostjo!

Mladinskemu forumu se lahko pridružijo vsa mladinska združenja, ki gojijo družbene, kulturne, rekreacijske in/ali športne cilje, če izpolnjujejo pogoje, ki jih predvideva razpis, objavljen na spletni strani Pokrajine Trst www.provincia.trieste.it. Zadnji rok za oddajo prijav na Mladinski forum je petek 28. november.

forum provinciale dei giovani

14 29





SLOVENC V DRŽAVNIH LIGAH

Cergolova boljša od Martine Gantar

Nogomet

Samir Handanovič (ocena 6) je že v soboto moral kar štirikrat po-brati žogo iz svojega gola, a ni bil kriv za nobenega od štirih zadetkov Fiorentine, ki je Udinese premaga-la s 4:2.

Jasmin Handanovič (ocena 7) je iz mreže pobral polovico žog manj kot bratranec Samir, a kljub te-mu je Mantova doživela poraz z 2:1 v Anconi, potem ko je vodila z 1:0. Z nekaj posegi je preprečil še hujšo kazen. Frosinone **Zlatka Dediča** je bil tokrat uspešen in z 2:0 premagal Ascoli. Kljub zmagi Dedič tudi to-krat ni povsem prepričal (ocena 5,5).

V 2.diviziji se je morala Co-senza **Alena Carlija** zadovoljiti z neodločenim izidom pred domačim občinstvom (1:1 proti Monopoliju). A moštvo iz Kalabrije je obdržalo prvo mesto na lestvici, saj je izena-čil tudi Catanzaro, ki tako še za-o-staja za dve točki.

Odbojka

V elitni A1-ligi je Montichiari **Loris Maniaja** igral sinoči večer-no tekmo v Piacenzi. Martina Fran-ca **Mateja Černica** je v soboto ne-pričakovano prepustila zmago Pa-dovi, ki je s končnim 2:3 (-24, -25, 21, 18, 9) osvojila prvi dve točki prvenstva. Černic je zbral skupno 13 točk. Sprejemal je zadovoljivo (66% žog je pozitivno sprejel, 55% brez-hibno), napadal komaj zadostno: z 48% učinkovitostjo, a na 25 skupnih napadov naredil 3 napake, medtem ko so ga dvakrat blokirali. Eno toč-ko je dosegel v bloku.

V A2-ligi je Loreto **Damirja Kosmine** po 140 minutah igre s 3:2 (-29, 20, -19, 23, 14) v gosteh pre-magal Latino. Kosmina je za trenu-tek vstopil na igrišče le v petem ni-zu. Tekmi pa je stalno sledil s klopi **Aljoša Orel**, čeprav je Crema na do-mačem parketu morala priznati premoč Bassana, ki je zmagal s 3:1 (24, -16, 21, 21).

V moški B1-ligi je Bibione Volley **Kristjana Stoparja** v San Donaju dosegel pomembno zmago v boju za obstanek. Tekmeca je pre-

magal po petih nizih igre (-17, 22, 18, -21, 15). Z zmago pa se stanje na lestvici ni pretirano izboljšalo. V ženski B-1 ligi je Atomat iz Vidma **Martine Coretti** igral v Forliju in drugič zapored izgubil s 3:0 (22, 20, 19). Za sabo imajo Videmčanke le tri ekipe.

V moški B2-ligi je Cordenons libera **Ambroža Peterlina** klonil z glatkim 3:0 (22, 13, 23) proti Arcu v Trentu, medtem ko je VBU **Rya-na Graunarja** in **Luke Lavrenčiča** po petih nizih z 2:3 (17, -17, 21, -20, 12) podlegel Metallsiderju iz Tren-ta. Obe ekipi se borita za obstanek: Futura ima trenutno 7 točk na le-stvici, VBU še točko manj. V ženski konkurenci je nove tri točke osvo-jila Antonveneta iz Tržiča **Karin Crissani** in **Manuele Tomšič**, ki je Mareno premagala z 1:3 (21, -26, 23, 22). Po tej zmagi so Tržičanke na sredini lestvice.

Košarka

V A1-ligi je Lottomatica iz Ri-ma **Sanija Bečiroviča** (13 točk v 25 minutah) in **Primoža Brezca** (14 točk, 21 minut) znova poražena za-pustila igrišče. V Pesaru je bila do-mača ekipa boljša s 106:93, medtem ko je Air Avellino **Marka Tuška** (16 točk v 33 minutah) doma premagal Milan z 68:61. V »slovenskem der-biju« pa je Fortitudo Bologna **Uro-ša Slokarja** (10 točk, 24 min) pre-magal Benetton Treviso **Domena Lorbeka** (4 točke v 17 min igre).

V ženski B1-ligi je Interclub Milje **Jessice Cergol** (17 točk) v de-zelnem derbiju v gosteh premagal Scame iz Tržiča **Martine Gantar** (6 točk).

Naši igralci v B ligi:

Uspešen: Daniel Batich je v dvajsetih minutah igre dosegel 11 točk (3:6 za dve točki, 1:1 za 3 in 2:3 prosti meti) s skupnim učinkom +14.

Popravni izpit: Jan Budin je tokrat zbral 10 točk (2:5 tako za dve kot za tri točke) v 32.minutah igre s petimi izgubljenimi žogami.

Neocenjen: Peter Sosič tokrat ni igral.. (m.O.)

A-LIGA DAN POTEM

Imena nevredna največjega derbija

DIMITRIJ KRIŽMAN



Amauri promovira sebe kar v dveh reprezentancah, dober branilec pa ga zlahka ustavi

ANSA

Po hudih obtožbah, da Inter nima prave igre, so črno-modri svoj letošnji najboljši obraz pokazali ravno v doslej najpomembnejši tekmi. Najpomembnejši tekni zanje, ampak najpomembnejši tudi za tekmece. Sobotni večeri so seveda preveč dragoceni, da bi jih kvaril z ogledom celotne tekme, na kateri nastopajo igralci kova Molinara (v primerjavi z njim je Parisi najboljši levi bek zadnjih in naslednjih stotih let), Man-ningerja (s tako tipično avstrijsko faco bi raje jodlal na kaki planšariji) in Max-wella (velja ista ugotovitev kot za Moli-nara), za katere bi težko dejal, da vzbujajo nogometna čustva. Toda glede na tisto nekaj videno si drznem trdi-ti, da je Inter povsem zasenčil Juventus. Eno je podajati žogo malo naprej, ma-lo na levo, malo na desno, nekaj druge-ga pa je žogo podajati izključno Del Pie-ru. Da se razumemo, tudi Inter ni po-kazal toliko, kot bi lahko pričakovali gle-de na specialnega trenerja in kakovostne igralce, toda tako neboljeni Juventus je resnično zaskrbljujoč. Del Piero lahko upravičeno sanja, da bo igral na sve-tovnem prvenstvu v Južni Afriki. Ne le na tistem, tudi na naslednjem, ki bo po-tem leta 2014 najbrž v Braziliji, bo. Za vse kar se dogaja pri Juventusu poskrbi on. Razpiti Amauri, ki sam sebe pro-movira v kar obe najuspešnejši repre-zentanci vseh časov, ni zmožen ustaviti ene žoge, čim se nadenj spravi branilec, ki pošteno nosi tako definicijo ne da bi blatil celotne branilske srenje. In Gio-

vinco? Če bi nasedel poročanju veleum-nih italijanskih izvedencev, bi verjel, da gre najmanj za Peleja in Maradono v eni sa-mi osebi. Fantiča pa sploh ni bilo nikjer, to se pravi da ali ni dovolj dober ali pa je še eden izmed tistih novodobnih fuz-balerjev, za katere pri 28 letih ugotoviš, da so po nekem začetnem navdušenju o njih poročali le z ambulantne.

Milan je bil torej pred nalogo, da sledi Interjevemu ritmu. Že na drugem gostovanju zaporedoma naloge ni opravi-l, kar je tudi ob vedno prepričljivešem Ronaldinhu zadosten razlog, da zazvo-nijo alarmni zvonci. Milanovi Brazilci so trenutno edina svetla točka ekipe. Jih je morda spodbudil obisk vodje njihove do-movine pri Berlusconiju? Če je to recept, vitezcu Silviju ne preostane drugega, kot da k sebi na obisk povabi še predsedni-ke Gruzije, Češke, morda pa bi še naj-bolj dobrodošel bil pozitiven vpliv koga iz Ukrajine na Ševčenka. Zanj mi je res-nično žal, da je tako briljantno kariero zavozil kratko malo brzopotezno.

Ustavljeni pa se je začelo drugim: Udinese je v Firencah opravil samomor, Lazio se ni uspel izmotati iz primeža Ge-noe, ki bi po drugi strani znala postati zanimiva; Napoli ni preskočil skromne-ga Cagliarija, ki s hudo slabo zasedbo pluje v mirnih vodah. Vodi pa ga Max Allegri, človek, ki se ni pojavil na lastni poroki. Kdo ve, če mu Ševčenko, čigar ru-šilni izlet v London je zrasel na ženinem zelniku, vsaj malo zavida? (dimkrizman@gmail.com)

ROKOMET - Po devetih krogih Tržačani sami na vrhu A1-lige

Presegli pričakovanja

Trenerjev sin Jan Radojkovič pravo odkritej prvenstva, Marko Sarđoč pa v nasprotnikovi obrambi ni več sam

NOGOMET - Triestina

Res zamujena priložnost za preboj v sam vrh

Priložnost zamujena, ne vrne se nobena. Pregovor je verjetno pisan na kožo za Triestino. V soboto so namreč povzpeli varovanci imeli edinstveno priložnost, da bi se moravali na vrh lestvice. Z zmago v Grossetu bi namreč Triestina prehitela vse tekmece in sama zased-la prvo mesto. A morda so Allegretti in ostali premalo tvegali. Vtis je bil, da so se Tržačani zadovoljili s točko, kar je na gostovanju proti vidilnemu na lestvici tudi do-ber izkupiček, a ne sme biti že začetni cilj neke ekipe. Triestina pa ni nikoli dajala vtisa, da želi na tekmi zma-gati. Rdeči s helebardo so malo tvegali v obrambi, a v napadu praktično niso ustvarili nevarnih priložnosti. Ta-ko Antonelli kot Tabbiani sta mislila preveč na omeje-vanje nasprotnika, premalo pa na to, kako povzročati te-žave nasprotnikovim branilcem. Prav zaradi različnega pristopa je bila zmaga Grosseta zaslužena. Slavila je na-mreč ekipa, ki je edina poskušala tekmo zmagati.

Pri Triestini se sicer upravičeno zgražajo nad sod-nikovimi odločitvami. Mož je bil pretirano strog z Al-legrettijem v drugem polčasu, potem ko je izbral najbolj blago kazen za Consonnija v prvem polčasu. A v tem primeru so sodniške odločitve lahko le izgovor, saj so le v manjši meri vplivale na potek srečanja. Igralci Trie-stine bodo sedaj mirovali do ponedeljka, ko bodo igra-li večerno tekmo proti Trevisu. (I.F.)

V predprvenstvenih napovedih sta tako predsednik tržaškega kluba Giuseppe Lo Duca kot trener Fredi Radojkovič napovedovala, da se bo Pallamano Trieste boril za eno izmed prvih šestih mest, ki bi zagotavljale takojšen obstanek oziroma končnico za napredovanje. Po devetih krogih pa je situacija veliko bolj rožnata. Me-striner in ostali so namreč v devetih nastopih zbrali osem zmag in poraz. Ta izkupiček jim omogoča, da so sami na vrhu lestvice s kar petimi točkami prednosti nad dvojico Ancona in Bocen. Prav slednjega so v soboto Radojkovičevi varovanci premagali kar v gosteh in s tem dokazali, da so, vsaj trenutno, res najboljša ekipa prvenstva. Lahko bi dodali, da je to za novinca v ligi velik uspeh, vendar je treba poudariti, da so se lani Trža-čani znašli v A2-ligi (v resnici gre za tretjo italijansko ligo) le zato, ker so se zaradi ekonomskih težav odpove-dali nastopu v Elitni A-ligi. Lansko napredovanje torej ni presenetilo ni-kogar, čeprav je bil Brixen nevaren tekmeec. Letošnji uspehi so bili neko-liko manj načrtovani, ker naj bi bila konkurenca močnejša. A tudi Trža-čani so boljši kot lani. Veliko prese-nečenje predstavlja trenerjev sin Jan Radojkovič. Na prvih tekmah se je nekoliko skrival, morda zaradi treme, nato pa je pridobil na samozavesti, ta-

ko da ga sedaj oče-trener povsem upravičeno vključuje v začetno po-stavo. Nobenega privilegija torej. Ob tem imajo letos Tržačani tudi okre-pitev za vlogo krožnega napadalca. Marko Sarđoč je moral lani praktično sam kriti to zahtevno vlogo, letos pa mu je priskočil na pomoč Romun z italijanskim potnim listom Ionescu (v soboto pa so Tržačani zmagali brez njega!).

Najbolj razveseljiv je zelo viden napredek v igri, tako v primerjavi z lansko sezono (povsem razumljivo so nekaterim igralcem manjkale moti-vacije) kot v primerjavi s prvimi tek-mami v letošnjem prvenstvu. Poraz v drugem krogu proti skromni Roma-gni pa je imel blagodejne učinke, saj so igralci razumeli, da se bodo mo-rali letos nekoliko bolj potruditi. In s serijo sedmih zmag so torej dokaza-li, da so lekcijo razumeli.

V primeru napredovanja oziro-ma povratka med elito pa se bo znova postavljalo vprašanje, od kod črpati finančna sredstva za kritje ne-primerne višjih stroškov, ki jih zahteva to prvenstvo. Trud predsednika Lo Duce bi zaslužil celo serijo po-kroviteljev, a vemo, da tržaške klube morajo reševati »tujci«, ker je pre-možnih Tržačanov, ki so pripravlje-ni seči v žep, vedno premalo. (I.F.)

KOŠARKA - B2-liga

Motivirani Falconstar pri metih za tri točke natančnejši od Tržačanov

Uspešni: Falconstar je poskrbel za prvovrstni podvig, saj je v Gorici pred 1500 gledalci premagal tržaški AcegasAps z 91:81. Zmaga je toliko bolj presenetljiva, če pomislimo, da je med ted-no ekipo zapustil njen doslej najboljši igralec Acunzo. Ob od-sotnosti Sosiča sta tako deseterico dopolnila mladi Facchini in ve-teran Ciciarella, kar devet minut pa je moral na igrišče tudi 46-letni Tonut. Cela ekipa pa je tokrat zaigrala motivirano, do glav-nega odmora bila kos bolj kotiranemu nasprotniku, nato pa z iz-redno predstavo v tretji četrtini (33:12, 8:9 pri metu izza črte) po-polnoma strla njegov odpor. Najboljši strelec je bil Denis Carcich (lani v D ligi z Goriziano), ki je dosegel 19 točk, po 14 sta jih pri-spevala Laezza in Vidani, po 12 pa Braidot in Vecchiet. Ekipa je imela kar 50-odstotni učinek pri metu za 3 točke (14:28), Trža-čani pa le 23-odstotni. V Bernardijevi ekipi je bil najboljši strelec Lenardon (21 točk), a le s 33-odstotno relaizacijo iz igre, tako da je bil nekoliko boljši od ostalih le Benevelli (20 točk in 10 skokov). Kljub porazu je AcegasAps še vedno na prvem mestu.

Neuspešni: Goriška NPG je doživela še en poraz (83:77) v Vareseju proti tekmeцу za obstanek. Tudi tokrat so Mianijevi va-rovanci skoraj do konca bili enakovredni nasprotniku (še slabi dve minuti pred iztekom so vodili s točko razlike), nato pa popustili. Bossini (14 točk), Salis (24), Biondo in Munaretto (oba po 12) so bili najboljši strelci. Rožaški Calligaris je doživel visok poraz v No-vari proti ekipi, ki so jo izvedenci pred pričetkom prvenstva uvrš-čali v ožji krog favoritov za prvo mesto, a je doslej nekoliko zata-jila. Poraz je dozorel že takoj na začetku, saj je Berettova ekipa (Me-neghin 17 točk) že v prvi četrtin i zaostajala za 15 točk (28:13).

Prihodnji krog: v 9.kolu naj bi imela lažje delo tržaški Ace-gas Aps (12), ki bo igral na domačem igrišču z Varesejem (8), in Calligaris (8), ki bo v goste sprejel Moncalieri (8). Obe ekipi si bo-sta morali seveda prej opomoči od pekočih porazov v tem kolu. Goričani (4) igrajo doma proti Rivi del Garda (10), ki je po sla-bem začetku v naglem vzponu, medtem ko bo moral Falconstar (8) potrditi trenutno dobro formo v Catellanzi (8).

Marko Oblak



PORTRET - Nardo Kralj, 88-letnik

»Ko je bilo v ekipi Primorca devet Kraljev in še nekaj Čukov...«



Nardo Kralj v Trebčah skrbno neguje travnato površino, ki je ena najlepših v deželi

Pred kratkim mi je na derbiju v Trebčah med Primorcem in Sovodnjami novi kondicijski trener trebenkega moštva Duško Švab namignil: »Glej ga tam našega Nardota, je kot en fant. Kdo bi mu dal oseminosemdeset let? Pokončne postave, vedno prijazen, delaven. To je Boris Pahor našega nogometa.«

Primerjava je verjetno malce pretirana, toda na dlani je, da ga ni našega nogometnega privrženca, ki bi ne poznal Narda Kralja, ki je prav ta mesec (2. novembra) dopolnil 88 let. Nardo je predan nogometu že od mladih nog. Star je bil dvanajst let, ko si je kupil prve nogometne čevlje. Denarja ni bilo niti za domače potrebe, kaj šele za "treterje". Do toliko zaželenih čevljev pa je prišel, s tem da je tržaškimi izletnikom, ki so zahajali na Kras, prodajal medenice, vijolice in druge rože.

»Pri trinajstih letih sem že igral s Trebčami. Spominjam se prve tekme proti Sežani. Do Sežane smo se podali peš. Igrati bi morali zjutraj. Igrišče pa je bilo zasedeno. Utrujeni in lačni smo tekmo igrali popoldne in seveda izgubili z 0:5.« se spominja svojega krstnega nastopa s trebensko ekipo.

Pri sedemnajstih je prestopil v mladinske vrste Triestine. Njegova soigralca sta bila med drugimi Valcareggi in Grezar, ki sta nato imela sijajno nogometno kariero.

Sam pa si ni mogel privoščiti, da bi stalno obiskoval treninge, kajti moral je delati in šele nato "misliti na balon". Ne samo, na trening je moral peš.

»Nismo imeli ne koles, kaj šele motorjev in avtov, ki jih imajo danes vsi nogometaši. Iz Trebč na Montebello in nazaj sem moral iti peš, in to ob vsakem vremenu,« je dodal Nardo.

Med vojno se je preselil v Beograd, kjer je nastopal v B ligi. Spominja se, da je na primer igral proti Čajkovskemu, enemu najboljših jugoslovanskih nogometašev vseh časov, in drugim odličnim igralcem.

Leta 1950 se je vrnil domov v Trebče, kjer je nudil neprecenljivo pomoč domačemu športnemu društvu in tudi drugim vaškim organizacijam. Svojo zadnjo tekmo je s Primorcem v tretji amaterski ligi igral pri 45 letih.

Nardo, bili so lepi časi, ko so za Primorec igrali sami Kralji in Čuki ... »Ja, v ekipi nas je bilo najmanj devet Kraljev in nekaj Čukov. Imeli smo tudi kakega igralca iz Bazovice ali druge bližnje vasi. Sedaj pa sami vidite, kakšno je stanje.«

Pomanjkanje mladih, ki bi se navduševali nad nogometom, ni samo v Trebčah, temveč v vseh naših vaseh. Kako to, saj je vendar nogomet najbolj popularna igra na svetu? »Danes ima mladina vsakovrstne druge zabave in interese. Sicer se vsaj

v Trebčah glede tega ne moremo pritoževati. Res je, da Primorec nima svoje mladinske ekipe, pri Pomladi pa igra kar nekaj mladih Trebencev.«

Kako pa bi ocenili stanje našega nogometa? »Nekateri klubi razpolagajo z večjimi finančnimi sredstvi in si lahko privoščijo nastopanje v višjih ligah. Glede Primorca pa lahko rečem, da si moramo vse sami poskrbeti. Sami skrbimo za igrišče, prirejamo šagre in z zaslužkom krijemo prvenstvene stroške, ki so vedno večji.«

V nogometnih krogih pravijo, da vsi igralci radi nastopajo za Primorec. »Res je. Pri nas se vsi imajo lepo, ker smo vsi prijatelji in ena sama velika družina.«

Verjetno pa ne sam zaradi tega, temveč tudi zaradi izredno lepo urejenega nogometnega igrišča. Primorec namreč igra in trenira na najlepši zelenici v pokrajini. Mnogi pravijo, da je trebensko igrišče eno najlepših in najbolj negovanih v deželi. Zaslugo za to ima v prvi vrsti prav Nardo, ki je po cele dneve na igrišču. Ga neguje strokovno in z veliko ljubeznijo. In ko prihajajo v goste razne ekipe in se ne morejo prečuditi, na kako lepo negovanem terenu bodo igrali, je to največji kompliment za našega Nardota in seveda tudi za vse nas, saj nas drugi cenijo ne samo po močnih klubih in igralcih, temveč tudi po okolju, ki jim ga nudimo. (lako)

ŠPORT ZA VSAKOGAR Zimske dejavnosti: moj otrok gre prvič na zimovanje ⁽²⁾



Smučarski čevlji - Posebno pozornost moramo nameniti tudi smučarskim čevljem.

Večkrat starši izberejo velikost čevljev, da bi jih otrok lahko uporabljal več sezon. Zgodi se tudi, da so otrokom udobnejši večji čevlji. Pri izbiri moramo biti torej zelo pozorni: smučarski čevlji morajo biti primerno veliki (nekoliko večji od velikosti otrokovega stopala, a ne preveliki). Velikost zato najraje preverimo tako, da otroku pomerimo samo notranji, obloženi del čevlja. Navadno merimo z dvema nogavicama, ker bo otrok med smučanjem oblekel žabe in še nogavice (ki naj bodo iz naravnih materialov). Preveliki smučarski čevlji otroku ne dajejo dovolj opore pri smučanju in niti dovolj občutljivosti pri vodenju smučk. Lahko celo pripomorejo k poškodbam. Čevlji sicer ne smejo biti niti premajhni, saj bo otroka zeblo v noge in ga bodo tiščali. Ko otrok obuje smučarske čevlje, mora imeti dovolj prostora, da lahko premika prste, nikjer ga ne sme tiščati. Smučarski čevlji naj se zapenjajo vsaj z dvema (sprednjima) zaponkama, kar omogoča dober oprijem stopala in gležnja, po možnosti naj imajo v goleni izražen rahel naklon naprej. Ker potrebuje otrok za zapenjanje kar nekaj spretnosti, je

najbolje, da ga že doma naučimo, kako obuti in trdno zapeti čevlje.

Smučarske palice - K popolni opreme spadajo tudi smučarske palice, čeprav jih predvsem začetniki pri učenju ne uporabljajo. Večkrat opazimo, da imajo otroci prekratke smučarske palice. Ker jih otrok potrebuje predvsem za oporo in ravnotežje, naj bodo na začetku nekoliko višje. Segajo naj do višine roke, skršene za 90 stopinj v kolencu. Dolžino palic sicer izmerimo tako, da otrok narobe obrnjeno palico prime nad krplico in palico navpično postavi pred sabo na tla. Palica je ravno prav dolga, če je med nadlahtnico in podlaktnico pravi kot.

Oblačila za smučanje- Zelo pomembno je, da ima otrok kakovostno smučarsko oblačilo, ki naj bo dovolj veliko, saj bi ga pretlesno oviralo pri gibanju. **Oblačilo naj bo nepremočljivo, po možnosti iz dveh delov (bunda in hlače), primerno toplo in zračno.**

V strahu, da bi otroka zeblo, starši pogosto pretiravajo z oblačili. Ker se otrok na snegu nenehno giblje, mu hitro postane vroče, se spoti in nato prehladi. Primerno toploto glede na zunanjo temperaturo raje uravnavamo z različnimi plastni oblačil. **(Naslednjič: rokavice, čelada, očala)**

VSE NAJBOLJŠE!

Danes praznuje najbolj nepredvidljiva Krasova namiznotenisačica Eva Carli, včeraj pa je rojstni dan obhajala njena nekdanja klubska tovarišica Lisa Ridolfi, ki že nekaj let nastopa za Sandonatese.

Na današnji dan se je rodil tudi španski nogometaš Xabi Alonso, ki je po naključju rojen istega dne kot dvojčiči Jenna in Barbara Bush. Njun rojstni dan bo otožen, saj bosta ob očetu Georgu in mami Lauri zadnjič po osmih letih ugasnili svečke v Beli hiši. Jutri pa bo praznovala članica plesne skupine Cheerdance Millenium Jasna Kneipp, ki je v otroških letih slovela tudi kot kotalkarica in pevka. Ko smo že pri glasbi, naj dodamo, da je 26. november tudi rojstni dan Slavka Avsenika, ki se je v prvih povojnih letih preizkušal v smu-



čarskih skokih in dosegel celo vpoklic v državno reprezentanco. V petek, 28., se bo daril in voščil veselil nogometaš Primorja Davide Candotti, dan za njim pa italijanski odbojkar Alessandro Feiter bivši Borov in Jadranov košarkar; aktualni kondicijski trener; potapljač in še marsikaj Riccardo Valente. V nedeljo pa bo praznoval Bregov košarkar Vasilij Cociancich, istega dne pa ima rojstni dan tudi dirkač in nekdanji član cirkusa formule ena Mika Salo. (PV.)

360 STOPINJ

Košarkarica, ritmičarka, kotalkarica in navijačica bi rada odpotovala v Mehiko

Športna pot 18-letne Daše Ukmar (30. 10. 1990) je še kar razgibana, saj je maturantka liceja F. Prešeren s Kontovela kar petkrat zamenjala športno panogo. Začela je pri minibasketu, nakar se je navdušila za ritmično gimnastiko. Zaradi šolskih obveznosti je zapustila parter in se je ponovno vrnila h košarki (nastopala je v prvenstvu propaganda). Košarkarsko žogo je nato zamenjala za kotalke, ob vpisu na višjo srednjo šolo (letos obiskuje 5. razred znanstvenega liceja F. Prešeren) pa se je odločila, da se ponovno preizkusi z rekviziti ritmične gimnastike. Pri Boru je trenirala še tri leta, že dve sezoni pa uspešno nastopa z navijaško skupino Cheerdance Millenium. Letos ob tekmovanju v peterki in pom-pom ple-

su se je Daša predala tudi treniranju: »Pri mladinkah sem pomožna trenerka. Rada bi opravila tudi trenerski izpit, a ne vem, kdaj bo mogoče,« je pojasnila Daša, ki je s Škrati dosegla zelo dober rezultat lani v Berlinu, s pom-pom skupino pa je zasedla peto mesto v ostri konkurenci. **Stan:** zasedena **Ostali športi:** kotalkanje in drsanje na ledu, košarka, OI in EP v nogometu, sicer nogometu ne sledim **Moj mentor:** Eleonora Baio, bivša trenerka ritmične gimnastike **Ostale dejavnosti in konjički:** Mladinski krožek Prosek Kontovel **Dnevnik, revije, TV-dnevnik, TV-oddaja:** Primorski dnevnik, Gazzetta dello sport/Focus/TG1 in TG2?Doctor House



Spletna stran: facebook **Knjiga na nočni omari:** Brizinger **Najljubša glasba:** rok **Najljubši film:** Hancock **Moj lokal:** Liverpool **Najljubša jed:** pizza **Najljubša pijača:** jagodni sok **Cenim/sovražim:** cenim iskrenost, sovražim zahrbtnost **Najljubši športnik:** Plušenko **Najljubša osebnost:** Che Guevara **Najljubše počitnice:** Pag 2008, rada bi šla v Mehiko **Če ne bi izbrala svojega športa, bi rada bila ...** skakalka v vodo. **Moja himna:** Vstala primorska **Moj vrstni red:** ljubezen, prijatelji, šport, denar

ŠPORTNA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI NA STRANI PRIREDITEV

SESTAVIL LAKO	STROKOVNO MNENJE	KDOR NIMA DOMOVINE, BREZDOMEC	KDOR SE UKVARJA Z ZALAGANJEM KNJIG	RIMSKA BOGINJA JEZE	KEMIJSKI SIMBOL ZA NATRIJ	BERI ŠPORTNO PRILOGO PD	NEKDANJA KRASOVA NAMIZNOTEN. IGRALKA	ŠTUDENT MODERNEGA PERZUSKEGA JEZIKA	RIMSKI NARAVOSLOVEC IN PESNIK
MESTO V HRVASKI ISTRI						KAČJJI UGRIZ ZADETEK TREH ŠTEVIL V TOMBOLI			
SESTAV VEČ STROJEV					DRŽAVNA BLAGAJNA ZNAMKA OBUITVE				
ZVITEK, ZMOTEK, NAVITEK					IGLUČAST GRM OVIRANJE DELA				AFRIŠKA DRŽAVA
RATING PRI SAHU DESNI PRITOK SAVE									
FOTO KROMA	SPODNJI DEL OBRAZA	NACELNO PRIZNANJE REKA V FRANCIJI					SAID AQUITA PRAVO-SLAVNA PODOBA		
POMEMBEN ODBOJKARSKI ELEMENT			KITARIST SKUPINE OASIS GALLAGHER	SLOVENSKA IGRALKA ... RINA		IN TAKO DALJE ROBERT REDFORD			
TRŽASKA MESTNA CETRT			KAREL ERBEN MAKEDONSKO KOLO		RAVEL KODRIČ FR. DESNIČ. ORGANIZAC.			MLEČNI IZDELEK	KRATICA ZA TRINITROTOLUEN
HOLANDSKA JADRNICA Z RAVNIM DNOM		KOLO BREZ SOGLASNIK. GREGORČIĆ SIMON		NEUMNO DEJANJE ILKA VASTE					
TRGOVINA S KOZMETIČNIMI SREDSTVI						KRAJ PRI ZADRU			
ANTON ASKERC		SPLOŠNO PRIZNANJE VELIKE VREDNOSTI				AMERIŠKI PEVEC GARFUNKEL			



MOŠKA C-LIGA - Po 10. krogu

Jadran Mark doma spet za las prekratek

Prvi del zaključili s petimi točkami naskoka (37:33), nato goste zasledovali in jih ujeli minuto pred koncem

Jadran Mark - Rovigo 72:75 (19:13, 37:33, 50:53)

JADRAN: K. Ferfoggia 9 (-, 0:1, 3:4), S. Ferfoggia 13 (1:2, 3:11, 2:3), Marusič 8 (2:4, 3:5, -), Franco (-, 1:5, 0:2), Coco 16 (-, 2:4, 4:5), Slavec 12 (3:4, 0:1, 3:10), Semec 2 (-, 1:1, -), Madonia 10 (1:2, 3:4, 1:4), Malalan 0, n.v. Lisjak. TRENER: Popovič. PON: S. Ferfoggia. SKOKI: 25 (23 v obrambi in 2 v napadu).

ROVIGO: PM: 23:30, 2T: 20:33 3T 3:14, SKOKI: 33 (31 v obrambi, 2 v napadu)

Jadran Mark je v nedeljo spet zapravil priložnost, da bi slavil prvo zmago na domačem igrišču. Po San Danieleju in Virtusu je tudi Rovigo izsilil zmago ravno v končnici, čeprav mu je bil Jadran vseskozi enakovreden tekmeč. »Nekaj nam vsakič zmanjka, da bi prednost petih točk še povečali. Igramo dobro pet minut, nakar pa sledi petminutni odklop. Takih nihanj si ne smemo privoščiti,« je po tekmi pritrdil igrlec Christian Slavec, ki je bil po šestem domačem porazu dokaj razočaran. »Pozitivno ocenjujem reakcijo, saj se nisimo nikoli vдали, in prikazali vseeno dopadljivo igro.«

Jadranovci so srečanje začeli pričljivo in že po prvih desetih minutah povedli na plus šest (19:13). Vodstvo so prevzeli predvsem po zaslugi točnih metov iz razdalje (v prvi četrtini so bili uspešni v trojkah Slavec in brata Ferfoggia), ki so se izšli tudi v začetku druge četrtine. Vse do 25. minute so Popovičevi fantje obdržali prednost šestih točk (25:18), nato pa se je ritem v napadu omilil. Jadranovci so zapravili tri napade, nasprotniki pa z čvrsto obrambo in preciznejšimi meti zaostanek nadoknadili in v 27. minuti tudi povedli na 25:26. Domači igralci so šele v končnici druge četrtine ponovno poprijeli začetni ritem, ki je povrnil začetno razmerje sil (37:33).

Po odmoru Jadranu ni uspelo pono-

Francesco Coco je bil v nedeljo najbolj zanesljiv Jadranov strelec. Začel je v prvi postavi, izkazal se je predvsem v končnici, ko je zadel dve zaporedni trojki

KROMA



vno uveljaviti uvodne učinkovite igre. Tre-tja četrtina je tako minila z raztrgano pred-stavo Jadrana, ki je tokrat nastopila brez ka-petana Deana Oberdana, ki ga še muči poškodba ahilove tetive. Rovigo je izenačil v 33. minuti na 39:39, največje vodstvo pa do-segli v 38. minuti (45:51). Tudi v nadalje-vanju jadranovci niso prepustili gostom preveč, nikakor pa jih niso uspeli dohite-ti. Šele minuto pred zvokom sirene je v osprejdie stopil Coco, ki je s trojko izena-čil na 69:69, nato pa z metom iz enake raz-dalje zapečatil rezultat na 72:73. Takrat je sodniška dvojica dosodila še dva prosta me-ta Rovigu, ki jih je uspešno izvajal (72:75). Nato je imel Jadran še zadnji razpoložljivi napad, žoga pa se je odbila od obroča, tak-o da je rezultat ostal nespremenjen. »Na končni razplet je vplivala tudi sodniška dvojica, ki je dosodila nasprotnikom veli-ko prostih metov, na naši strani pa je bila milejša,« je še dodal Slavec. Naj omenimo, da je Rovigo v zadnji četrtini metal kar 16 prostih metov in z njimi dosegel skoraj po-lovico vseh točk tega deal, Jadran pa le pet. (V.S.)

TRI VPRAŠANJA ZA...

Stefana Babicha: »Z okrepitevami najboljši Bor zadnjih sezon«

K visokemu rezultatu in pomembni zmagi borovcev proti Spilimbergu je bistveno pripomogel Stefano Babich. Junak sobotnega srečanja na Štadionu 1. maja je z odlično serijo samih trojk zbral kar 24 točk.

Pri Boru igraš že peto sezono. Meniš, da je letošnja postava ena izmed boljših zadnjih let?

Ekipa je zelo izkušena. Izgubili smo Štefana Samca, ki je bil pravi steber skupine, v zameno smo s prihodom Giacomija in Furiga, ki postopoma prehaja v boljšo formo, postali bolj uravnovešeni.

V soboto si zadel neverjetih 8:10 samo z meti izza črte treh točk. Je bil to zgolj srečen večer ali si intenzivno vadil met iz razdalje?

Med tednom vadim kot ostali, zato nisem posebno vadil met. Pri takih stvareh moraš vedno izkoristiti trenutek. V soboto sem nekajkrat poskusil in uspešno zadel, nato sem opazil, da so bili moji meti posebno posrečeni, tako da sem vztrajal.

Vsi te poznajo tudi po drugem imenu: »Cana«. Lahko razložiš bralcem od kod izhaja ta vzdevek?

Zgodba seže v začetek moje košarkarske kariere, ko smo se na gostovanja po de-želi vozili z vlakom. Takrat sem bil visok in suhljat 14-letnik in po mnenju soigralcev sem spominjal na kanarčka. Po 15 letih se tega simpatičnega vzdevka še nisem otresel.



CINGELCA

Po desetem krogu je v C skupini državne C lige za nami tretjina rednega dela. Ravno tokratni vikend je ponudil na le-stvici malce jasnejšo sliko, ki omogoča prve bolj utemeljene ugo-tovitve. Roncade so še nepremagane, Caorle pogumno koraka-jo za njimi, Montebelluna je zaenkrat tretja sila prvenstva, Por-denon in Rovigo pa delita četrto mesto. Pri desetih točkah je s polovično bero kar pet ekip, med katerimi je Bor Radenska (po sobotni zmagi prvič z ravno tolikimi zmagami kot porazi in v coni play-off). V zamudi pa je doslej peterica, v kateri je tudi Jadran Mark (šest porazov na prav tolikih domačih tekmah).

Vodilni meljejo kot valjar

Prvo uvrščene Roncade (Visentin 24) se ne poigravajo z nasprotniki, vendar so izjemno konstantna celota. Zmaga na težkem igrišču videmskega Virtusa (De Simon 23) pomeni pre-cejšen dokaz moči in kompaktnosti. Prvi zasledovalec, uigra-ne Caorle (Tomasini 18, odšel je Darsie, vključili pa so vetera-na Olmesinija, ki je v nedeljo dosegel 15 točk), imajo samo eno zmago manj in so nadigrane San Daniele (Silvestri 14). Še na-prej preseneča Montebelluna (Franco Binotto 26 in 10:13 iz igre), ki je zanesljivo obvladala Venezio (Sartor 17, 7:11 pri metu).

Cilj peterice je play-off

Pordenon (s 16 točkami Cipolle in Griona je zmagal v Margheri) in Rovigo sta v gosteh iztržila zelo dragocen uspeh. Pet zmag in pet porazov pa ima peterica, ki jo sestavljajo Bor, ravno Marghera, San Daniele, Virtus Udine in Virtus Pado-va.

Danes bi bili v play-outu

Osem točk ima Codroipo (Campanotto 14), ki je prvič iz-gubil doma, in to dokaj presenetljivo proti Vicenzi (Gandini 18). Pri šestih točkah so Jadran, Oderzo (Da Ponte 13), ki je z mi-nikošarkarskim izidom 50:41 premagal Padovo (Maretto 9) in Spilimbergo (na Prvem maju je doživel peti zaporedni poraz), pri štirih pa Venezia in Vicenza.

Protagonist

Kljub porazu ekipe zasluži pohvalo nastop krilnega cen-tra Marca Dal Molina (Marghera). V 32 minutah je dosegel 21 točk in polovil 22 skokov (11 v napadu), proste mete je me-tal 13:14, nad njim so nasprotniki naredili deset prekrškov, skup-ni učinek pa je znašal okroglih 30.

DELITEV NA PRAFAKTORJE

Peti zaporedni poraz: kriza ali začetek preporoda?

Kontovel je v soboto že petič zapored izgubil. Res je, da je Dom nanizal že osem zaporednih tekem brez zmage. Glede na ambiciozne načrte po res odličnem za-četku pa je pet porazov za kraško ekipo go-tovo hujših kot osem za goriško. Za pora-ze so nedvomno krive številne poškodbe – po povratku Lisjaka, Šušteršiča, Godnič-a in Vodopivca se je v soboto končno pre-budil tudi Roby Paoletič, ki je pred tem precej razočaral. Škoda le, da so Brum-novi varovanci tokrat igrali proti trenu-tno najboljši ekipi v ligi, saj bi sicer verjetno že dosegli četrto sezonsko zmago. Proti Di-namu in Fogliano lahko Švab in soigral-ci končno spet igrajo v popolni postavi. S hitro in agresivno igro lahko tudi zane-sljivo zmagajo in dokažejo, da so bili ci-lji ob pričetku sezone povsem upravičeni. In da so – kljub vsemu – še vedno dose-gljivi.

Najboljši proti drugim najboljšim

Brežani so si z visokimi zmagami že v prvih krogih zagotovili lovoriko najuspeš-nejše ekipe, tako v napadu kot v obrambi. V naslednjih dveh tednih pa bodo morali to tudi potrditi proti prvim zasledovalcem v obeh strokah. Najprej bo na vrsti »strel-ska vaja« proti San Vitu, ki je doslej zbral le šest točk manj kot Dolinčani. Zmaga bi Krašovčevim fantom skoraj gotovo omogo-čila, da obdrži naslov najboljših strelcev. Ob visokem rezultatu pa bi lahko omogo-čila Gasthausu, da zmanjša zaostanek na lestvici najboljših obramb, kjer ima Breg 32 pik prednosti. In prav tržiška peterka bo

prvi decembrski nasprotnik Klabjana in soi-gralcev.

Manjkajočih 16 pik...

Po sobotni zmagi z Dinamom se lah-ko v Dolini upravičeno sprašujejo, če ni bil poraz proti Don Boscu le sad številnih od-sotnosti. Minuli teden sta namreč manjkala dva izmed treh najboljših strelcev sobotne-ga srečanja (Lokatos in Klabjan), tretji (Kla-rica) pa je bil proti Salezijancem na igriš-ču neprepoznaven. Dosegel je le 4 pike, medtem ko je pred tem povprečno dosegal več kot dvajset. Razliko (16 točk) je zadel, prav toliko točk pa sta prispevala še dva iz-med ostalih štirih bivših jadranovcev. V članski vrsti združene ekipe sta namreč igrala tudi playmakerja Cerne in Cocian-cich.

Kdaj prva zmaga?

Po dveh zaporednih gostovanjih bodo domovci dvakrat igrali pred domačo pu-bliko. V soboto bo nasprotnik Poggi, čez 10 dni pa goriški Dinamo. Sledili bosta gosto-vanji v Romansu in Trziču (sicer proti Gast-hausu). Poslednja tekma prvega dela prven-stva pa bo spet v goriškem Kulturnem do-mu in bo najbrž tudi najpomembnejša, saj bo nasprotnik Libertas Villesse. Glede na trenutno lestvico je poleg tega srečanja naj-lajše naslednje srečanje proti Poggiju, ki je doslej krepko razočaral in dosegel le dve zmagi. Romans igra precej spremenljivo: pred nekaj tedni je zadal edini poraz Don Boscu, v nedeljo pa nepričakovano izgubil z Villessami. Ambrosijevi fantje žal doslej niso še prikazali take igre, s katero bi lah-ko premagali (znatno) višjeurščene ekipe.

Mitja Oblak

C-LIGA

IZIDI 10. KROGA Bor Radenska – Spilimbergo 105:80; Marghera – Pordenone 61:64; Oderzo – Virtus PD 50:41; Jadran Mark – Rovigo 72:75; BVO – San Daniele 88:58; Codroipese – Vicenza 65:70; Montebelluna – Pool 90:73; Virtus UD – Roncade 71:76.

Roncade	10	10	0	787:677	20
BVO	10	9	1	802:727	18
Montebelluna	10	7	3	757:724	14
Pordenone	10	6	4	698:626	12
Rovigo	10	6	4	767:767	12
Virtus UD	10	5	5	786:758	10
Marghera	10	5	5	710:684	10
San Daniele	10	5	5	740:735	10
Bor Radenska	10	5	5	801:803	10
Virtus PD	10	5	5	700:706	10
Codroipese	10	4	6	731:741	8
Oderzo	10	3	7	724:744	6
Spilimbergo	10	3	7	717:773	6
Jadran Mark	10	3	7	697:763	6
Vicenza	10	2	8	631:723	4
Pool	10	2	8	643:740	4

PRIHODNJI KROG San Daniele – Bor (29.11. ob 19.30 v San Danieleju); Pordenone – Jadran (30.11. ob 18.00 v Pordenonu).

D-LIGA VZHOD

IZIDI 8. KROGA NAB – Muggia 68:65; Poggi – Monfalcone 53:68; Libertas – Dom 69:57; Kontovel – Don Bosco 71:82; Breg – Dinamo 70:53; San Vito – Fogliano 83:77; Romans – Villesse 68:69.

Breg	8	7	1	616:411	14
Don Bosco	8	7	1	553:488	14
San Vito	8	6	2	610:513	12
Monfalcone	8	6	2	525:443	12
NAB	8	5	3	559:553	10
Fogliano	8	4	4	571:538	8
Dinamo	8	4	4	562:565	8
Romans	8	4	4	561:527	8
Kontovel	8	3	5	519:544	6
Muggia	8	3	5	547:579	6
Villesse	8	3	5	472:571	6
Poggi	8	2	6	463:507	4
Libertas	8	2	6	508:602	4
Dom	8	0	8	425:590	0

PRIHODNJI KROG Breg – San Vito (29.11. ob 20.30 v Dolini); Dinamo – Kontovel (29.11. op 18.30 v Gorici); Dom – Poggi (28.11. ob 20.45 v Gorici).



NAŠE »STOTICE«

Boru Radenski primat po točkah

Bor Radenska ima doslej primat v številu ko-šev, ki jih je dosegel na enem srečanju. V mi-nulem krogu so Murovi varovaci dosegli kar 105 točk. Svetoivančanom je nazadnje uspelo osvojiti stotico v sezoni 2004/05 (100:74 proti Virtusu). »Hitrostni« primat pa pripada Bregu, ki je stotico (šele po se-zoni 2002/03) presegel že v prvem krogu. Dosegel je 104 točke. Tako letos kot v sezoni 2002/03 je bila »žrtev« Libertas. Edina eki-pa, ki ji je v zadnjih sezonah uspelo prese-či kar dvakrat stotico v isti sezoni, pa je bil Jadran Mark: lani mu je uspelo dvakrat.



KAKO NAPREJ?

Ivan Kralj odhaja v deželo kengurujev

Bor Radenska je po neprepričljivem za-četku prvenstva končno ujel zmagoviti ri-tem. Kako bo v naslednjih krogih, pa je vprašljivo, saj ekipo za več mesecev za-pušča Ivan Kralj, eden izmed nosilcev igre. Kralj bo igral še naslednji krog, nato pa ga dolgo ne bo na parketu. 23-letni borovec bo naslednjo nedeljo odpotoval in se bo v Trst vrnil šele marca. Odhaja v deželo kengurujev - Avstralijo. Še pred tem si bo ogledal Bangkok, svoje večmesečno po-tovanje pa bo zaključil na Novi Zelandiji.

NAJ DOSEŽKI

Skupno: Babich (B) 24, Furigo (B) 20, Faganel (D) 18, Kralj (B) 18, Coco (J) 16, Klarica (Br) 16, Giacomini (B)16, Klabjan (Br) 16, Lokatos (Br) 16. **Prosti meti:** Faganel (Dom) 8:8 (100 %), Klabjan (Breg) 6:6 (100 %). **Za 2T:** Kralj (Bor) 6:8 (75 %), Furigo (Bor) 6:8 (75 %). **Za 3T:** Babich (Bor) 8:10 (80%), Co-co (Jadran) 4:5 (80 %). **Statistika flop:** S. Ferfoggia (Jadran) za 2T 3:11 (27,3 %).

NAJBOLJŠI STRELCI

C-liga po 10. krogu: S. Ferfoggia (J)170, Giacomini (B) 163, Kralj (B) 130, Coco (J) 111, Babich (B) 107, Furigo (B) 104, K. Ferfoggia (J) 92, Slavec (J) 82. **D-liga po 8. krogu:** Klarica (Br) 145, Sila (Br) 116, Cej (D) 115, Švab (K) 114, Šušteršič (K) 91, Lisjak (K) 84, Faganel (D) 82, Paoletič (K) 70.



KOŠARKA - Ženska B-liga

Poletovke so se zelo žilavo upirale močnejšemu nasprotniku

PROMOCIJSKA Sokol zlahka, nesrečen poraz Bora

69ers – Sokol 60:90 (19:27, 34:47, 47:81)

SOKOL: Spadoni 10, černe 8, Vidali 8, Kriüman 24, Hmeljak 11, Umek 11, Devetak 2, Sossi 6, Emili 2, Kojanec 4 in Starc 4. TRENER: Matej Gruđen.

Nabrežinci so tudi v 3. krogu promocijske lige zlahka odpravili nasprotnika. Tokrat so se srečali z mlado tržaško ekipo 69ers, ki se jim je upirala le v prvih minutah. Srečanje se je začelo s polurno zamudo, zaradi odsotnosti uradnega zapisnikarja tekme, tako da so obe ekipi podaljšali ogravanje, kar je pogojevalo počasen začetek peterke trenerja Grudna. 69ers so s consko postavitvijo skušali zaustaviti Sokolove protinapade, vendar se jim ni posrečilo, saj so bili gostje strelsko zelo dobro razpoloženi. Gruđen je poslal na igrišče vse razpoložljive igralce, ki so se vsi zapisali med strelce. Med temi je 100 % izkupiček zabeležil Križman z 9:9 pri metu za dve točki in 2:2 za tri točke.

Bor Art Group – Ferroviario 45:65 (12:14, 26:25, 30:44)

BOR: Trevisan 3, Pertot 2, filipac 1, Schiavo 2, Sancin 6, Widmann 10, Devcich 11, Puzzer 0, Gomač 0, corsi 2, Gerdol 8. TRENER: Sancin Fabio

Tekma med Borom in Ferroviarjem je zaznamoval počasen ritem, ki so ga od vsega začetka vsilili gostje. V prvi četrtini sta si bili ekipi enakovredni, nato je Ferroviario s tremi trojkami povedel in prednost obdržal tudi v nadaljevanju. Borovci so večkrat poskušali iz razdalje, ampak žoga ni hotela skozi domači obroč. Tudi prodori v nasprotnikovo raketo so se redko posrečili. V tretji četrtini so domačini zbrali le 4 točke, medtem ko so jih gostje kar 19. Slaba statistika pri metu je pogojevala končni izid, ki ni odražal pravega razmerja sil na igrišču.

»Odigrali smo zelo nesrečno tekmo. Meti za tri točke nam niso šli od rok, kot smo si pričakovali. Poleg slabe stistike lahko poraz pripišem počasni igri, ki nam jo je narekoval nasprotnik. S to potezo so v bistvu izničili nas pressing in protinapade,« tako je dejal trener Svetoivančanov Fabio Sancin.

Vrstni red: Sokol 6; Ferroviario*, Skyscrapers in CUS 4; **Bor***, Santos in Virtus 2; Libertas Barcolana in 69ers 0 (*s tekmo manj).



Krilna igralka Darma Milič je bila v napadu zelo natančna. Dosegla je 21 točk

KROMA

Polet – Codroipese 63:68 (13:17, 28:35, 51:51)

POLET: Danev 11, Petranich, Di Leonardo 2, Milič 21, Piccini 10, Nadlišek 11, Cossovel, Kraus 8, Budin, n.v. Pertot, Sustersich, Mercadante. TRENER: Vremec. 3T: Piccini 2, Danev, Milič in Nadlišek 1. PON: Danev.

V tretjem krogu so Poletove B-ligašice odigrale drugo prvenstveno tekmo. Na domačem igrišču v Briščkih so se srečale z ekipo iz Codroipa, ki je suvereno slavila v prvih dveh tekmah. Napovedala se je torej težka tekma za Vremčeva dekleta, ki pa so brez strahu stopile na parket. V ekipo se je po zdravstvenih težavah vrnila standardna organizatorica igre Piccinijeva, tako da je igral Polet v popolni postavi. Začetek je bil izenačen, saj sta si ekipi stalno izmenjavali v vodstvu. Ob koncu prve četrtine pa so si nasprotnice priigrale rahlo prednost 4 točk, oranžne pa so se jim žilavo upirale. V nadaljevanju so gostje prednost še nekoliko povečale, čeprav so jih imele poletovke stalno v svojem dometu. V tem delu je do-

bro delovala naveza Milič – Kraus, na drugi strani pa je bila pod košem neustavljiva Gasparinijeva. Po odmoru so se poletovke vrnila na igrišče s prepričanjem, da so še trdno v igri. Tako je tudi bilo, saj so igrice zelo prepričljivo, tako v obrambi kot v napadu, kjer je več igralok našlo pot do koša. Pred pričetkom zadnje četrtine je semafor kazal izenačen rezultat (51:51). Žal pa se je nalet domačink nato nekoliko zataknil, saj niso uspeli zadeti koša v prvih štirih minutah četrtine. Nasprotnice so si nabirale vedno večjo prednost (največ 10 točk), ko pa je poletovkam končno steklo od rok je bilo žal prepozno za preobrat. Trojki Piccinijeve in Nadliškove v zaključnih sekundah pa sta le zmanjšali zaostanek. S prikazano igro so poletovke tokrat povsem zadovoljile. Pred dokaj številno publiko, ki je bila priča kvalitetni predstavi, so bile do konca v boju za zmago.

Ostali izidi: PN Team 90 – Concordia 57:69, Cussignacco – OMA 50:42. **VRSTNI RED:**Concordia in Codroipese 6, OMA, Cussignacco in Fogliano 2, Polet in PN Team 90 0

MLADINSKA KOŠARKA - Jutri med državnimi under 17 po težki zmagi proti Don Boscu

Za Jadran ZKB pravi izpit

Tekma proti videmskemu CBU-ju bo krojila vrh - Under 15: preveč izgubljenih žog - Dober začetek trinajstletnikov

DRŽAVNI UNDER 17

Salesiani Don Bosco – Jadran ZKB 64:70 (16:14; 28:28; 39:50)

JADRAN ZKB: Ban 24, Bernetič 17, Valjič 3, Škerl 0, Dellisanti 5, Sacher 20, Zaccaria 3, Starec 0, Pegan n.v. TRI TOČKE: Ban 4, Sacher 2, Zaccaria 1. TRENER: Gerjevič. SON: 22; PON: 0.

Don Bosco in Jadran ločuje na lestvici precej točk, vendar so bili Tržačani v prvem delu srečanja pravi trn v peti Gerjevičevim varovancem. Vrsta navlnih napak in serija izgubljenih žog sta krojili prvi dve četrtini, ki sta se zaključili pri izenačenemu izidu 28:28. Nizko število zadetkov gre pripisati 27 izgubljenim žogam v napadu in napeti igri s številnimi osebnimi napakami. Ključni trenutek teme se je odigral v tretji četrtini, ko jadranovci končno povedli z delnim 2:15. Nasprotniki so se proti koncu spet zbrali in nadoknadili del zaostanka, vendar gostov niso uspeli več presenetiti.

Tokrat je med jadranovci izstopal Ivan Bernetič, ki je zbral 17 točki in odličnih 17 skokov pod košema. Z njim sta bila pri metu solidna tudi Ban s 24 in Sacher z 20 točkami. Že jutri bodo jadranovci (ob 19.00 pri Briščkih) odigrali eno odločilnih tekem proti direktnemu konkurentu C.B.U.-ju iz Vidma. Tekma bo odločala kdo bo sam kraljeval na prvem mestu lestvice.

Vrstni red: C.B.U. Videm, Sistema Pordenone*, Azzura* in **Jadran** 14, Mille e una notte 12*, AcegasAps* 10; Venezia Giulia in Don Bosco 8; AreaPiù, Gelatopoli in Falconstar 6; Ubc* in Santos 4; Servolana in Fiorenza* 0. (*s tekmo več).

DRŽAVNI UNDER 15

Jadran ZKB – Cervignano 53:74 (18:17; 20:23; 31:43)

JADRAN ZKB: Valič 6, Daneu 17, Gregori 9, Toffolutti 2, Chemelli 5, Zoch 7, Leghissa 0, Valentini 4, Kraus 2, Žbogar 0, Majovski 0, Grandi 0. TRE-



Bregova ekipa under 13 pričel z zmago

NERJA: Gerjevič in Šušteršič. SON: 25; PON: Daneu in Majovski.

V 7. krogu državne lige U15 so jadranovci klonili na domačem igrišču proti Cervignanu. Gostje so jim bili povsem enakovredni nasprotniki, ki pa so izkoristili zelo veliko število izgubljenih žog varovancev trenerske dvojice Šušteršič-Gerjevič. Razmerje moči je bilo uravnovešeno le v prvem delu, ko so gostje vodili le za 3 točke. Zaradi odvečnih napak in slabši prikazani igri, so gostje v zadnjih desetih minutah povečali prednost na 15 točk in zapečatili končni izid z 21 točkami nasloka.

Vrstni red: Ardita, Sistema PN, Venezia Giulia 12; Latte Carso 10; Fogliano in Pordenone 8; Pall. Trieste in Falconstar 6; Jadran, Cervignano, Libertas, Portogruaro in Snaidero 2.

KARATE - Izpit v Trevisu

Shinkai ima dva nova črna pasova

To sta Matjaž Guštin in Stefano Scorzato - Izdelal tudi Daniel Simonettig



V športnem središču La Ghirada pri Trevisu so potekali izpiti za napredovanje v višje kategorije mojstrskih pasov v karateju.

Med šestdesetimi kandidati so bili tudi trije športniki zgoniškega Shinkai kluba in sicer Davide Di Taranto za prestop v II. DAN, Matjaž Guštin in Stefano

Scorzato za prestop v I. DAN črnih pasov. Po predhodnem zahtevnem treningu z mojstrom Hiroshi Shirajem in Takheshi Naitom so vsi trije uspešno opravili izpit. Shinkai klub je tako pridobil dva nova črna pasova.

Izpit za prestop v II. DAN je s shinkajevci opravil tudi Openec Daniel Simonettig.

TENIS - Lestvica WTA

Ciguijeva napreduje tudi, ko ne tekmuje

S 501. se je minuli teden povzpela na 487. mesto

Paola Cigui na svetovni jaskostni lestvici igralok WTA napreduje tudi, ko ne igra. Na najnovejši, objavljajo jo vsak ponedeljek, zaseda namreč 487. mesto, kar pomeni, da je prebila mejo 500. mesta in napredovala še za trinajst mesta, saj je bila prejšnji teden 501. To ni sicer nič nenavadnega, saj ima Paola za

sabo le 14 turnirskih nastopov (in 37 točk WTA), mnoge igralke, ki so ta čas pred njo pa jih imajo tudi 20 ali več, svoj položaj zato poslabšujejo, če rezultata iz prejšnje sezone ne potrjujejo. Gajevka sicer zdaj predvidoma dalj časa na turnirjih ne bo sodelovala in se bo posvetila izključno treniranju.

UNDER 14 MOŠKI

Bor ZKB – San Vito 89:44 (18:13, 41:24, 60:37)

BOR: Kocijančič 19, Deluisa 2, Visintin 2, Mattiasich 6, Bole 28, Sternad 25, Castritta 4, Bacchi 3. TRENER: Jakomin. PON: Mattiassich. SON: 23. 3T: Sternad 2.

Združena ekipa je brez težav odpravila skromne nasprotnike. San Vito se je enakovredno upiral le v prvi četrtini, nato pa so Jakominovi fantje prevladali: manj je bilo izgubljenih žog, v protinapadih pa so bili zelo učinkoviti. V četrti četrtini so z delnim izidom 29:7 povsem prekosili goste in tako osvojili drugo zmago. Pohvala gre vsem igralcem, saj so se vsi vpisali med strelce. V soboto čaka košarkarje Bora in Brega še zadnja tekma prvega dela prvenstva.

UNDER 13 MOŠKI

Breg – Interclub 48:41 (10:12, 24:17, 30:30)

BREG: Giacomini 18, Gregori 8, Zobec 6, Viduli 4, Bole, Matarrese 2, Milič 6, Coretti, Grill 2, Golubovič, Gruđen 2, Ferluga. TRENER: Briščik.

Združena ekipa Brega in Bora je v prvem krogu zmagala, a kljub temu ni prikazala prepričljive igre. Proti leto mlajšim nasprotnikom so igrali medlo: pod košem niso znali izkoristiti prednosti v višini, meti pa so bili nenatančni.

Miljčani so bili tako stalno za petami. Košarkarji Brega in Bora so se uspeli odlepiti šele v zadnji četrtini, ko so povedli na plus 7 in prednost obdržali vse do zvoka sirene. Izkazala sta se predvsem dva najmlajša, in sicer Luka Giacomini in Lenard Zobec.

Servolana – Sokol 36:46 (8:15, 16:27, 26:42)

SOKOL: Ferfaglia 2, Krevatin, Starec 2, Daneluzzo, Bevilacqua, Ušaj 9, Devetak 2, Sardoč 4, Peric 1, Ridolfi 15, Pernarcich, Regent 11. TRENER: Brumen.

V krstnem nastopu so sokolovci igrali kot prava ekipa in vsi igralci so k zmagi prispevali svojo doprinos. z živahno in borbeno igro so jo dosegli proti višjim nasprotnikom.

Obvestila

Odbojarska komisija ZŠSDI prireja v nedeljo 30.11.08 v občinski telovadnici v Repnu odbojarski turnir 4:4 za letnike 1997 in mlajše. Društva vabimo, da ekipe prijavijo do četrta 27.11. na uradih ZŠSDI.

OOZUS vabi na informativni sestanek, ki bo v četrtek, 27. novembra, ob 20.30 v domu A. Sirkar v Križu.

ZŠSDI sporoča, da bo fotografska razstava ob 50-letnici Slovenskih športnih iger v Prosvetnem domu na Opčinah (ul.Ricreatorio 1) odprta vsak dan do srede 26. novembra in sicer od 8.00 do 13.00 in od 15.00 do 17.00.

Gori



Nežna osvaja



Titanic



Šprint



Okoli svoje osi



Na juriš





Ilka celin



Torek, 25. novembra 2008
ŠPORT

*Pred začetnim
žvižgom*



Trden prijem



Pogled na cilj



Proti soncu



JADRANJE - V Izoli odprto slovensko državno prvenstvo v razredu 470

Zamejska Slovenca absolutna prvaka Slovenije

Do naslova sta Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti prišla z zmago v zadnji regati

Čupina jadralka Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti sta letošnjo sezono okitila še z enim uspehom. V Izoli sta minuli teden nastopala na odprtem slovenskem državnem prvenstvu v razredu 470 in v absolutni konkurenci osvojila naslov slovenskih prvakov.

V soboto in nedeljo so v Izoli izpeljali štiri plove. Nastopilo je devet posadk, boj za naslov prvakov pa se je vseskozi bil med našo posadko in slovensko Mikulin/Prinčič, ki sta ta čas najboljša v Sloveniji. Obe posadki sta letos nastopili tudi na mladinskem evropskem prvenstvu, kjer sta bila Simon in Jaš sedma, Mitja in Sebastijan pa osma. Večkratnih slovenskih prvakov in olimpijcev Karla Hmeljaka in Mitje Nevečnja sicer ni bilo, saj sta se razšla. Sedaj se bosta posvetila studiju in nadaljevala jadrarno pot posebej.

V soboto so tekmovalci kljubovali mrazu, visokim valovom in močni tramontani. Vrh lestvice sta krojili posadki Mikulin/Prinčič in Košuta/Farenti. Čupina posadka je prvi dan osvojila 2., 1. in 2. mesto, Mikulin in Prinčič pa 1., 2. in 1. mesto. V nedeljo je bilo manj vetra, pihal je zahodnik. Jadranci so izpeljali le en plov, ki ga je prepričljivo osvojila Čupina posadka in s prvim mestom tudi izenačila število točk s slovensko posadko Mikulin/Prinčič. Ker pa sta naša jadralka zasedla prvo mesto na zadnji regati, je na-

Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti sta italijanskemu mladinskemu naslovu dodala še absolutnega slovenskega



slov slovenskih prvakov pripadel njima. Na tretjo stopničko sta se uvrstili Tina Mrak in Veronika Macarol, ki sta bil letos tretji tudi na evropskem mladinskem prvenstvu.

Čupina jadralka sta naslov slovenskih prva-

kov dodala beri dobrih letošnjih uvrstitev, med katerimi sta osvojila tudi naslov mladinskih italijanskih prvakov. V začetku decembra bosta nastope v letu 2008 sklenila z nastopom na mednarodni regati Winter cup.

HOCKEY IN LINE - A1-liga Zmaga ZKB Kwins najbolj gladka v 2. krogu



Zmaga Poleta ZKB Kwins nad Montebelluno (11:2) je bila najbolj gladka v drugem krogu najvišje in line hokejske lige, v naslednjem korogu pa čaka poletovce precej trši oreh, saj bodo gostovali pri »levih« v Arezzu.

Ostali izidi 2. kroga: Milano 17. Asiago 0:5 (0:5), Civitavecchia - Edere Trst 5:6 (3:39, Draghi TO - Milano 24 1:3 (0:1), Forlì - Arezzo 2:5 (0:3), Ferrara - Vicenza 4:8 (2:2).

Vrstni red: Edera Belletti, Lions Arezzo, Diavoli Vicenza, Asiago Vipers in Milano 24 6, ZKB Kwins 3 Montebelluna in Draghi Turin 1, Ferrara, Civitavecchia, Libertas Forlì in Milano 17 Rams 0.

ODBOJKA - 1. ženska divizija na Tržaškem

Kontovel in Breg Bor ZKB pričela svojo pot z lahko a spodbudno zmago

Na Tržaškem
Roiano/Gretta/Barcola - Kontovel 0:3 (16:25, 9:25, 17:25)

KONTOVEL: Antognolli, Balzano, Cassanelli, Pernarcich, Milič, Lisjak, Micussi, Pertot, Verša, A. in V. Zuzič, Kapun (L). Trener: Lajris Žerjal

Kontovelke so z lahkoto premagale svoje nasprotnice, ki so v ligi novinke in so jim bile povsem nedorazle. Do točk so naše igralkе prihajale brez večjih težav, domačinke pa so nekaj več pokazale le v bloku, saj ekipo sestavlja nekaj višjih igralk. Več možnosti so tako tokrat dobile tudi nekatere mlajše igralkе, ki so dokazale, da so povsem zrele za igranje na tej ravni.

Združena ekipa Brega in Bora kot novinec v 1. diviziji pričela s spodbudno zmago

KROMA



Breg/Bor Zadružna kraška banka - Volley 3000 3:1 (25:12, 25:13, 15:25, 25:19)

BREG/BOR ZKB: Martincich 5, Koren 9, Cossutta 12, Carciotti 9, Žerjal 11, Richiardi 15, Piccinino (L), Virgilio 1, Starec 0, Venier 0, Boscolo, Boz. Trener: Saša Smotlak

Združena ekipa Bora in Brega, ki je lani napredovala iz 2. divizije, je uspešno začela prvenstvo. Pred domačo publiko je namreč prepričljivo odpravila skromni Volley 3000, ki nastopa letos s povsem prenovljeno postavo. Plave bi sicer lahko tekmo zmagale še bolj gladko, a so v tretjem nizu popustile v sprejemu in napadu ter veliko grešile. V ostalih treh setih pa je bila premoč domače ekipe več kot očitna. S krila je bila združena ekipa nekoliko bolj učinkovita kot lani, centra pa se morata z novo podajalko še nekoliko uigrati. Naj še omenimo, da so Smotlakove varovanke zelo dobro servirale in v štirih setih dosegle kar 19 asov (10 napak).

Ostali izidi: Oma - Virtus 0:3, Libertas - Altura 3:0, tekmo Poggi 2000 - Volley Club so preložili. **Vrstni red:** Kontovel, Libertas, Breg/Bor Zadružna kraška banka in Virtus 3, Poggi 2000, Volley Club, Oma, Altura, Volley 3000, Roiano/Gretta/Barcola 0.

1. ŽENSKA DIVIZIJA Na Goriškem
Fincantieri - Soča 1:3 (20:25, 22:25, 25:20, 19:25)

SOČA: Beuciar 6, Camauli 2, Černič 11, Gabbana 11, Gergolet 9, Visintin 15, Brumat, Gallizia, Marus-

si, Moro, Turus. Trener: Paola Uršič

Sočanke so proti nasprotniku, ki je bil prav tako še brez točk, končno prebile led. Igrale so zelo borbeno in zasluženó osvojile vse tri točke, čeprav bi lahko do zmage prišle še bolj gladko. Svojim nasprotnicam so namreč povsem po nepotrebnem prepustile en set. Trenerka Uršičeva pa od svojih varovank pričakuje, da bodo v nadaljevanju prvenstva igrale še bolj zagrizeno in bolj konstantno.

Ostali izidi: Lucinico - Govolley Kmečka banka (o tekmi smo že poročali) 0:3, Pro Romans - Cormons 3:0, Villesse - Staranzano 3:0, Capriva - Morarese n.i., Azzurra - Pieris n.i.

Vrstni red: Govolley Kmečka banka in Pro Romans 12, Villesse 10, Lucinico 6, Morarese, Capriva in Pieris 5, Azzurra in Cormons 4, Soča 3, Fincantieri in Staranzano 0 (Capriva, Morarese, Azzurra in Pieris s tekmo manj).

UNDER 18 ŽENSKESkupina A

Izida: Sloga Dvigala Barich - Killjoy 0:3 (o tekmi smo že poročali), Volley 3000 - Libertas 0:3, Virtus - Triestina Volley bo danes. **Vrstni red:** Libertas 18, Virtus 12, Sloga in Triestina Volley 6, Killjoy 5, Volley 3000 4 (Virtus in Triestina Volley s tekmo manj).

Skupina B
S. Andrea - Kontovel 0:3 (20:25, 24:26, 22:25)

KONTOVEL: Antognolli, Balzano, Briščik, Cassanelli, Ferluga, Gregori, Ravbar, Škerlavaj, Starc, Za-



Kontovelke (na sliki napad Anje Zuzič) v 1. diviziji zlahka do uvodnih točk

KROMA

vadlav, Cibic (L). Trener: Tanja Cerne

Kontovelke nadaljujejo svojo zmagovito pot. Še petič zapored so zmagale brez izgubljenega niza, čeprav tokrat niso igrale najboljše. V telovadnici v Ul. Locchi imajo Balzanova in soigralke vedno precej težav in nikoli ne igrajo, kot znajo. S. Andrea je tako dosegel zelo visoko število točk, večino teh pa so mu podarile same Kontovelke z zgrešenimi servisi in napadi. Manj natančne so bile tudi v sprejemu. Le v zadnjem setu so si naše igralkе med setom

priporile večjo prednost. Vodile so že 20:10, nato pa dovolile domači ekipi, da svoj zaostanek precej zniža, zmaga pa vsekakor ni bila pod vprašajem. Tudi tokrat so se na igrišču zvrstile vse razpoložljive igralkе. Kontovel bo v naslednjem krogu prost, že 6. decembra pa ga čaka odločilno srečanje z Alturo, ki bo odločalo o končnem prvem mestu v skupini.

Ostali izid: Altura - Poggi Oma 3:0, Oma ni igrala. **Vrstni red:** Kontovel 15, Altura 12, Oma 5, S. Andrea 4, Poggi Oma 0 (Oma s tekmo manj).

UNDER 16 ŽENSKES
Breg - Sokol/Kontovel 3:0 (25:13, 25:17, 25:12)

BREG: Colsani, Giacomini, Preprost, Nadlišek, Zobec, Smotlak, Milič, Pertot, Zonch, Strain, Piccolo, Russo. Trener: Mitja Kušar

SOKOL/KONTOVEL: Budin, Čebtron, Devetak, Doz, Fragiaco, Gridelli, Micheli, Paoli, Škerk, Škerl, Vidoni, Villatori. Trener: Lajris Žerjal

V drugem krogu sta med našimi ekipami na igrišču stopili le združeni ekipi Brega, Bora in Sloge ter Sokola in Kontovela, ki sta se pomerili med sabo. Slavile so nekoliko starejše domačinke, ki so bile v vseh elementih boljše od svojih nasprotnic, ki so večkrat s težavo sprejemale in gradile igro, na mreži pa niso mogle uspešno kljubovati domačinkam. Varovanke trenerke Lajris Žerjal so se sicer trudile, Colsanijeva in soigralke pa so bile vsekakor boljše. Trener Kušar je zato lahko dal vsem svojim igralkam možnost, da se izkažejo.

Ostala izida: Brunner - Altura B 0:3, Virtus - Oma A 3:0, Kontovel/Sokol in Bor Kinemax nista igrala. **Vrstni red:** Altura B 6, Kontovel/Sokol, Virtus, Bor Kinemax in Breg 3, Brunner, Oma A in Sokol/Kontovel 0 (Altura B, Brunner, Breg in Sokol/Kontovel s tekmo več).

UNDER 14 ŽENSKES
Soča - Pieris 3:2 (25:18, 19:25, 25:23, 20:25, 15:12)
Mossa - Soča 3:1 (25:13, 25:13, 18:25, 25:9)

SOČA: Braini, Černic, Cotič, M. in S. Devetak, Gergolet, Malič, Mo-

setti, Peressini. Trener: Štefan Cotič

Sočine odbojkarice so v drugem krogu pokrajinskega prvenstva U14 premagale Pieris, v tretjem pa morale priznati premoč Mosse. Pieris jim je bil povsem enakovreden, tako da je bila tekma izenačena in napeta. Igra je bila dopadljiva, domače igralkе pa so zasluženó zmagale. Dobro so začele tudi na tekmi z Mosso in povedle 7:4, nato pa bile nasprotnicam do sredine seta povsem enakovredne. V nadaljevanju so popustile, poraz v uvodnem nizu pa jih je tako potrl, da so tudi v drugem setu pobudo prepustile Mossi. V tretjem nizu so z bolj samozavestno igro zasluženó slavile, nato pa odpovedale in tako vse tri točke prepustile domači ekipi.



PROMOCIJSKA LIGA - Brez sprememb na vrhu

Pri Juventini razočarani Vesna je Krasu Koimpex naredila lepo uslugo

V 10. krogu skupine B promocijske lige so se tokrat najbolj veselili v Križu, saj so na domačem pravokotniku iztrgali pomembno točko proti solidnemu Virtusu Corno iz Rožaca. Repenski Kras Koimpex se je iz Červinjana vrnil samo s točko, Juventina pa je drugič letos ostala praznih rok v domačem štandreu.

Na vrhu lestvice torej ni prišlo do velikih sprememb. Kras ima še vedno tri točke prednosti pred drugouvrščenim Cornom, kateremu se je približal Lignano (-3 točke). Prav v nedeljo, v okviru 11. kroga, bo na sporedu »big-match« Corno - Lignano. Kras pa bo na domačem igrišču gostil Santamario. Vesna bo gostovala pri Sangiorgini, že v soboto pa bo v Gorici mestni derbi Pro Gorizia - Juventina. Nedeljska tekma kroga je bila v Križu. Varovanci trenerja Roberta Veneziana so se proti Cornu častno borili, najboljši priložnosti za gol pa so imeli gostje. Še dobro, da je bil vratar Edvin Carli na svojem mestu oziroma gostujoči napadalci niso bili natančni pred vrati. Upoštevati je treba, da sta bila pri Vesni odsotna branilec Degrassi in napadalec Venturini, ki sta še kako pomembna za kriško moštvo. Vesna je doslej na domačem igrišču v petih tekmah dosegla le tri gole. V Repnu pa niso zaskrbljeni za polovični spodrsrljaj v Červinjanu. Varovanci trenerja Alessandra Musolina so stalno držali vajeti igre v svojih nogah. Imeli so številne priložnosti za gol, ki pa so jih zgrešili. Premoč Krasa je bila očitna v drugem delu, ko pa so nekoliko nepričakovano povedli gostitelji. Še dobro, da je pred koncem uspelo izenačiti Giacomiju. Juventina je v nedeljo popolnoma odpovedala proti Sambaldijevemu Trieste Calciu. Nogometaši Juventine so igrali slabo in nemotivirano. Poraz je bil torej več kot zaslužen. Navijači se čudijo, zakaj so nastopi Juventine tako nekostantni.

REKLI SO
G. Vinti: Morali bi se opravičiti svojim navijačem
Alex Sedmak, maser in odbornik Vesne: »S točko smo zelo zadovoljni, saj je

Riccardo Bertocchi (Vesna) in Radenko Knežević (Kras, v ozadju) - odkar je postal oče še ni zatresel nasprotnikovih mrež - na arhivskem posnetku

Corno odlična ekipa, ki ni zastoj na drugem mestu na lestvici. Priznati moramo, da so imeli gostje boljše priložnosti za gol. Upoštevati pa moramo tudi, da smo igrali z nekoliko okrnjeno postavo. Vsekakor smo pokazali lep napredek v igri. Če bi zmagali, bi se lahko celo približali vrhu lestvice.«
Daniel Tomizza, nogometaš Krasa Koimpex: »Sploh nas ne skrbi, da smo proti Cervignanu, ki je dobra ekipa, osvojili le točko. Igrali smo dobro, imeli smo veliko priložnosti za gol in res škoda, da jih nismo izkoristili. Na naslednji tekmi proti Sangiorgini pa moralo le zmagati, tudi ker se bosta hkrati pomerila tretjeuvršeni Lignano in drugouvrščeni Corno.«

Gino Vinti, športni vodja Juventine: »Ne vem, kaj se nam dogaja. V Repnu smo igrali zelo dobro, v nedeljo pa smo popolnoma zatajili. Igrali smo nemotivirano in neborbeno. Med tednom bo treba analizirati poraz in ukrepati. Naši nogometaši bi se morali opravičiti vsem našim zve-



KROMA

stim navijačem, ki nam sledijo vsako nedeljo.«

ELITNA LIGA - Tržiški Monfalcone, pri katerem igra sovoedenjski napadalec Dario Kovic, je po zmagi proti Manzaneseju (1:0) obdržal vodstvo na lestvici. Kovic je igral skoraj celo tekmo, v 89. minuti ga je zamenjal Montebugnoli. Že v soboto je Devetakov Gonars izgubil proti Rivignanu. Cristian Devetak je vstopil na igrišče v drugem polčasu. (jng)

129

točk, letos pa jih ima 24 (+5). Primorec jih je lani imel 6, letos pa 12 (+6), Sovodnje 11 (+1), Breg 14 (+4), Zarja Gaja 18 (-4), Mladost 9 (+1). Na kratko: prvi del sezone je nekoliko pozitivnejši od lanskega. Večjih razlik pa ni.

2. AMATERSKA LIGA - V 10. krogu

Napredek Zarje Gaje Izgubljeni priložnosti za Breg in Primorje

V skupini D 2. amaterske lige so ekipe naših društev zbrale poraz, neodločen izid in zmago. Vse tri točke so prvič letos na gostovanju odnesli domov nogometaši Zarje Gaje, ki so le pokazali napredek v igri in večjo mero borbenosti. »To predvsem v drugem polčasu,« je dejal branilec Zarje Gaje **Goran Križmančič**, ki je v letošnji sezoni nastopil na devetih tekmah. »Končno smo prvič zmagali na gostovanju. Odslej pa bo treba zmagati tudi v gosteh v Furlaniji in ne le na Tržaškem. Vsekakor smo tokrat igrali dobro, čeprav smo si še vedno privoščili eno napako in Esperia je uspela zatresti našo mrežo. Moramo biti še bolj koncentrirani.« Zarja Gaja bo v prihodnjem krogu v Bazovici gostila zadnjeuvrščeno Rudo. Zmaga bo imperativ.

Lepo priložnost, da bi osvojili tri nove točke, pa so zapravili primorjaši. Proti zadnjeuvrščenemu Torreju so igrali le neodločeno 1:1, pa čeprav so imeli skoraj 70 odstotno posest žoge. Predsednik Primorja **Roberto Zuppin** je bil po tekmi precej razočaran: »Prikazali smo lep nogomet in ustvarili smo številne priložnosti za gol. Nasprotnik je le dvakrat streljal proti našim vratom, enkrat pa so zadeli v polno. Mi pa smo zgrešili številne dobre priložnosti. Bili smo skrajno nenatančni. Sprašujem se, če je to naša limita ali smo res tako površni. Prepričan sem, da bi lahko vsi dali nekaj več.«

S sodnikom pa so jezni pri Bregu, čeprav trener **Davor Vitulič** o tem ni hotel govoriti. V drugem polčasu,



GORAN KRIŽMANČIČ



DAVOR VITULIČ



ROBERTO ZUPPIN

KROMA

pri izidu 1:1, je namreč sodnik dosodil gostom zelo dvomljivo enajstmetrovko, s pomočjo katere je Fogliano odnesel domov vse tri točke. »Sodnik je pač odločil tako,« je dejal Bregov trener, ki je tudi priznal, da so gostje imeli nekaj več od igre. »Vseeno pa bi bil bolj pravičen neodločen izid. Posebno v drugem polčasu obe ekipi nista imeli večjih priložnosti za gol, čeprav je bila tekma še kar živahna.«

Po zmagi v Dolini je prvouvrščeni Fogliano še povišal prednost pred ostalima zasledovalcema. Breg in Opicina zaostajata za sedem točk. (jng)

PRIMOREC - V 1. AL
M. Sciarrone:
Kljub zmagi nismo blesteli



MARCO CADEL

KROMA

Odkar je Maurizio Sciarrone vzel v roke Primorec, je ekipa trebenskega društva zbrala 11 točk. »Ni veliko, a nekaj je že. V vseh teh krogih smo imeli številne težave s poškodbami in z izključitvami,« nas je opozoril Sciarrone, ki je za nedeljsko zmago proti zadnjeuvrščenemu Pierisu (s 3:1) pohvalil Cadla in Petra Emilija. »Proti Pierisu je bila zmaga imperativ. Zadovoljen sem, da smo osvojili vse tri točke, čeprav nismo igrali najboljšje. Zgrešili smo številne dobre priložnosti za gol. Proti močnejšim nasprotnikom si tega ne smemo dovoliti,« meni Sciarrone, ki je o letošnjem prvenstvu dejal, da je »čudno.« »Če bi imeli vsaj štiri točke več na lestvici, bi že bili v zgornjem delu lestvice. Med ekipami, ki se borijo za play-off.«

V prihodnjih petih krogih čaka Primorec težak spored. Igrali bodo proti San Giovanniju, Ronchiju, Isonzu, Villessam in Domiu.



2. AL
Zarja Gaja letos prvič v gosteh

Vzhodno-kraška Zarja Gaja je šele po petih gostovanjih prvič letos odnesla domov vse tri razpoložljive točke. Za varovance trenerja Giacomia Di Summe je bila zmaga proti Esperii skoraj imperativ in hkrati dobra priložnost, da se rumeno-modri s tremi točkami še dodatno povzpnejo na lestvici. Tudi tokrat pa ni šlo brez nepotrebnih komplikacij. Padec koncentracije je še enkrat zagodel rumeno-modrim in Esperii je v prvem polčasu uspelo premagati Carmelija. Vseeno je nato uspelo gostom uspelo spreobrniti izid v svojo korist. Pri Zarji Gaji sedaj nestrpno pričakujejo vrnitev Schiraldija, Zocca in Mihelčiča. Vsi trije pa bodo najbrž naredi šele čez dober mesec.



3. AL
Razigrana dvojica Mladosti B&G

Po treh zaporednih porazih je končno znova prebila led doberdobska Mladost, ki je tokrat v soboto na domačem igrišču kar s 5:0 odpravila zadnjeuvrščeno Pro Farro. Pri rdeče-plavih se je razigrala napadalna dvojica Dimitri Bensa in Domenico Gagliano. Bensa je kar trikrat zatresel nasprotnikovo mrežo, Gagliano pa dvakrat. Trener Fabio Sambo se je po zmaji prav gotovo nekoliko sprostil, saj je bilo vzdušje po treh izgubljenih tekmah nekoliko napeto, kar je čisto normalno. V prihodnjem krogu se bo Mladost ppomerila s tržaškim Unionom.

PROMOCIJSKA LIGA

IZIDI 10. KROGA

Staranzano – Sangiorgina 1:2; Centro Sedia – Capriva 1:2; Juventina – Trieste 0:2; Lignano – Mariano 2:1; Santamaria – Pertegada 0:1; Ponziana – Pro Gorizia 1:1; Cervignano – Kras 1:1; Vesna – Virtus Como 0:0.

Kras	10	7	3	0	20:4	24
Virtus Corno	10	6	3	1	13:6	21
Lignano	10	5	3	2	14:10	18
Trieste	10	5	2	3	18:12	17
Staranzano	10	5	2	3	11:9	17
Sangiorgina	10	5	1	4	11:7	16
Cervignano	10	4	3	3	13:9	15
Ponziana	10	4	3	3	15:16	15
Pertegada	10	3	4	3	9:8	13
Pro Gorizia	10	3	4	3	10:12	13
Vesna	10	3	4	3	7:9	13
Juventina	10	3	3	4	6:8	12
Centro Sedia	10	3	1	6	10:14	10
Mariano	10	2	2	6	6:16	8
Capriva	10	2	0	8	6:15	6
Santamaria	10	0	2	8	8:22	2

PRIHODNJI KROG

Kras – Santamaria; Pro Gorizia – Juventina; Sangiorgina – Vesna.

1. AMATERSKA LIGA

IZIDI 10. KROGA Costalunga – Villesse 0:0; Gradese – Domio 4:1; Primorec – Pieris 3:1; San Canzian – Pro Romans 1:4; San Lorenzo – San Giovanni 1:0; Sistiana – Ronchi 1:4; Sovodnje – Isonzo 0:1; Turriaco – Medea 0:0.						
Villesse	10	6	3	1	18:7	21
Ronchi	10	4	6	0	18:10	18
San Lorenzo	10	4	4	2	13:10	16
Isonzo	10	4	4	2	12:10	16
Costalunga	10	4	3	3	16:10	15
Turriaco	10	4	3	3	20:17	15
Medea	10	4	3	3	15:16	15
Domio	10	4	2	4	13:14	14
Pro Romans	10	3	4	3	15:12	13
Primorec	10	3	3	4	13:14	12
Sovodnje	10	3	3	4	15:17	12
San Giovanni	10	3	3	4	12:15	12
Gradese	10	2	5	3	14:14	11
Sistiana	10	2	4	4	12:18	10
San Canzian	10	3	1	6	15:24	10
Pieris	10	0	3	7	5:18	3
PRIHODNJI KROG San Giovanni – Primorec; Villesse – Sovodnje.						

2. AMATERSKA LIGA

IZIDI 10. KROGA Begliano – Zaule 3:3; Breg – Fogliano 1:2; Castions – Villa 4:2; Esperia – Zarja Gaja 1:2; Fiumicello – Chiabrola 5:3; Opicina – Romana 6:0; Primorje – Torre 1:1; Ruda – Porpetto 1:3.						
Fogliano	10	8	1	1	29:13	25
Opicina	10	5	3	2	25:12	18
Breg	10	5	3	2	12:7	18
Zaule	10	5	2	3	23:18	17
Porpetto	10	5	2	3	16:11	17
Castions	10	4	5	1	15:10	17
Fiumicello	10	4	3	3	21:20	15
Primorje	10	3	5	2	15:11	14
Zarja Gaja	10	4	2	4	12:16	14
Villa	10	3	3	4	13:14	12
Esperia	10	3	3	4	15:17	12
Chiabrola	10	3	3	4	9:13	12
Begliano	10	1	5	4	10:17	8
Romana	10	2	2	6	11:21	8
Torre	10	1	2	7	10:20	5
Ruda	10	1	2	7	9:25	5
PRIHODNJI KROG Chiabrola – Breg; Zarja Gaja – Ruda; Zaule – Primorje.						

3. AMATERSKA LIGA

IZIDI 10. KROGA Audax – Sagrado 0:2; campanelle – Mossa 2:1; Cgs – Aiello 3:3; Mladost – Pro Farra 5:0; Muglia – Aurisina 2:0; Poggio – Montebello 2:1; Strassoldo – S.Andrea 2:2; Terzo – Union 1:0.						
Sagrado	10	9	0	1	20:7	27
Muglia	10	8	0	2	23:6	24
Aiello	10	7	2	1	28:11	23
Cgs	10	7	2	1	26:11	23
Terzo	10	6	2	2	15:4	20
Mossa	10	6	2	2	18:11	20
S.Andrea	10	5	2	3	22:13	17
Poggio	10	5	1	4	24:20	16
Montebello	10	3	3	4	10:13	12
Mladost	10	2	4	4	13:13	10
Campanelle	10	3	0	7	10:23	9
Audax	10	2	2	6	11:24	8
Union	10	2	1	7	9:26	7
Pro Farra	10	1	1	8	5:19	4
Aurisina	10	1	1	8	6:24	4
Strassoldo	10	0	3	7	10:26	3
PRIHODNJI KROG Union - Mladost						

Postave in izidi

Juventina - Trieste Calcio 0:2 (0:2)
JUVENTINA: Furiros, Morsut, Paravan, Terpin, Masotti, Pejaković, Giannotta (Negro), Sorbara, Ruffini (Candussio), Stabile, Zanuttig, trener Portelli. IZKLJUČEN: Morsut.
Pro Cervignano - Kras Koimpex 1:1 (0:0)
STRELEC ZA KRAS: v 83. Giacomi.
KRAS: Bossi, Banello, Tomizza, Giacomi, Sessi, Bagon, Batti, Bertocchi (Metullio), Knežević, Bernabei, Orlando (Mosca), trener Musolino.
Vesna - Virtus Corno 0:0
VESNA: Edvin Carli, Bertocchi, Spadaro, Žiberna, Cheber, Leghissa, Giorgi, Mustacchi, Di Donato, Leone (Peter Carli), Brandolisio (Monte), trener Veneziano.
Primorec - Pieris 3:1 (1:1)
STRELEC: v 30. Moscolin iz 11-m; 52. Leghissa, 70. Lanza.
PRIMOREC: Loigo, Emili, Ojo, Cadel, Sincovich, Leghissa, Di Gregorio, Meola (Laghezza), Moscolin, Mercandel (Palmisano), Krevatin

(Lanza), trener Sciarrone.
Breg - Fogliano 1:2 (1:1)
STRELEC: 44. Degrassi.
BREG: Barbato, Gustini, Sovič, Apollonio, Gargiuolo, Degrassi, Erbi (Poljšak), Sabini (Pedarra), Gellini (Suttora), Zucchiati, Coppola, trener Vitulič.
Primorje Interland - Torre 1:1 (1:1)
STRELEC: 37. Pavletič.
PRIMORJE: Zuppin, Ferro, Cheber, Ravalico, Makivič, Mihic, Tuccio (Rebez), Pipan, Pavletič, Aljoša Čok (Kapun), Mania, trener Bidussi.
Esperia - Zarja Gaja 1:2 (1:0)
STRELECA: 55. Bernobi, 74. Bečaj.
ZARJA/GAJA: Carmeli, Bernetič, Franco, Primosi, G. Križmančič, V. Križmančič, Asselti (Segulin), Di Gregorio, Bernobi, Bečaj, Ghezzi, trener Di Summa.
NAŠI STRELCI - 6 golov: Venturini (Vesna); 5: Orlando (Kras Koimpex), Reščič, Portelli (Sovodnje), Pernorio (Breg).



DEŽELA - Nagrade FJK za talente

Pomoči bodo deležni tudi naši športniki

Predsednik deželnega odbora italijanskega olimpijskega komiteja (CONI) Emilo Felluga in deželni odbornik za šport Elio De Anna sta v Vidmu predstavnikom 18 športnih zvez porazdelila 200.000 evrov sredstev za pomoč športnim talentom iz naše dežele, kot izhaja iz posebega deželnega zakona 8/2003.

Na podlagi rezultatov iz leta 2007 bo nagrado prejelo 207 nadebudnih športnikov, kolikor so jih predlagale športne zveze. Oddanih je bilo sicer 222 prijav. Med njimi je bilo tudi devet tekmovalcev, ki trenirajo pri slovenskih društev. Denarno nagrado je prejelo šest Krasovih namiznoteniških igralcev, in sicer Eva Carli, Mateja Crismancich, Tjaša Kralj, Elisa, Michele in Stefano Rottella, dva Čupina jadralca, Jaš Farneti in Simon Sivitz Košuta, Devinova kolesarka Lisa Napolitano in teniška igralka Gaje Carlotto Orlando.

Med slovenskimi športniki, ki tekmujejo za druga društva, smo zasledili imena Ivane Curri (skoki v vodo), Lee Ušaj (plavanje), Denisa Miliča (kolesarstvo) in Martine Pecciar (kotalkanje).

Po zvezah so bile nagrade takole porazdeljene: kolesarstvo (FCI), 15.000 evrov; gimnastika (FGI), 11.000; veslanje (FIC), 11.000; kanu in kajak (FICK), 12.000; hokej in kotalkanje (FIHP), 16.500; judo (FIJLKAM), 9.500; plavanje (FIN), 21.000; dviganje uteži (FIPCF), 12.000; peterboj (FIPM), 2.500; sabljanje (FIS), 12.500; ledni športi (FISG), 3.500; zimski športi (FISI),



TJAŠA KRALJ

KROMA



JAŠ FARNETI

KROMA



DENIS MILIČ

KROMA

39.000; orientiring (FISO), 2.500; tenis (FIT), 2.000; lokostrelstvo (FITARCO), 12.000; namizni tenis (FITET), 4.000; jadrnanje (FIV), 13.000; boks (FPI), 1.000.

MLADINSKI NOGOMET - Na Goriškem

Najmlajši Juventine iztrgali pomembno točko

*Naraščajniki Pomladi izgubili proti ekipi iz Špetra Slovenov***Pomlad - Valnatisone 1:4 (1:1)**

STRELEC: Carli v 25. minuti
POMLAD: Visintin, Podleca, Rosone, Zeriali, Kerpan, Carli (Segulin), Vidoni (Brass), Žerjal, Viviani (Cerkvenič), Kuret, Purič. TRENER: Žeželj.

Naraščajniki Pomladi so še brez zmage. Začetek srečanja je sicer obetal nekaj več, a je naposled okrnjena Pomlad visoko izgubila.

Prvi so mrežo zatresli gostje, a je Carli z golom po predlošku Vidonija ponovno vzpostavil ravnotežje na igrišču. V drugem polčasu pa varovanci trenerja Žeželja niso uspeli obdržati visokega tempa. V obrambi so povsem popustili, kar je Valnatisone izkoristila in dosegla še tri zadetke.

Naslednji krog bo šele v nedeljo 7. decembra.

Ostali izidi: Brugnera - Pordenone 0:0, Extra - Sanviteze 4:0, Fincantieri - Donatello 1:3, San Luigi - Cormor 1:0, Virtus Corno - Pro Cervignano 4:4. **Vrstni red:** Donatello 23, Pordenone, Virtus, Brugnera 21, Sanviteze 18, San Luigi 16, Cormor 12, Extra 10, Valnatisone 9, Cervignano 8, Pomlad, Fincantieri 2. **Prihodnji krog:** Sanviteze - Pomlad.

NAJMLAJŠI
San Canzian - Juventina 1:1 (1:0)

STRELEC ZA JUVENTINO: Semolič v 53. min.

JUVENTINA: Nazzaro, Robazza (Paulin), Fedel, Maniaco, Terčič (Mattiusi), Bytyci, Markovič, Furlan, Semolič, Brisco, G. Mergim (Zorzut). TRENER: Cecotti.

Najmlajši štandreske Juventine



Naraščajnik Pomladi Minej Purič

so v Škocjanu ob Soči odščitili pomembno točko. San Canzian vodi na skupni lestvici, Juventina pa se je enakovredno borila. To je bilo trenerju Francu Cecottiju v veliko čast. Gostitelji so povedli okrog 15. minute, potem ko so izkoristili napako Juventinine obrambe. V drugem polčasu je trener Cecotti naredil nekaj menjav. Paulin, Mattiussi in Zorzut so na igrišče prinesli precej svežine in ekipa je delovala kot prerojena. Gostom je uspelo ize-nati sedem minut pred koncem tekme. Nasprotnikovo mrežo je zatresel solidni napadalec Nikolas Semolič, ki je hitro zatem imel še eno dobro priložnost za gol.

Ostali izidi: Aris San Polo - Pro Gorizia 3:6, Cormons - Staranzano 7:0, Gradese - Audax 1:5, Ronchi - Pro Ro-

mans 4:0. **Vrstni red:** Cormons 18, San Canzian 17, Ronchi 16, Audax 14, Pro Gorizia, Aris 9, Juventina 7, Isonzo, Gradese 6, Staranzano 3, Lucinico 0. Prihodnji krog (7.12.): Juventina - Lucinico.

ZAČETNIKI**Domio - Pomlad B 2:0 (0:0, 1:0, 1:0)**

POMLAD B: Puntini, Kosovel, Paolucci, Kosuta, Labianca, Renar (Gruden), Vattovaz Di., Perrelli, Vattovaz De., Bicocchi, Cherin. TRENER: Paolucci.

Tekma proti Domiu ni bila najlepša, saj je sodnik toleriral preveč grobo igro. Na koncu tekme je moral kapetan Tomaž Renar zaradi hujše poškodbe celo poiskati pomoč v bolnici. Počivati bo moral najmanj en mesec.

Pomlad A - Sant'Andrea San Vito A 0:2 (0:1, 0:1, 0:0)

POMLAD A: Carli, Glavina, Caselli, Sancin, Kovacic, Žerjal, Stojkovič, Esposito, Laschizza, Pagnan, Kofol, Racman, Genzo, Mesar. TRENER: Kos.

Varovanci trenerja Andreja Kosa so morali priznati premoč tržaških gostov, ki so domačo mrežo zatresli v prvi in drugi tretjini.

DEŽELNI MLADINCI - Vrstni red: San Luigi 22, Muggia, Monfalcone, Torviscosa 18, Pro Gorizia, Vesna, Trieste Calcio 17, Ponziana 16, Fincantieri, Kras 13, Juventina 11, Sevegliano 10, Domio 5, Staranzano 4. **Prihodnji krog:** Juventina - Fincantieri, Kras - Trieste Calcio, Vesna - Torviscosa.

MLADINSKI NOGOMET - Cicibani na Tržaškem

40 otrok v štirih ekipah

Breg sodeluje z Zarjo Gajo, v Pomlad »preoblečeni« Kras, Vesna pa ima dve ekipi - Lani z dvema ekipama več

V letošnji sezoni nastopajo v tržaškem prvenstvu cicibanov, v katerem federacija ne predvideva uradnih rezultatov in lestvic, štiri ekipe naših društev, z nad štiridesetimi mladimi nogometaši. V lanski sezoni smo imeli na Tržaškem šest ekip naših društev. Zarja Gaja nima ekipe, ker sodeluje z Bregom. Repenski Kras pa je dejansko preoblečen v Pomlad, pri kateri v glavnem igrajo mladi nogometaši društva iz Repna in nekateri igralci kriške Vesne.

Brežane tudi letos trenira Giorgio Stojković, pomaga pa mu Antonio Ghersinich. Pri Bregu trenirajo dvakrat tedensko. Stojkovičevi četi so se pridružili tudi nekateri mladi nogometaši Zarje Gaje, saj na vzhodnem Krasu niso imeli zadostnega števila igralcev, da bi sestavili ekipo.

Pri kriški Vesni, pri kateri imajo dve ekipi cicibanov, je odgovoren za mladinski sektor Fabio Zucca. Vesno A trenira Dario Bencic, B ekipo (igrajo v prvenstvu 5:5) pa vodita Edwin Carli in Giancarlo Zoffoli. Večina otrok je iz Križa, ostali pa prihajajo s Proseka (Primorju tudi letos, kljub prizadevanjem predsednika Roberta Zuppina, ni uspelo sestaviti ekipe cicibanov) in okolice.

Pomlad trenira in igra v Repnu. Okostje ekipe tvorijo nogometaši repenskega Krasa. Trener je Andrej Pahor, ki s Krasom sodeluje že nekaj let. Pomaga pa mu Srečko Breganti, ki je pri Krasu odgovoren za mladinski sektor. (jng)

BREG - Marko Lončar (1998), Patrick Gregori (98), Steven Segulin (98), Jan Smotlak (98), Iacopo Antinozzi (99), Francesco Giacca (99), Matej Gruden (99), Manuel Sedmak (99), Marco Coslovich (2000), Alexander Harej (00), Ivan Maver (00), Giulio Cegarelli (00), trener Giorgio Stojković.

POMLAD - Daniele Buri (1998),



Breg

KROMA



Vesna A

KROMA

Nik Calzi (2000), Loris Carli (00), Matteo Ghersinich (98), Luka Gregori (98), Ivan Kocman (98), Alessandro Paoli (98), Leonard Skivjani (98), Florian Suppani (00), Ivan Suppani (98),

Matej Udovič (98), trener Andrej Pahor.

VESNA A IN B - Michele Pederzini (98), Aram Covarelli (99), Ivan Fornasari (99), Luka Nabergoj (99), Da-



Pomlad

KROMA



Vesna B

KROMA

niel Majcen (99), Stefano Rossi (99), Jan Hussu (99), Luis Vattovaz (99), Tommaso Bicocchi (99), Rockard Košuta (99), Feleke Auber (99), Gabriel Vasquez (2000), Leonardo Rodella

(00), Gabriele Dekovic (00), Alessio Celea (00), Albert Zudek (00), Gabriel Vattovaz (00), Daniel Golfetto (00), Matteo Emili (00), Gianluca Lombardo (00), trener Dario Bencic.



NAŠ INTERVJU - Najboljši slovenski veleslalomist Aleš Gorza

»Vse manj smučarjev sili v specializacijo«

V slovenski ekipi dobro vzdušje - Poškodba že mimo, čeprav se ga smola še drži

»Upam, da sem kvoto letošnjih padcev in poškodb že izpolnil,« je v smeju pristavil slovenski alpski smučar Aleš Gorza, s katerim smo se v nedeljo pogovorili po telefonu. Te dni trenira z ekipo v Kanadi, kjer bodo v četrtek na vrsto prišli smukači, v nedeljo pa naj bi bil na startu supeveleslaloma tudi on. Najboljši slovenski veleslalomist je namreč šele okrevljal po poškodbi kolena, ki jo je staknil po prvi tekmi svetovnega pokala med igranjem nogometa.

28-letni reprezentant iz Črne na Koroškem pa še ne bo v optimalni formi. Na sobotnem treningu v Kanadi je doživel še

Kako je letos potekalo pripravljeno obdobje?

S pripravljanim obdobjem sem bil letos zelo zadovoljen. Treningi v Čilu od konca avgusta do 20. septembra so bili zelo uspešni, tako da je bilo vse do poškodbe odlično. Ocenjujem, da sem bil v primerjavi s prejšnjimi sezonami ce-

mo v Čile in mislim, da bi brez teh treningov težje dosegali dobre rezultate.

Edine uvrstitve na stopničke ste slovenski smučarji v zadnji sezoni dosegli v hitrih disciplinah. Ostaja veleslalom tudi pri moških skorajda nočna mora?

Dejstvo je, da je superveleslalom bolj podoben smuku. Če so tekmovalci dobri v smuku, seveda lažje konkurirajo v superveleslalomu kot veleslalomu. Pri veleslalomu pa je potrebno veliko tehničnega znanja. Tisti, ki tekmujejo v hitrih disciplinah, imajo manj tehničnega znanja in zato oni enostavno niso konkurenčni v veleslalomu. Sam sicer izhajam iz tehničnih disciplin in veliko treniram veleslalom. Pravega razloga, zakaj ne prihaja do dobrih rezultatov, pa še nisem ugotovil. Mogoče trenerji niso tako podkovani v veleslalomu, kar pogojuje kvaliteto dela.

Ostaja kljub temu pri tebi veleslalom paradna disciplina?

Trudim se in si želim, da bi tu dosegal čim boljše rezultate. Ogromno treniram. Že nekaj sezon sem edini slovenski veleslalomist, ki se redno uvrščam v drugo vožnjo. Vendar mi nekaj manjka: vsako leto

končam med 20. in 25. mestom. Lani bi se lahko uvrstil med prvih 15., a sem imel obilo smole.

Letošnji cilj v veleslalomu je torej uvrstitev med 15. najboljših?

Tako, to bi rad dosegel. V superveleslalomu pa bi rad še izboljšal lanske uvrstitve.

Kakšno je vzdušje v moški reprezentanci?

Že tri sezone je v reprezentanci zelo prijetno vzdušje. Razumemo se in vsi skupaj treniramo. Brez sporov. Treniranje je pravi užitek.

Ste v primerjavi z ženskami vi prava ekipa ...

Tako. Pravijo, da ženske zdržijo težje skupaj, kot pa moški. Mislim, da je v tem nekaj resnice. Smo prava klapa.

V ekipi je tudi nekaj mlajših smučarjev. Imate že vaše naslednike?

Mislim, da so se nekateri mlajši smučarji že izkazali, drugi pa se še bodo. V hitrih disciplinah bi omenil Perka, Gleba in Križaja, Kirner in Zgube pa nastopata v tehničnih disciplinah. Vsi imajo potencial, kaj bodo dosegli pa bo odvisno od njih samih in od trenerjev.

Kaj pa napoveduješ za letošnji pokal? Kdo bodo najhujši konkurenti?

Nobenega ne bi izpostavil. Veliko je takih, ki bi jih rad premagal. Se pa ve, kdo so tisti, ki krojijo vrh. Upam, da bom letos tudi jaz med tistimi.

Že več let tekmuješ v svetovnem pokalu. Si morda opazil, da se je v teh letih odkar tekmuješ kaj spremenil?

Predvsem pri smuku in superveleslalomu smučarji dosegamo čedalje večje hitrosti. Vsako leto se tempo na tekmah dviguje in to je tudi razlog, da je bilo v prejšnjih sezonah toliko poškodb. Tu bi morali kaj spremeniti. Hitrost bi morali omiliti, da ne bi tako naraščala. Treba bi bilo tudi zagotoviti večjo varnost na progah.

Veliko več je tudi kompletnih smučarjev ...

Tako je. Včasih je v kombinaciji tekmovalo deset tekmovalcev, sedaj jih je tudi po 60. Kombinacija smuka in slaloma je postala enakovredna ostalim disciplinam. Vse manj je smučarjev, ki sili v specializacijo.

Za konec še, kako se v slovenskem taboru pozna pomanjkanje finančnih sred-

stev. Lani je bilo slišati precej pritožb zaradi varčevanja. Kako je letos?

Finančno krizo občutimo tudi mi. Mislim da ni reprezentance, ki je kriza ni prizadela. V naši reprezentanci varčujemo pri vsakem koraku, tako da to občutimo tudi mi tekmovalci. Nazadnje smo na primer varčevali pri stroških: v Kanado smo odpeljali manj smučarjev, čeprav bi jih potrebovali nekaj več. Prevoz opreme je zelo drag.

Veronika Sossa

VESLANJE Iztok Čop se bo jutri poslovil

RADOVLJICA - Najuspešnejši slovenski športnik v obdobju samostojne Slovenije Iztok Čop se najbrž posavlja. Dokončno odločitev bo 36-letni športnik sporočil jutri na tiskovni konferenci, že v začetku meseca pa je sporočil, da je po 20 letih v elitnem veslanju oblikoval odločitev o svoji prihodnosti. Čop je med leti 1991 in 2007 osvojil tri olimpijske medalje, leta 2000 tudi zlato, ter 11 medalj na svetovnih prvenstvih, med katerimi so bile tri zlate.

Isinbajeva in Bolt

MONTE CARLO - Atlet leta je postal trikratni olimpijski prvak in svetovni rekordner v obeh sprinterskih disciplinah Jamajčan Usain Bolt, najboljša atletinja pa je prav tako olimpijska prvakinja in svetovna rekordnerka, ruska skakalka s palico Jelena Isinbajeva. Mednarodna atletska zveza (IAAF) je poddelila še nekatera druga priznanja. Za najboljši moški dosežek je razglasila svetovni rekord Kubanca Dayrona Roblesa na 110 ovire, za najboljša ženska dosežka svetovna rekorda Etiopijke Tirunesh Dibabe na 5000 metrov ter Čehinje Barbore Špotakove v metu kopja, odkritje sezone pa je kenjska tekačica na 800 metrov Pamela Jelimo, ki je dobila 15 tekem zapored in postala tudi zmagovalka zlate lige.

Montgomeryjevo priznanje

NEW YORK - Nekdanji ameriški sprinter in svetovni rekordner Tim Montgomery, ki v zaporu prestaja petletno kazen zaradi ponaheva heroina, je priznal, da je pred polletnimi olimpijskimi igrami leta 2000 v Sydneyju jemal tako hormon testosteron kot tudi štirikrat na mesec človeški rastni hormon HGH.

Dvojno norveško slavlje

GÄLLIVARE - Norvežani so zmagovalci štafetne preizkušnje tekačev za svetovni pokal 4 x 10 km v švedskem Gällivareju. Prva ekipa Norveške je v finalu za dve desetinki ugnala švedsko ekipo, tretji so bili Nemci. Italija je zasedla šesto mesto, medtem ko Slovenci na tekmah niso nastopili. Tudi v ženski konkurenci, kjer Slovenke prav tako niso nastopile, so se zmage veselile Norvežanke. V zadnjih metrih preizkušnje 4 x 5 km so za štiri desetinke ugnala finsko ekipo, tretje so bile predstavnice Švedske (+42,7), tik pred Italijkami.

Rokomet: Celjani čakajo nasprotnike

Evropska rokometna zveza (EHF) bo danes ob 11. uri opravila žreb glavnega dela lige prvakov in parov osmine finala pokala EHF in pokala pokalnih zmagovalcev, na katerem bodo aktivno udeležene tri slovenske ekipe: Celje Pivovarna Laško v ligi prvakov ter velenjsko Gorenje in škofjeloški Merkur v pokalu EHF.

Skomina bo sodil Sampdoria - Stuttgart

Na četrtkovni tekmi pokala UEFA med Sampdorijo in Stuttgartom bo pravico delil najboljši slovenski sodnik Damir Skomina.

Begič do leta 2001

IDres ljubljanskega evroligaša Uniona Olimpije bo še tri leta nosil letos najboljši posameznik v ekipi, 23-letni Mirza Begič. 220 centimetrov visoki igralec, ki je po odličnih predstavah v tej sezoni postal tarča številnih evropskih klubov, je v teh dneh podaljšal pogodbo. Član Zmajev bo tako ostal do leta 2011. Begič, ki je v sezoni 2002/03 prišel k mladinski vrsti Uniona Olimpije in dobil slovensko državljanstvo, ima letos v evroligi povprečje 14,3 točke in 7 skokov, v ligi NLB pa 7,6 točk in 4,3 skoke.

hujši padec: »Smola se me letos kar drži. Padec je bil tokrat kar hud, brado so mi sešili, ker je bila prerezana, bolita pa me roka in vrat. Važno pa je, da je s kolenom vse v redu,« je potrdil Gorza, ki je lani zablestel v superveleslalomu, čeprav se sam ima za veleslalomista. 21. februarja je bil tretji v Whistlerju, na najnižji stopnički pa je stal v superG-ju še na finalu svetovnega pokala v Bormiu. To sta bila tudi edini »svetovni« stopnički slovenskega smučarja, ki v svetovnem pokalu nastopa od leta 2002 (krstni nastop je sicer opravil že leta 2001 v Kranjski gori).

Njegovi paradni disciplini bosta tudi v tej sezoni veleslalom in superveleslalom, nastopal pa bo tudi v kombinaciji. »Za smuk in slalom pa se bom odločal sproti,« je še dodal reprezentant.

Koliko bo vplivala mesečna prekinitev treniranja zaradi poškodbe kolenskih vezi?

Na ameriški turneji se bo prav gotovo poznalo, da nisem treniral na snegu. Če bo vse v redu, mislim, da bom decembra že na nivoju, ki sem ga imel pred poškodbo.

lo boljše pripravljen. Trenirali smo podobno kot prejšnja leta, sam pa sem način treniranja nekoliko prilagodil. Po več letih sam lahko ugotoviš, kaj ti bolj koristi. Sam se lahko torej bolje pripraviš.

Slovenci ste se v zadnjih letih bolj usmerili v hitre discipline, čeprav ste nekaj veljali za dobre slalomiste in veleslalomiste. Tu dosegate tudi zavidljive rezultate. Čemu pripisujete ta premik?

Mislim, da je na to vplivala zamenjava v trenerski ekipi: s prihodom Urbana Planinška in Dejana Poljanška se je način dela spremenil. V prejšnjem vodstvu delo v hitrih disciplinah ni bilo tako kvalitetno. Na to vpliva tudi izbira kraja treninga: z ekipo hitrih disciplin odhaja-

TENIS - V gosteh premagala Argentino

Španiji tretjič v osmih letih Davisov pokal

MAR DEL PLATA - Potem ko je po dveh dneh španska teniška reprezentanca vodila z 2:1 v igrah, je slednja v finalu letošnjega tekmovanja za Davisov pokal izkoristila prvo zaključno žogo za osvojitve te najbolj prestižne teniške lovorike. V prvem posamičnem dvoboju zadnjega dne je Fernando Verdasco v petih nizih s 6:3, 6:7 (3), 4:6, 6:3 in 6:1 ugnal Joseja Acasusa. Navkljub odsotnosti prvega igralca sveta Rafaela Nadala, ki je nastop odpovedal zaradi poškodbe, je Španija tako postala že tretjič zmagovalka Davisovega pokala, vse tri naslove pa je osvojila v zadnjem desetletju. Prvič je bila najboljša leta 2000, drugič pa štiri leta pozneje. Po dvoboju je kapetan Španije Emilio Sanchez Vicario odstopil. »Moj ciklus je končan,« je dejal.

Teniška lovorika pa je le še ena v nizu uspehov španskih športnikov v zadnjem obdobju, ki so tako le še potrdili, da so ena največjih športnih nacij na svetu. Španci so namreč zamenjali v zadnjem obdobju osvojili nekaj zvenečih dosežkov, saj se med drugim lahko pohvalijo



Španec Verdasco s pokalom

z naslovi svetovnega prvaka v košarki, evropskega prvaka v nogometu in odbojki, njihovi kolesarji pa so denimo letos osvojili prva mesta na vseh treh največjih dirkah. Namesto nogometašev, košarkarjev, odbojkarjev in kolesarjev bo Španija tako vsaj za nekaj časa slavila svoje teniške igralce.

NOGOMET - Danes v 5. krogu lige prvakov

Juventus sproščeno, Fiorentina za preživetje

Drevi bo na sporedu prvih osem tekem petega kroga faze po skupinah lige prvakov. Od italijanskih ekip bo kot prvi stopil na igrišče Juventus, saj izjemoma igra Zenit domače tekme ob 18.30. Črnobeli so si po dvojni zmagi nad Realom iz Madrida že zagotovili uvrstitev v osmino finala, medtem ko je za Zenit imperativ zmaga, če želi še upati na uvrstitev med najboljših 16 evropskih klubov. Veliko bolj pomembna je torej tekma Fiorentine, ki mora danes nujno premagati Olympique iz Lyona. Francozi imajo trenutno pet točk več od Prandellijevih varovancev, ki morajo upati tudi na spodrsiljave tekmecev. A uvrstitev v nadaljnji krog bi bila za Fiorentino skorajda čudežna. Še najbolj zanimivo bo v skupini G, točneje v Londonu, kjer Arsenal gosti Dynamo. Ukrajinci morajo zmagati, medtem ko bi Arsenalu zadostoval neodločen izid.

Jutri bosta igrala še Inter in Roma. Mourinhovi varovanci so se že

uvrstili v osmino finala, a z zmago proti grškemu Panathinaikosu bi si zagotovili tudi prvo mesto v skupini in ugodnejši žreb. Roma si je v ligi prvakov opomogla, v romunskem Cluju pa se želijo Totti in soigralci nasprotniku oddolžiti za domač poraz in utrditi drugo mesto v skupini. Prav A skupina je najbolj izenačena, saj so vse štiri ekipe (Chelsea 7 točk, Roma in Cluj 6, Bordeaux 4) še v boju za dve mesti.

Popoln spored 5. kroga faze po skupinah: **DANES (ob 18.30)** Zenit - Juventus, **(ob 20.45)** Villarreal - Manchester United, Aalborg - Celtic, Bayern - Steaua, Fiorentina - Lyon, Fenerbahce - Porto, Arsenal - Dynamo Kijev, Bate Borisov - Real Madrid; **JUTRI (ob 20.45)** Bordeaux - Chelsea, Cluj - Roma, Inter - Panathinaikos, Anorthosis - Bremen, Shakhtar Donetsk - Basel, Sporting Lizbona - Barcelona, Atletico Madrid - Psv, Liverpool - Marseille.



SOVODNJE - Senatorka Tamara Blažina na srečanju z župani slovenskih občin

Neposreden stik z Rimom za pomoč pri reševanju težav

Za dvojezično poslovanje bi moral biti na razpolago denar po zakonu 38/2001



Župani Vizintin (levo), Petejan in Corsi s senatorko Blažinovo in njenim sodelavcem Semoličem

BUMBACA

Župani občin Sovodnje Igor Petejan, Števerjan Hadrijan Corsi in Doberdob Paolo Vizintin so se včeraj pogovorili s senatorko Tamaro Blažino o težavah, s katerimi se morajo vsakodnevno spopadati in o težkih časih, ki se pišejo krajevnim upraviteljem zaradi krčenj državne vlade. Srečanje, do katerega je prišlo na sovodenskem županstvu, je bilo vključeno v niz obiskov, ki jih bo senatorka opravila v raznih krajih naše dežele. Nekaj občin na Videmskem je že obiskala, zdaj pa so na vrsti še srečanja s krajevnimi upravitelji z Goriškega in Tržaškega.

Težave malih občin je prvi povzel sovodenski župan Petejan in poudaril, da beležijo krajevne uprave stalno pomanjkanje finančnih sredstev in osebja. To zelo pogojuje njihovo delovanje, saj imajo občine vedno več pristojnosti in so zato neposredno pod udarom občanov, ki povsem upravičeno zahtevajo kakovostne storitve. Zadovoljiti ljudi pa ni vedno lahko, saj občinske upravitelje ovira birokracija, ki otežkoča vsak poseg. Petejan je opozoril tudi na težave dvojezičnega poslovanja, ki ga je skoraj nemogoče dosledno izvajati zaradi pomanjkanja finančnih sredstev. Župan je spregovoril tudi o reformi šolstva in povedal, da sta v sovodenski občini dve osnovni šoli in dva vrtca, ki imajo pomembno družbeno vlogo. Ukinitve osnovne šole na Vrhu ali vrtca v Ruپی bi namreč po besedah Petejana imela ne-

gativen učinek tudi na družbeno življenje v vaseh, zato pa si je treba prizadevati za njuno ohranitev.

Števerjanski župan Corsi je povedal, da bi morale male občine racionalizirati svoje strukture in nuditi skupne storitve na področju davčnih in tehničnih uradov, knjigovodstva in redarske službe. Števerjanski župan je opozoril, da so finančna sredstva malih občin že na minimumu, zato pa bi vsako dodatno krčenje povzročilo velike težave.

Po besedah doberdobskega župana Vizintina so z ukinitvijo davka na nepremičnine ICI zadali hud udarec občinam, ki so v bistvu ostale brez dohodkov in zato morajo za vsak poseg prositi denar pokrajino, deželo ali državo. »Brez 150.000 evrov, ki jih dobi od kamnoloma pri Devetakih, bi doberdobska občina ne uspela shajati, če pomislimo, da je v njenem proračunu le 1.500.000 evrov,« je povedal Vizintin in poudaril, da država ne bi smela pomagati občinam Rim, Catania in drugim, ki so se zadolžile zaradi nespametnega upravljanja, in po drugi strani krčiti prispevke malim upravam, ki so pozorne na vsak evrov. Vizintin je poudaril, da je doberdobska občina veliko vložila v nov šolski center, ki ga bo obiskalo dve tretjini otrok iz italijanskih in mešanih družin, medtem ko s strani sosednjih občin iz Laškega ni velikega od-

ziva. Nazadnje je Vizintin opozoril, da si morajo male občine pomagati, kot vejo in znajo. Zaradi tega na Krasu ne uspejo uskladiti posegov in vsaka občina gre svojo pot. »Preveč je industrijskih in obrtnih con, ki niso koordinirane med sabo, to pa škoduje kraškemu teritoriju,« je povedal Vizintin.

Blažinova je vzela na znanje predstavljenе težave in zagotovila županom, da bo na razpolago za dodatna srečanja, na katerih reševati sprti nastajajoče težave. Senatorka je poudarila, da je državna vlada s krčenjem davka ICI naredila veliko napako, sploh pa je opozorila, da bi se lahko za tovrstnimi potezami skrivala želja po krčenju števila občin. Veliko nejasnosti je po njenih besedah tudi v politiki deželne vlade, ki naj bi nameravala ukiniti komaj ustanovljene medobčinske zveze ASTER. Blažinova je ob tem upravitelje opozorila, da bi moral biti za dvojezično poslovanje na razpolago fond, ki so ga ustanovili na podlagi zakona 38. Po njenih besedah bi treba preko paritetnega odbora čim prej priti do tega denarja, ki bi občinam omogočal uveljavljati dvojezičnost.

Senatorka je spregovorila tudi o šolski reformi in napovedala, da je bila racionalizacija šolskih poslopij prelozena na prihodnje leto. Po njenih besedah bo vsekakor treba prej ali slej začeti razmišljati o racionalizaciji slovenskih šol in ravnateljstev, pri

tem pa si prizadevati, da se ohrani čim višje število šolskih poslopij. Župani so Blažinovi spregovorili tudi o čezmejnem sodelovanju. Petejan je poudaril, da se Sovodenci odpravljajo v Miren in druge vasi na slovenski strani meje veliko več kot prej, zato pa je ukinitve mejnih pregrad imela pozitiven vpliv na čezmejne stike. Corsi in Vizintin sta po drugi strani ugotavljala, da doslej evropski projekti niso bili vedno povsem uspešni, saj so se pogosto zaključili z izdajo knjige ali posvetom, ki nista prinašala velikih koristi. Zaradi tega je treba v novem programskem obdobju zastaviti konkretnije projekte, vendar se po novem poraja težava, da bodo morale občine prispevati projektom 20 do 30 odstotkov denarja, medtem ko bo ostali del zneska krila Evropska unija.

Na srečanju je bil prisoten tudi Livio Semolič, ki bo opravljal funkcijo povezovalca med senatorko Blažinovo in teritorijem. Zaradi tega bo na voljo županom za vsako njihovo težavo, hkrati pa bo njihova opozorila ponesel senatorki Blažinovi, ki je zaradi opravljanja svoje funkcije od ponedeljka do petka zadržana v Rimu. Semolič je opozoril župane, da se je treba pred prihodnjimi občinskimi in evropskimi volitvami pravočasno pripraviti, le-tako bodo namreč prihodnje leto volilni javni razgласi povsod dvojezični. (dr)

GORICA - Občina

Tuzzi in Gualdi protestno odstopila

ERMINIO TUZZI

BUMBACA



MAURIZIO GUALDI

BUMBACA



»Občinsko upravo želim stresti, da se zdrzne in reagira proti nepremičnosti. Zato naj bo moj odstop kot strela z jasnega. Ne pričakovan in nenapovedan.« Tako je Erminio Tuzzi pojasnil, zakaj je včeraj ob 10.15 na županstvu izročil pismo s sporočilom o nepreklicnem odstopu iz občinskega sveta. Isto je storil Maurizio Gualdi. Oba sta bila svetnika občanske liste Per Gorizia, oba sta sedela v klopih opozicije, Tuzzi je že bil med drugim goriški župan (od januarja 1992 do septembra 1993). Mestna skupščina se bo z njunim odstopom uradno seznanila v četrtek, na seji občinskega sveta, ko ju bo še isti večer po hitrem postopku morala nadomestiti. Mesto Tuzzijsa in Gualdija naj bi prevzela prva dva neizvoljena, in sicer Franco Zotti, ki je že bil svetnik, in mladi Andrea Alberti, za katerega bo to prva izkušnja v goriški upravi.

Odstop svetnikov občanske liste je včeraj komentiral župan Ettore Romoli: »Njuna odločitev je zame povsem nerazumljiva in zveni bolj kot pretveza, izgovor. Zato se z njima ne morem strinjati. Če bi resno hotela prebuditi upravo in delovati v interesu Gorice, potem ne bi odšla, a bi mestu pomagala s konstruktivno držo v občinskem svetu.« Romolija je odstop tudi presenetil, ker je menil, da je Tuzzijsva lista bližja desnosredinski večini kot pa levosredinski opoziciji; v predvolilnem času je namreč tudi sam, večkrat skušal privabiti listo v koalicijo, vendar zaman.

Iz opozicije se je oglasil Federico Portelli, načelnik svetniške skupine Oljke-Demokratske stranke: »Občinski svet je z njima izgubil dobra upravitelja, ki sta tako v sedanjem kot v prejšnjem mandatu vedno izstopala po odločnosti in politični inteligenci. Lahko le razumem njuno frustracijo, saj vedno pogosteje so njune in naše zahteve in pobude naletele na gluha ušesa Romolijeve uprave.«

Tuzzi se v odstopnem pismu sklicuje na porazno stanje v Gorici iz vidika urbanega videza, čistoče, državljanске vzgoje, očita sedanji mestni upravi in njenim predhodnicam nesposobnost uresničevanja čim širše dogovorjenih projektov, dalje svetopi-semske čase pri izvajanju manjih del, kjer zavračajo krivdo na birokracijo in ne postopajo proti odgovornim funkcionarjem. Poseben poudarek posveča zdravstvu v prepiranju, da bo dežela povzročila smrt goriškega zdravstva, Romolijeva uprava pa zaradi iste politične obarvanosti ne bo znala obvarovati porodnišnice, trombolize in nuklearne medicine ter ne bo izrekla primerne priznanja dolgoletnemu sodelovanju med goriško in šempetrsko bolnišnico, ki bi ga bilo treba institucionalizirati. Gualdi k temu dodaja, da so vsa njegova svetniška vprašanja ostala brez odziva, da nekateri člani občinskega odbora samovoljno spreminjajo pravilnike in pogodbe ter povzročajo občini finančno škodo in težave z osebjem, za konec pa še »goljufijo, ki jo je zaradi ceste 56 bis utrpel Ločnik«.

GORICA - Odgovor deželnega odbornika

»Odhod De Lorenza rutinska zamenjava«

Brussa osporava uradni verziji in opozarja na politično ozadje

»Odhod goriškega prefekta Roberta De Lorenza predstavlja rutinsko zamenjavo, ki nima nikakršnega političnega predznaka.« Tako je včeraj deželni odbornik Luca Ciriani odgovoril na svetniško vprašanje deželnega svetnika Demokratske stranke Franca Brusse, ki je deželne upravitelje zaprosil za pojasnilo v zvezi z zamenjavo bivšega goriškega prefekta Roberta De Lorenza.

»Če bi res šlo za rutinsko zamenjavo brez političnega ozadja, so potemtakem nerazumljive kritike, ki so jih na račun prefekta izrekli določeni politični predstavniki takoj po njegovem odhodu,« je Ciriani-jeve besede komentiral Brussa, ki je v svojem svetniškem vprašanju izpostavil ravno številne kritike iz vrst desne sredine na račun bivšega goriškega prefekta. Po njegovih navedbah so se namreč v krajevnem časopisu poslanec Roberto Menia,

ROBERTO DE LORENZO

BUMBACA



bivši goriški župan Gaetano Valenti, nekateri občinski odborniki in vidni predstavniki Ljudstva svobode zgražali nad odločitvijo prefekta De Lorenza, ki je nasprotoval ponovnemu prižigu tribarvnih luči na pobočju Sabotina. Brussa je poudaril, da je prišlo do nedopustnega spora med institucijami in politiko, kakršnega ni še nikoli bilo. »Ustvaril se je nevaren precedens, ki ne koristi institucijam in niti demokraciji,« je poudaril Brussa.

GORICA - Deželni svetnik Valenti

Na vrsti racionalizacija mreže za prodajo goriv

Spremembe zakona o popustih na maloprodajne cene naftnih derivatov, ki jih je včeraj izglasoval deželni svet o glasu sedasredinske večine, bodo odlašale stisko črpalkarjev in odpravile napake Illyjeve uprave, zatrjuje Gaetano Valenti, edini deželni svetnik iz Gorice, ki je obenem predsednik prve svetniške komisije, zadolžene za finance in bilanco, v kateri so bile spremembe zakona izdelane in preračunane. Valenti zagotavlja, da je skušal čim učinkoviteje zagovarjati goriške črpalkarje, ki so utrpeli največjo škodo zaradi ukinitve proste cene. Glede tega naslavlja na Illyja težak očitek, da je bil bolj papeški od papeža, da je zabrisal prosto cono, ko je še ni bilo treba. »Niti ni poskrbel, da bi denar, ki ga je država namenjala popustom, ohranil v deželi in ga na primer uporabil za zaježitev stroškov za energijo, kar nameravajo storiti v Dolini Aosta,« pravi Valenti in k temu dodaja, da pa Dolina Aosta prosti coni se še ni odrekla, da jo je imela vse tekoče leto in jo

GAETANO VALENTI

BUMBACA



bo morda ohranila tudi prihodnje leto. »Če in ko jo bo izgubila, pa se bo dogovorila z državo, da bo denar za popuste ostal tam in da ga bo čim bolj uporabila,« pojasnjuje Valenti in napoveduje za prve mesece prihodnjega leta še nov deželni zakon, ki bo racionaliziral infrastrukture na področju prodaje naftnih derivatov: »Potrebo po tem potrjuje preprost podatek: v deželi FJK z 1.200.000 prebivalci imamo 550 bencinskih servisov, Slovenija s svojima dvema milijonoma ljudi pa jih ima le 380.«



GORICA - Sinoči so krstno predstavili knjižno zbirko Goriške Mohorjeve družbe

Mohorjevke se vračajo med otroke in odrasle

Ob Koledarju za leto 2009 pravljice Anamarije Volk in knjiga o Zorku Ščuki

V galeriji Ars v Gorici so včeraj predstavili nov knjižni paket Goriške Mohorjeve družbe, ki ga sestavljajo Koledar za leto 2009, zbirka pravljič Anemarije Volk Zlobec Muca Prede in knjiga Marije Ščuka Kerže z naslovom Moj oče Zorko. Včerajšnje predstavitev knjižne zbirke, na katerem se je kljub deževnemu vremenu zbralo lepo število ljubiteljev branja, je uvedel predsednik Goriške Mohorjeve družbe Oskar Simčič, ki je poudaril, da tako Koledar za leto 2009 kot knjiga Moj oče Zorko daje pomemben doprinos k ohranjanju zgodovinskega spomina. V obeh publikacijah se namreč prepletajo članki in zapisi z zgodovinsko vsebino, ki imajo velik dokumentarni pomen.

V imenu založnika je v uvodnem delu včerajšnjega srečanja pozdravil Marko Tavčar, zatem pa je o Koledarju za leto 2009 spregovoril njegov urednik Jože Markuža. Povedal je, da je v zborniku veliko prispevkov, ki govorijo o življenju in delu Slovencev v Italiji. Gre za članke verske, zgodovinske, družboslovne, poljudnoznanstvene in leposlovne narave, s katerimi Koledar potrjuje svojo nenadomestljivo vlogo zapisovalca pomembnih dogodkov, domačih družbeno-političnih premikov ter delovanja številnih slovenskih ustanov, organizacij in društev v Italiji. Obsega 248 strani in je tradicionalno razdeljen na zbornik in na koledarski del, ki ga je opremil Štefan Turk s ciklom ilustracij »Portae aureae«. Markuža je poudaril, da so v Koledarju zbrani zapisi 56 avtorjev, fotografij pa je 126. Po njegovih besedah so posebno zanimivi članki o grbih slovenskih škofij, o 500-letnici Trubarjevega rojstva, o goriških časopisih, ki so izhajali v začetku prejšnjega stoletja, in o zgodovini romjanske šole, sploh pa bodo bralci nedvomno našli zapise, ki bodo po njihovem okusu.

O knjigi Moj oče Zorko je spregovorila avtorica Marija Ščuka Kerže. »Moj oče Zorko Ščuka je bil med vidnejšimi organizatorji protifašističnega upora v Trstu, zato pa je bil na drugem tržaškem procesu leta 1941 obsojen na

Z včerajšnje predstavitev novih Mohorjev

BUMBACA



smrt. Nekaj ur pred usmrtitvijo so ga pomilostili in ga zatem zaprli v zapor na otoku Elba z dosmrtno obsodbo,« je pojasnila Marija Ščuka in povedala, da je bil njen oče zaprt do padca fašizma in da se je leta 1944 vrnil v Trst. »Zaenkrat je, da iz strani partizanskega gibanja mu ne dobro kaže, zato se je preselil v Švico, od koder se je ponovno vrnil v Trst pred koncem vojne. Maja leta 1945 so prišli Oznovci na dom, ga aretirali, ga najprej zaprli v tržaški zapor in ga zatem po treh mesecih ubili v Ljubljani. Za njegovo smrt smo izvedeli po petdesetih letih, in sicer potem ko so po osamosvojitvi Slovenije odprli zgodovinske arhive. Na dokumentu sem našla, da je bilo s svinčnikom zapisano "Bil je likvidiran", zato domnevam, da je bil žrtev poveljnih povelj. Po besedah Anemarije Ščuka Kerže so svojci petdeset let domnevali, da je bila smrt posledica pisanja spomenice v preiskovalnem zaporu, ki jo je napisal pod prisilo fašistične policije. Po osamosvojitvi Slovenije smo razumeli, da

spomenica ni bila vzrok smrti. Komunistični izpraševalci so bili namreč prepričani, da je bil moj oče tajni agent Velike Britanije in Združenih držav Amerike, sploh pa kdor je sodeloval s protifašistično demokracijo, je postal žrtev poveljnih povelj, saj je bil nevaren za Titoistično Jugoslavijo,« je povedala Anamarija Ščuka Kerže. Knjigo sestavljajo trije sklopi. Poglavlje z naslovom Drugačna zgodba je napisala Marija Ščuka Kerže, poglavje z naslovom Iz zapuščine Zorka Ščuke vsebuje pismo Francu Kavsu ter izbor pism iz zapora, ki jih je iz italijanščine prevedla Marija Cenda, Zorko Ščuka - v luči in senci; nazadnje je v knjigi še študija, ki jo je napisala Lida Turk. Knjiga je izšla v zbirki Naše korenine in predstavlja njen 19. zvezek; oblikoval jo je umetnik Pavel Medvešek in obsega 256 strani.

Knjižni paket bogati še knjiga pravljič za otroke, ki nosi naslov Muca prede; napisala jo je Anamarija Volk Zlobec. Avtorica je skupaj z ilustratorico

Magdo Starec Tavčar prisluhnila mucji Zofiji, ki kljub svoji visoki starosti še vedno prede in prede, in ko vrti svoj kolvrat, vpleta v lanene nitke same lepe pravljičice. »V pravljičah sem opisala človeške pregrehe in slabosti, gre torej za resničen svet, na katerega gledam s pravljičnimi očmi,« je pojasnila Anamarija Volk Zlobec in poudarila, da pravljičice vzgajajo otroke in jim pomagajo rasti. Avtorica je tudi povedala, da je z ilustratorico Magdo Starec Tavčar skupaj izdala že osem knjig, ki sta bili med otroki vedno lepo sprejete. Knjiga Muca prede vsebuje osem pravljič in obsega 48 strani.

Ob zaključku predstavitev je Marko Tavčar pojasnil, da letošnji knjižni paket stane 35 evrov; ljubitelji branja ga sicer lahko dopolnijo s knjigami, ki so izšle v minulem letu in so nedvomno vredne branja. Zbirko Goriške Mohorjeve družbe bodo predstavili na knjižnem sejmu v Ljubljani v četrtek, 27. novembra, zatem pa še v sredo, 3. decembra, v Trstu. (dr)

Avdicija zaradi zamud

Na goriškem sodišču je včeraj komisija višjega sodnega sveta, ki jo vodi Ugo Bergamo, opravila niz avdicij v zvezi z zamudami pri sodnih postopkih. Komisija je prisluhnila predsedniku prizivnega sodišča iz Trsta Carlu Dapelu, generalnemu tožilcu Beniaminu Deiddi, predsedniku sodišča Matteu Giovanniju Trotti, predsedniku odvetniške zbornice Silvanu Gaggioliju in predstavniku vsedržavnega združenja sodnikov Piervaleri Reinottiju. Za avdicije so se odločili, potem ko so na odprtju sodnega leta številni sodniki opozorili na velike zamude pri sodnih postopkih v Gorici. Komisija je poudarila, da bo posvetila veliko pozornost rešitvi težav in omilitvi zamud.

Resnica o fojbah

V knjigarni La linea d'ombra na trgu Berlinguer v Ronkah bodo danes ob 18. uri predstavili zbornik prispevkov s posveta »Foibe: la verità contro il revisionismo storico« (Foibe: resnica zoper zgodovinski revizionizem), ki je potekal v kraju Sesto San Giovanni pri Milanu 9. februarja. Spregovorili bodo zgodovinarica in založnica Alessandra Kersevan, raziskovalka Claudia Cernigoi in zgodovinar Sandi Volk. Predstavitve prireja društvo Promemoria.

Podgornik o alpinizmu

Novogoriški alpinist Peter Podgornik bo drevi ob 21. uri v goriškem Kinemaxu gost niza srečanj in filmskih projekcij Montifilm, ki jih prireja goriški CAI. Podgornik, ki se je rodil leta 1958, ima za sabo vrsto zahtevnih vzponov na najvišje evropske in svetovne vrhove. Povzpel se je na Aconcagua in na Kilimandžaro, plezal v Julijskih Alpah in v dolini Yosemite. Svoje podvige bo prikazal s fotografijami. Ob 18. uri bodo predvajali kratkometražne filme z goriško vsebino »Ephemere«, »Enlightenment«, »Portrait of a Serial Jumper« in Na sončni strani Alp.

Življenje žensk

Ob svetovnem dnevu boja proti nasilju nad ženskami bo noč ob 20.30 v goriškem Kulturnem domu gledališka predstava z naslovom »Vite di donne,« ki je povzeta po knjigi Dacie Maraini »Passi affrettati«.

Vodnik po krajih vojne

Na sedežu Fundacije Goriške hranilnice v Gosposki ulici v Gorici bodo danes ob 18. uri predstavili knjigo »1915-1918: La guerra sui colli e sul Carso intorno a Gorizia«. Ob udeležbi avtorice Marine Bresan in Marise Bernardis bo knjigo predstavil občinski odbornik za kulturo Antonio Devetag.

RENČE - Daljnovod V spor posegel novi minister

V spor okoli izgradnje daljnovo-da skozi Renče med tamkajšnjimi prebivalci in družbo Elektro Slovenije (ELES) je včeraj nenapovedano posegel novi okoljski minister Karel Erjavec, ki je osebno prišel posredovati med sprtnima stranema.

Ministrstvo je minuli teden ELES-u izdalo gradbeno dovoljenje za rekonstrukcijo daljnovo-da, pred kratkim pa je Renčanom pritrnilo Upravno sodišče, ki je v sodbi zapisalo, da je bilo delno gradbeno dovoljenje ministrstva družbi ELES neveljavno. Prebivalci Renč, ki si prizadevajo za vkopanje daljnovo-da in ne za njegovo postavitev sredi vasi, so nato želeli doseči ustavitve vseh del, dokler ne bo novo gradbeno dovoljenje postalo pravnomočno, in so se na odločitev okoljskega ministrstva že pritožili. Včeraj pa so delavci ajdovskega podjetja Marc vendarle hoteli začeti z rušitvenimi deli in to v spremstvu varnostnikov, a so jim to krajanji preprečili. Na zemljišča, kjer ELES še vedno nima služnostnega dovoljenja, jim niso dovolili.

Minister Erjavec je včeraj pritrnil krajanom, da bi moral ELES do konca pogovorov ustaviti vse gradbene aktivnosti na terenu in počakati, da njihovo gradbeno dovoljenje postane pravnomočno ter pokazati željo, da bi s krajanji resnično našli ustrezno rešitev. (km)

GORIŠKA - Preglavice za neustrezno opremljene voznike in manjše nesreče

Zapadel prvi sneg



Včerajšnji pogled na zasneženo Plešivo, prava zimska idila

BUMBACA

Prvi sneg je včeraj pobelil Goriško, medtem ko je na Trziškem močno deževalo. Okrog 8.30 je začel padati nad Sovodnjami, Gorico in okolico, močan snežni metej pa so doživeli na Krminskem in v Brdih, kjer je bela odeja prekrila predvsem višje ležeče predele. Sneženje je trajalo kake pol ure, zaradi temperatur, ki se podnevi niso spustile pod ničlo, pa je sneg skoraj povsod kmalu skopnel.

Osebjem cestarske službe pri goriški občini je še včeraj dopoldne posipalo ceste s soljo in gramoz, v primeru, da bo prišlo do novega sneženja, pa sta na poseg vedno pripravljena dva tovornjaka. V občinskem skladišču v drevoredu 20. septembra je shranjenih 1.500 stotov soli in 1.500 stotov gramoza, ob tem pa bosta do 31. marca prihodnjega leta ves dan dežurni dve ekipi uslužbencev cestarskih služb, ki bodo pripravljene na takojšen poseg. Ob posebno močnem sneženju se bodo cestarjem pridružili še uslužbenci občinske vrtnarske službe.

Včerajšnji sneg je preglavice povzročil predvsem neustrezno opremljenim voznikom, to pa še zlasti na slovenski strani meje. Na cestah Solkan-Tolmin in Solkan-Grgar je v dopoldanskih urah nastalo nekaj zastojev, ki so jih povzročili vozniki z nameščanjem snežnih verig in tovorna vozila, ki jih je na poledici zasukalo. Poledenela cesta, na katero je zapadlo okoli pet centimetrov snega, je

povzročila tudi nekaj prometnih nesreč, pri katerih je nastala zgolj manjša materialna škoda. Na Trnovskem je zapadlo nekaj deset centimetrov snega.

Kot pojasnjujejo na novogoriškem operativno-komunikacijskem centru (OKC), so se težave v prometu na Goriškem začele okoli 8. ure zjutraj, ko se je sneg začel oprijemati cestnišča in tam zamrzovati. Na nekaterih klancih na t.i. soški cesti so zato kmalu začeli nastajati zastoji. Vozniki so namreč zaradi težav pri vožnji morali vozila ustavljati sredi vzponov, da so na kolesa namestili snežne verige. Policija, ki je bila v ponedeljek že od jutra na terenu, ugotavlja, da je še vedno veliko udeležencev in prometu brez ustrezne zimske opreme, čeprav je le ta obvezna od 15. novembra dalje. Največ zastojev je nastajalo na naslednjih klancih: tik pred Solkanom, pri Mrzleku in v desnem ovinku pred Desklami. Na poledeneli soški cesti je zdrsnilo tudi več tovornim vozilom, ki jih je zasukalo počez po vozišču, zato je bil na soški cesti promet oviran nekako do 12. ure. Sicer pa večjih prometnih nesreč zaradi vremena do včerajšnjega popoldneva na Goriškem niso zabeležili, nastalo je le nekaj manjših z gromotno škodo. Ker so delavci novogoriškega Cestnega podjetja ceste posuli s peskom in soljo ter jih, kjer je bilo treba, tudi splužili, se je stanje v prometu sinoči normaliziralo. (km, dr)



VILEŠ - Sinoči na državni cesti med Gradiščem in Červinjanom

V strahovitem trčenju umrl voznik iz Škocjana

51-letni Mauro Mazzoni je bil na mestu mrtev - Tri osebe ranjene

Na državni cesti št. 351, ki povezuje Gradišče s Červinjanom, se je sinoči okrog 19. ure pripetila prometna nesreča, v katero so bila vpletena tri vozila. Življenje je izgubil 51-letni Mauro Mazzoni, rojen v Trstu in z bivališčem v ulici II Giugno v Škocjanu (San Canzian d'Isonzo). Tri osebe so ranjene. Do trčenja je prišlo na mostu čez hudournik Ter pri Vilešu, na cesti, ki je v preteklosti že bila prizorišče smrtnih nezgod, saj je vožnja po njej izredno nevarna zlasti pri spolzkem cestišču.

Nesrečo naj bi povzročil voznik terenca, R.D. iz Vileša, ki je izgubil nadzor nad vozilom, s katerim se je peljal proti Vilešu. Zaradi neprilagojene hitrosti je po vsej verjetnosti začel drseti po mokri cesti, pri čemer je trčil v avtomobila, ki sta prihajala iz nasprotni smeri. Prvi avto tipa volkswagen golf je samo oplazil, v drugega, znamke ford focus, pa je čelno trčil, kar je bilo usodno za Mazzonija, ki je bil pri priči mrtev; v avtomobilu je bil sam. Na kraju so posredovali goriški gasilci, tržiški policisti in osebe službe 118, ki je ugotovilo, da za moškega ni pomoči. Na zdravljenje pa so odpeljali tri ranjence: voznika terenca v Gorico, voznika golfa G.G. in njegovo mlado sopotnico S.A. iz Červinjana pa v Palmanovo.

Kraj nesreče si je ogledal namestnik javnega tožilca; po njegovem prihodu so odpeljali truplo. Gasilci so nato očistili cestišče, po katerem se je izlilo motorne olje, z vlačilcem so odpeljali skrotovičeni avtomobil. Zaradi nesreče je bila državna cesta 351 nekaj ur zaprta promet.

Avtomobil Maura Mazzonija, moškega iz Škocjana, ki je podlegel poškodbam še pred prihodom reševalcev

FOTO COCO



GORICA - Romoli prejel zagotovilo odbornika Kosica

Nuklearna medicina tudi v novi bolnišnici

Nova goriška bolnišnica Janeza od Boga bo ohranila nuklearno medicino, ki je že delovala v dosedanjih splošni bolnišnici v ulici Vittorio Veneto. To je včeraj zagotovil deželni odbornik za zdravstvo Vladimir Kosic, ki se je srečal z goriškim županom Ettorejem Romolijem. Župan je nad zagotovilom izrazil zadovoljstvo in dodal, da mu je odbornik potrdil, da bo Gorica ohranila tudi ostale specialistične oddelke in službe ter da ne bo za ničesar prikrajšana. Kosic je pojasnil, da na podlagi deželnega programiranja sicer selitev nuklearne medicine iz stare v novo bolnišnico ni bila predvidena, med včerajšnjim sestankom z Romolijem pa je bilo sklenjeno, da se bodo v novi strukturi v ulici Fatebenefratelli v Gorici našli ustrezni prostori, ki jih bodo za to primerno opremlili.

Včerajšnji pogovor med odbornikom in županom je bil namenjen tudi skorajšnji selitvi bolnišnice. Kot

znano, bodo novo goriško bolnišnico Janeza od Boga svečano odprli v petek, 5. decembra. Po odprtju bolnišnice ne bo takoj operativna. Po časovnem planu bodo selitev zdravstvenih služb opravili v vikendu med 12. in 14. decembrom, torej med petkom in nedeljo, to pa zato, da bodo kar se da omejili nevšečnosti za uporabnike bolnišniških storitev. Še pred tem pa bodo vse paciente začasno preselili v tržiško in druge čim bližnje bolnišnice, kjer bodo našli zanje prostor in ustrezno oskrbo. Po tem programu naj bi bolnišnica Janeza od Boga začela redno delovati 15. decembra.

Zaradi tesnih terminov potekajo v goriškem zdravstvenem podjetju mrzlične priprave. Po njihovih zagotovilih trije dnevi zadostujejo za selitev, saj je nova struktura v ulici Fatebenefratelli že opremljena. Med selitvijo se bodo sanitarne pomoči potrebni ljudje morali obračati na Tržič.

GORICA - Mladi demokrati

Andrea Passoni v deželni skupščini

Na primarnih volitvah Mladih demokratov v goriški pokrajini je bil med Slovenci izvoljen Andrea Passoni, ki bo član deželne skupščine. »Kot koordinator Slovencev v Demokratski stranki (DS) čestitam vsem mladim, ki so se udeležili primarnih volitev Mladih demokratov in tako pokazali, da si želijo odločanja o svoji prihodnosti in nočejo biti le ovce neme črede,« Passonijevo izvolitev komentira David Peterin in dodaja: »Veselim se uspeha tega mladega fanta, ki je še višješolec in je zbral kar 22 preferenc. Postal je referent slovenske komponente DS v deželnem vodstvu mladinskega gibanja stranke. Sedaj bo potrebno organizirati mladinsko gibanje tudi po teritoriju in v slovenskih občinah, kjer bi bilo primerno, da bi se čim več mladih približalo našim krožkom DS in gibanju Mladih demokratov. Passoniju želim uspešno delo in zagotavljam, da mu bo slovenska komponenta stala ob strani.«

Ob Passoniju so bili v deželno skupščino Mladih demokratov izvoljeni še Federico Nastasi (47 glasov), Chiara Gobbo (31), Beatrice Defacio (24) in Carlo Rojic (16).

MIREN - Poseg za odstranitev mejnih objektov še vedno nedokončan in mejni prehod zaprt

Zaradi zapore domačini besni

Župan Marušič zahteva pojasnila - Petejan: Miren odrezan od italijanske strani, kar se ni zgodilo že od leta 1947 - Deset kilometrov obvoza



Pri Mirnu zaprta meja leta 1947 (levo) in, danes, nezakrpana luknja, kjer je stala policijska kabina (desno)

FOTO R. PETEJAN

Krajani v Mirnu s čedalje večjo jezo pogledujejo proti cesti, ki vodi mimo nekdanjega mejnega prehoda v Italijo. Na njej je namreč že od minule srede nameščena popolna zapora za promet, ker so v sredo na italijanski strani odstranili nekdanjo policijsko kabino. Zaradi zapore morajo prevozniki kakih deset kilometrov obvoza, da se znajdejo na drugi strani meje, za kar bi sicer prevozili le nekaj metrov. »Tako dolgotrajne zapore ceste nismo pričakovali, sploh pa ne, da bo zaprta za ves promet! Mislili smo, da bodo zaradi del uredili le polovično zaporo,« je včeraj povedal župan Mirna-Kostanjevice Zlatko Martin Marušič, ki se čudi, da jih nihče z italijanske strani ni obvestil, do kdaj bo zapora trajala. Včeraj so italijanski delavci odstranili nadstrešek,

Mirenci pa se sprašujejo, ali ne bi bilo vseh del mogoče narediti v enem kosu, brez nerazumljivo dolgotrajne popolne zapore prometa, sprašujejo pa se tudi, kdaj bo zakrpana luknja sredi ceste.

Župan pojasnjuje, da so bili obveščeni, da se bodo dela na italijanski strani mejnega prehoda začela 19. novembra, ne pa tudi o tem, kdaj se bodo zaključila. »Obvestili so nas le o tem, da bo moten promet, ne pa da bo cesta popolnoma zaprta,« pojasnjuje Marušič: »Ko smo na občinske stroške na slovenski strani istega prehoda odstranjevali kabino, smo vsa dela opravili le ob polovični zapori vozišča, promet je tekel skorajda nemo-teno.« Včeraj je Marušič posredoval tudi pri županskemu kolegu iz Sovodenj ter ga pro-



sil, naj se pozanimajo, kdaj bo cesta vendarle odprta. »Kolega mi je sicer odgovoril, da občina v tem primeru nima nič zraven, ker gre za državni poseg, vendar je obljubil, da bo skušal posredovati.« Danes namerava poiskati odgovore tudi na slovenski policiji.

Na mirenskega župana se z enakimi vprašanji obračajo krajani. »Nezaslišano je, da

je zaradi ene luknje na cesti od srede do nedelje popolna zapora ceste. Pokrpali bi jo lahko v roku ene ure,« se jezi krajan in podjetnik Robert Petejan. Zaradi odstranjevanja nadstreška se mu sicer zdi včerajšnja zapora upravičena, sprašuje pa se, čemu neprekinjena zapora tudi v prejšnjih dneh. Petejan opozarja, da je Miren zaradi tega ukrepa popolnoma

SOLKAN

Rok Uršič prejel tudi Puhovo priznanje

ROK URŠIČ

FOTO K.M.



Solkanski podjetnik Rok Uršič, ustanovitelj in direktor podjetja Instrumentation Technologies, je včeraj v Ljubljani prejel Puhovo priznanje, ki ga ministrstvo za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo podeljuje za pomembne dosežke na področju razvojne dejavnosti, in sicer za izume, razvojne dosežke in uporabo znanstvenih izsledkov pri uvajanju novosti v gospodarsko prakso. Uršič je priznanje prejel za načrtovanje in proizvodnjo sistemov za uravnavanje tirov elektronskih gruč v sinhrotronih ceveh.

V obrazložitvi za podelitev priznanja Uršiču, ki vodi podjetje s 45 zaposlenimi, je komisija med drugim zapisala: »Njihova družina instrumentov Libera Brillance se odlikuje po izvirnem pristopu merjenja in nadzorovanja lege elektronskih gruč v pospeševalni cevi sinhrotrona. Sistem omogoča hitro zajemanje podatkov o tirih elektronov in optimalno vodenje virov elektromagnetnega polja. Ključ za izredno uspešnost izdelka pa je predvsem tudi v selitvi funkcij iz analogne domene v programabilno digitalno logiko.« Uršič je za tehnologijo, ki je omogočila razvoj tako uspešnega izdelka, prejel patent, registriran v Sloveniji in ZDA. Do zdaj je bilo prodanih več kot 1.800 instrumentov Libera, ki jih vgrajujejo v večino novih sinhrotronov. »Lani je imelo podjetje Instrumentation Technologies 1.500.000 evrov dobička oz. 100.000 evrov dodane vrednosti na zaposlenega,« še navajajo v obrazložitvi priznanja. Podjetje je ravno pred kratkim osvojilo tudi naslov Zlata gazela 2008 za najhitreje rastoče podjetje v državi.

Na včerajšnji slovesnosti v Cankarjevem domu je spregovoril tudi slovenski predsednik Danilo Türk. (km)

MEJA

Jutri na vrsti Šempeter in Devetaki

Z goriške prefekture so včeraj sporočili, da se bo odstranjevanje mejnih objektov pri Šempetru in Devetakih začelo jutri, 26. novembra, ob 8. uri, torej z dvodnevnim zamikom glede na napovedi. Poseg bo predvidoma trajal pet dni, pravi viceprefektinja Gloria Alegretto in dodaja, da bodo tudi tokrat v sodelovanju z občinskimi redarji in prometno policijo skušali omejiti nevšečnosti za voznike in krajanje. Kot že pri Mirnu in Solkanu bo zaradi del promet občasno in na nekaterih mestih v bližini mejnih prehodov prekinjen, navaja sporočilo prefekture.

odrezan od italijanske strani, kar se ni zgodilo že od leta 1947, ter da morajo zato narediti po deset kilometrov obvoza. Sam ima tik ob meji trgovino z obutvijo, ki jo radi obiskujejo tudi ljudje z italijanske strani meje, čez mejo pa skladišče, zato ga zapora in obvoz toliko bolj motita. Isto velja za bencinsko črpal-ko in trgovino z jestvinami. (km)



GORICA - Natečaj za nagradi mesta Gorice in Giuliano Pecar

Pianisti tekmujejo

Predstavljajo se z dvajsetminutnim programom - Avdicije potekajo v centru Bratuž in so odprte javnosti

Z včerajšnjimi avdicijami se je začel osmi mednarodni klavirski natečaj za nagrado mesta Gorice in posebno nagrado Giuliano Pecar. Prireja ga združenje Florestan in se ga letos udeležuje skupno 72 mladih pianistov iz sedemnajstih držav, ki so jim na razpolago prostori Kulturnega centra Lojze Bratuž in glasbene šole Emil Komel.

V prvih kvalifikacijskih nastopih se klavirski virtuozii predstavljajo z dvajsetminutnim programom, ki vključuje obvezno skladbo Chopina, Debussyja, Liszta, Rahmaninova, Skrjabin in Prokofjeva, poleg tega pa še Chopinov Improviso po lastni izbiri in kompozicijo, ki so jo ravno tako sami izbrali. Avdicije potekajo v centru Bratuž in so brezplačno odprte javnosti. Prvi tekmovalni fazi bosta sledila polfinale in finale, zaključni koncert zmagovalcev s podelitvijo nagrad pa bo 29. novembra ob 20. uri v mestnem gledališču Verdi.

Mlade kandidate, ki se potegujejo za nagrado, ocenjuje komisija, ki jo sestavljajo Pavel Gililov (Rusija), Klaus Kaufmann (Avstrija), Luciano Lanfranchi in Ippazio Ponzetta (Italija) ter Sijavuš Gadžijev, pianist in pedagog, ki je hkrati pobudnik in umetniški direktor goriškega natečaja.

Pianist med včerajšnjo preizkušnjo

BUMBACA



GORICA - Danes krstna predstavitev

Razmišljanja o meji in literaturi

Danes se v knjižnici Damir Feigel v KB centru v Gorici pripravlja nov dogodek, ki sledi nedavni predstavitvi nove pesniške zbirke Marka Kravosa Med repom in glavo. Dogodka sta povezana v tem, da gre v obeh primerih za premierno predstavitev. S komaj desetimi dnevi razmika bo danes ob 18. uri namreč na vrsti druga noviteta, in sicer izbor esejev z naslovom Razbiranja žarišča - Razmišljanja o meji in literaturi - goriškega rojaka Davida Bandlja, ki je že izdal dve zbirki poezije, sedaj pa je za svojo novo knjigo priredil eseje, ki jih je v zadnjih letih objavil v časopisih Primorski dnevnik in Novi glas. V besedilih se dotika tematik, ki so »na meji« z literaturo, ob tem razmišlja o različnih literarnih delih slovenskih avtorjev v Italiji, nato avtorjev, ki so prehajali fizično mejo ali mejo jezika ali so povezani s kulturnim prostorom ob meji ali mejah, slednjič pa bolj ali manj centralno slovenskih avtorjev. Njihove knjige so ga spodbudile k razmišljanju o usodi in



smislu literature danes.

Na današnji krstni predstavitvi bosta ob avtorju prisotna ravnatelj založbe ZTT Ace Mermolja in odgovorni urednik Novega glasa Jurij Paljk. Vabita knjižnica Damir Feigel in ZTT.

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
D'UDINE, trg Sv. Frančiška 4, tel. 0481-530124.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
LUZZI DAVERIO, ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.

DEŽURNA LEKARNA V GRADIŠČU
PIANI, ul. Ciotti 26, tel. 0481-99153.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
S. ANTONIO, ul. Romana 93, tel. 0481-40497.

DEŽURNA LEKARNA V TURJAKU
SPANGHERO, ul. Aquileia 89, tel. 0481-76025.

Gledališče

V KULTURNEM DOMU v Sovodnjah bo v petek, 28. novembra, ob 20.30 uprizoritev igre »Amour, amore, Liebe... na trnek se lovijo ribe«; na oder jo bo postavila gledališka skupina kulturnega društva Brce iz Gabrovice pri Komnu. Komedijski v dvih dejanjih Marca Tassare bo prvič uprizorjena v slovenščini; prevod, priredba in režija Sergej Verč, jezikovna obdelava in asistentka režiserja Minu Kjuder.

V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU bo danes, 25. novembra, ob 20.45 gledališka predstava »Xanax«. Nastopata Amanda Sandrelli in Blas Roca Rey; informacije pri blagajni gledališča (tel. 0481-494369).

PD ŠTANDREŽ prireja niz predstav ljubiteljskih gledaliških skupin: v nedeljo, 30. novembra, ob 17. uri bo gostovalo KUD Polzela z Linhartovo komedijo Ta veseli dan ali Matiček se ženi. Predstave bodo v župnijski dvorani Anton Gregorčič v Štandrežu; informacije na tel. 0481-20678.

Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Twilight«.
Dvorana 2: »Montifilm« 18.00 »Ephemere, Enlightenment«, »Portrait of a Serial Jumper« in »Na sončni strani Alp«; 21.00 »Od nekdaj do nekoč-Peter Podgornik«.
Dvorana 3: 18.00 - 20.30 »Changeling«.

TRŽIČ
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Twilight«.
Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.10 »007 - Quantum of Solace«.
Dvorana 3: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Nessuna verità«.
Dvorana 4: 17.40 - 20.30 »Changeling«.
Dvorana 5: »Kinemax d'Autore« 17.45 - 20.00 - 22.00 »Quel che resta di mio marito«.

Čestitke

Pri Drbantvih se veselimo, saj BETY 40 jih slavi. Vse najboljše, veliko zdravlja in veselja ji želimo domači vsi.

Koncerti

SOZVOČENJA 2008 - Koncert zborov s tematskimi sporedi bo v nedeljo, 30. novembra, ob 17. uri na gradu Dobrovo v Goriških Brdih.

V KULTURNEM DOMU V GORICI bo ob 27-letnici delovanja v četrtek, 27. novembra, ob 21. uri koncert tria Eroika.

V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI bo v ponedeljek, 8. decembra, ob 20.15 koncert Slowind & Andrea Ruc-li (klavir).

Izleti

DRUŠTVO SLOVENSKEGA UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da bosta avtobusa št. 1 in št. 2 odpeljala 5. decembra na izlet na Štajersko ob 6. uri iz Štandreža, nato s postanki v Sovodnjah, Doberdobo, na avtocesti blizu črpalke Agip pri Devinu in pri mejnem prehodu Fernetiči na italijanski strani. Za izlet je še nekaj prostih mest, vpisujeta Saverij Rožič (tel. 0481-390688) in Ana Kuzmin (tel. 0481-78061).

KRUT prireja v soboto, 17. januarja 2009, ogled razstave Van Gogh - Risbe in slike v muzeju Santa Giulia v Bresci; vpisovanje in informacije na sedežu KRUTA-a na korzu Verdi 51 v Gorici ali na tel. 0481-530927.

SPDG prireja v nedeljo, 30. novembra, izlet v neznano. Odhod z osebnimi prevoznimi sredstvi (40 min. vožnje) s parkirišča pri Rdeči hiši ob 7. uri. Izlet ni zahteven vendar bomo hodili po snegu (priporoča se primerna obutev), približno 4-5 ur do koč; tel. 0481-81965 ali boris@kinoateltje.it

Obvestila

KNJIGA KRAJEVNA IMENA IN PRIMKI NA DOBERDOBSKEM KRASU je na razpolago na glavnem sedežu in pri podružnicah Zadrudne banke Doberdob in Sovodnje.

DRUŽINSKI AKORDI, potekajo vsak četrtek od 17.45 do 18.30 na sedežu kulturnega društva Briški grič v Števerjanu (Bukovje 6). Dejavnost je namenjena otrokom od poldrugega do tretjega leta starosti in staršem (mami ali oči). Gre za doživljanje, spoznavanje, odkrivanje, igranje, poslušanje glasbe s spodbujanjem prostega telesa, vokalnega in instrumentalnega izražanja. Projekt vodi Tanja Gaeta (informacije na tel. 334-28258583).

DRUŠTVO TRŽIČ obvešča, da je v teku tečaj pogovorne slovenščine ob četrtkih med 16. in 18. uro; informacije na tel. 347-2471222 (Lucia).

JAVNI RAZPIS - PRIZNANJE KAZIMIR HUMAR: ZSKP, KC Lojze Bratuž in ZCPZ podeljujejo priznanje društvom in organizacijam ali posameznikom, ki delujejo v goriškem prostoru za ustvarjalne dosežke. Predloge za priznanje je treba oddati do 31. decembra na naslov: Zveza slovenske katoliške prosvete - 34170 Gorica, drevored 20. septembra, 85 s pripisom na ovojnico Predlog za priznanje.

KNJIZNICA DAMIR FEIGEL v Gorici je odprta od ponedeljka do petka od 9. do 19. ure.

LETNIKI 1978 se bodo zbrali na večerji v petek, 28. novembra, in skupaj praznovali 30-letnico; informacije in prijave na tel. 347-0335969 (Petra) ali 328-7137922 (Mitja).

V KULTURNEM DOMU V SOVODNJAH poteka ob sredah med 17. in 18. uro gledališka delavnica, ki zavzema tudi ples, petje in še kaj... in jo vodita mentorici Maja Devetak in Anna Roversi. Srečanja so primerna za srednješolce; informacije na tel. 328-2580940 (Maja).

ZSKD naproša vse, ki imajo kakršno koli informacijo v zvezi z Aleksandrin-kami goriške pokrajine (imena, fotografije, dokumente...), da se oglasijo na tel. 393-9297235 (Vesna).

SKUPINA zaposlenih v slovenskih ustanovah, ki jih bo prizadelo krčenje državnih prispevkov, vabi na pogovor o nastalem položaju, ki bo v četrtek, 27.

Ob 80. rojstnem dnevu voščimo iz srca ženi, mami in noni

Mimici

vse najboljše.

Virgilio, Lučano, Vida, Karolina in Julijan

novembra, ob 20. uri v prostorih Narodne in študijske knjižnice v ul. Sv. Frančiška 20 v Trstu.

AŠKD KREMNJAK bo v petek, 28. novembra, ob 20.30 v večnamenskem središču v Jamljah predstavilo svoj zgodovinski koledar Stari poklici nekoč in danes.

SSO obvešča, da bo v petek, 28. novembra, potekal občni zbor ob 14.30 v prvem in ob 15.30 v drugem sklicu v dvorani Zadrudne Kraške banke na Opčinah.

Prireditve

V CAFFE' INGLESE v ul. Duca d'Aosta v Trziču bo v sredo, 3. decembra, ob 18. uri predstavitev publikacije Bisiacaria 2009.

V KULTURNEM DOMU v Novi Gorici bo v sredo, 26. novembra, ob 20.15 večer orientalskega plesa. Sodelovali bodo Terpsihora plesni center Šempeter - Vrtojba, CentroDanza iz Trziča in Sunshine club iz Palmanove.

»SGUARDO METICCIO«: v četrtek, 27. novembra, ob 20.30 v Kinemaxu v Trziču bo predvajanje filma »A Sud di Lampedusa«.

PRIMORSKE NOVICE prireajo javno razpravo iz niza Valovanja z naslovom Ideje so v zraku - Jih znamo ujeti? danes ob 16. uri v Mestni galeriji Nova Gorica na trgu E. Kardelja 5 v Novi Gorici. Sodelovali bodo predsednik vlade Republike Slovenije Borut Pahor, rektor Univerze na Primorskem Rado Bohinc, direktor podjetja Instrumentation Technologies Rok Uršič in predsednik Univerze v Novi Gorici Danilo Zavrtanik.

V OBČINSKI KNJIZNICI V TRŽIČU v ul. Ceriani 10 bo danes, 25. novembra, ob 18. uri v organizaciji Edoarda Kanziana združenja Il pane e le rose iz Trsta in centra UNESCO iz Gorice srečanje z naslovom »Breve è meglio. Proposte di lettura: l'aforisma«.

STRANKA ZELENIH organizira v sredo, 26. novembra, ob 21. uri v piceriji Al Lampione v Gorici predavanje Carla Creste na temo posojil za nakup prve hiše.

SKRD JADRO vabi na predstavitev knjige »Il codice di Belino«, prevod knjige »Belinov kodeks« Iva Petkovska v petek, 28. novembra, ob 20. uri na sedežu društva Trzič v ul. Valentinis v Trziču.

Mali oglasi

PRODAJAMO repo za kisanje; tel. 0481-882420.

Osmice

BERTO TONKIČ v Doberdobo je odprl osmico. Ponuja domač prigrizek in točično in belo vino.

KOVAČEVI za cerkvijo v Doberdobo so ob petkih, sobotah in nedeljah odprti; tel. 0481-78125.

Pogrebi

DANES V GORICI: 9.00, Lidia Leban vd. Zampetti v kapeli splošne bolnišnice in na glavnem pokopališču; 10.00, Onelia Trombini vd. Stecchina v kapeli bolnišnice Sv. Justa in na glavno pokopališče; 11.30, Mario Picech z glavnega pokopališča v cerkev Sv. Ane in na glavno pokopališče.

DANES V GRADIŠČU: 11.00, Leopoldo Spessot v cerkvi Sv. Valeriana in na pokopališču.

DANES V TRŽIČU: 11.00, Alberto Specia v cerkvi Device Marcelliane in na glavnem pokopališču; 11.00, Giuseppina Moscheni vd. Nardin iz bolnišnice v cerkev Sv. Odršenika in v Trst za upelilitve.

DANES V ŠTARANCANU: 12.30, Maria Pettenò por. Iaccherio (iz tržiške bolnice) v cerkvi in na pokopališču.



Sovodnje, vaška gostilna prinaša srečo

Gostilna Pri Francetu prinaša srečo. V zadnjem času je kar tri goste sovedenjske gostilne doletela zmaga na igri »Gratta e vinci«, zadnjič pred nekaj dnevi, ko je njihov gost s kupončkom za pet evrov priigral kar 10 tisoč evrov. Dino Peršolja, ki lokal upravlja z ženo Ksenjo Devetak (oba sta na fotografiji) ter s pomočjo staršev Alda in Radice, je povedal, da je tokratni srečnejši redni obiskovalec Franceta. Ni prvič, da je sovedenjska gostilna prinesla tolikšno srečo, saj je lani jeseni drug gost ravno tako s petimi evri zadel deset tisoč evrov. Peršolja je še dodal, da so dobitki pri njih pogosti, sicer ne tako bogati, kar vsekakor le še potrjuje, da se sreča rada potika po Sovodnjah.



LITERATURA - Od danes do nedelje v Cankarjevem domu

Slovenski knjižni sejem v Ljubljani odskočna deska tudi za naše založbe

Mladika, Novi Matajur in Založništvo tržaškega tiska bodo nastopili skupaj - Izredno bogata ponudba za bralce vseh starosti

Slovenske založbe v Italiji – Mladika, Novi Matajur in Založništvo tržaškega tiska – bodo letos ponovno skupaj prisotne na osrednjem slovenskem knjižnem sejmu v Cankarjevem domu v Ljubljani, ki se bo začel danes s slovesnim odprtjem ob 18. uri in bo trajal do nedelje, 2. decembra. Sejem bo odprt vsak dan, od 9. do 20. ure, zadnji dan, v nedeljo, pa se bo končal ob 18. uri. Vstop je prost. Prisotnost naših založb na knjižnem sejmu v Ljubljani terja veliko truda in energije, vendar se iz leta v leto kažejo lepši in spodbudnejši rezultati. Za nas, ki živimo in delamo »ob robu« ali »na robu«, je pomembno, da lahko navzven pokažemo, kakšen je dejanski pomen tega obrobja, od koder se impulzi širijo v vse smeri. Naša vloga je pomembna, še vedno smo najprimernejši vezni člen med različnimi kulturami, čeprav se moramo še vedno truditi, da postanemo in ostanemo vidni. V ponos nam je, da postajamo pomemben vezni člen tudi za različne komponente znotraj naše manjše skupnosti. S knjigo in kulturo smo dokazali, da lahko s skupnimi močmi dosežemo veliko: ljubitelji knjig in branja so pokazali veliko iskrenega zadovoljstva ob skupnem večeru, ki smo ga organizirali v čast petindevetdesetega rojstnega dne pisatelja Borisa Pahorja. Ravno tako smo zadovoljni, da skupno predstavljamo naše najzanimivejše knjige tudi zunaj knjigarn. Najpomembnejša pobuda v tem smislu je sodelovanje s Slovenskim stalnim gledališčem. V trenutku vsesplošne krize in v času nešteti novih izzivov nam je knjiga lahko v uteho. Knjiga nam pomaga, da se zberemo, da se zamislimo, tudi da se razvedrmo. In kaj je lepšega od domače knjige? Knjige, ki je nastala v našem prostoru, v našem jeziku. Torej: ob spoštovanju raznolikosti idej, ciljev, želja in ob skupnem sodelovanju lahko marsikaj dosežemo. Knjižni sejem je za nas odskočna deska: več glav skupaj boljše funkcionira ...a še vas bomo presenetili. ZTT, Novi Matajur in Mladika bodo predstavile svoje knjižne novosti v četrtek, 27. novembra, ob 13. uri v dvorani M3/4 v Mali galeriji Cankarjevega doma.

ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA

Založništvo tržaškega tiska bo na letošnjem ljubljanskem knjižnem sejmu predstavilo dve novi knjižni zbirki, ki sta nastali z željo, da bi si knjiga utrla pot med čim širšo in raznoliko publiko bralcev. Zbirka Druge poti predstavlja nov pogled na popotovanje, predlaga ideje in sugestije za drugačen odnos do raziskovanja bližjih in bolj oddaljenih krajev. Turizem zdravi, pravi Marko Pogačnik, avtor prve knjige iz te zbirke, **SKRIVNOSTI BENETK, VITALNO-ENERGIJSKE RAZEŽNOSTI VODNEGA MESTA**. Turizem zdravi, ko postane potovanje vzgib za notranji razvoj, ampak tudi ko obiskani kraj obdarimo s svojo pozornostjo.

Na novo lahko odkrijemo tudi bližje kraje, ki jih predstavlja knjiga **KULTURA VILE NA VIPAVSKEM IN GORIŠKEM OD 16. DO 18. STOLETJA**. Avtorica, Helena Seražin, nas popelje med stare vile in dvorce, opisuje zakaj in kako so bili grajeni in nam razkriva kako so naši bolj premožni predniki nekoč preživljali svoj prosti čas.

Druga nova zbirka, Iz domačega panja, izpostavlja delo domačih avtorjev, ki nas presenečajo s posebno dragocenimi materiali in besedili. Pred kratkim je v tej zbirki izšla knjiga **SLEDOVI - PO PO TEH SLOVENSKE PRISOTNOSTI V TRSTU**. Avtor, Mario Šušteršič, navdušen in skrben zbiratelj slikovnega gradiva, dokumentov in informacij o nekdanjem slovenskem Trstu, je pripravil bogato publikacijo o tem, kje in kako so se nekoč Slovenci, v prvi vrsti Sokoli, v mestnem jedru zbirali in prirejali družabna srečanja.

Lanski uspeh knjige Blagor ženskam Alenke Rebula, ki je v enem samem letu privedel do 5. izdaje, je spodbudil založbo, da knjigi doda delovni zvezek, **BLAGOR ŽENSKAM – VAJE**. Gre za zvezek z vprašanji, razpredelnicami, navodili zato, da svoje čutenje ubesedimo, zapišemo in si tako pomagamo na poti k tisti ljubezni do sebe, ki nam omogoča, da dobro živimo tudi z drugimi.



Najnovejši knjigi ZTT-ja sta za literarne sladokusce. Po dolgem času se je v knjigarnah končno spet pojavila pisateljica Ivanka Hergold, zelo pomembno ime v slovenski književnosti. Izšli sta dve njeni neobjavljeni deli: gledališka igra **Paracels**, zgodba o renesančnem zdravniku Paracelsu, ki na novo odpira celo vrsto vprašanj, od večnega problema spopada med posameznikom, ki zagovarja za svoj čas revolucionarne resnice, ter ustoličeno oblastjo, ki se samoohranjuje z obrambo svojega absolutnega prava, do vprašanja o upravičenosti poseganja Cerkve v odločitve, ki zadevajo civilno družbo. V isti knjigi so objavljene tudi avtoričine poezije v prozi, **Ponikalnice**.

Ljubitelji branja in književnosti bo gotovo razveselilo tudi novo delo Davida Bandlja, ki ima za seboj že dve pesniški zbirki, zdaj pa predstavlja izbor esejev z naslovom **RAZBIRANJA ŽARIŠČA, RAZMIŠLJANJA O MEJI IN LITERATURI**.

V Ljubljani bo ZTT predstavilo tudi **JADRANSKI KOLEDAR ZA LETO 2009**, ki izhaja v popolnoma prenovljeni obliki. Postal je pravi tedenski rokovnik, ki po eni strani beleži pomembnejše dogodke iz zamejstva in širšega sveta v letu 2008, po drugi pa je posvečen oljki, sim-



bolu miru, zmage in nesmrtnosti. Koledar vsebuje besedila o njeni zgodovini in pomenu v različnih civilizacijah, legende, mite in poezijo, pa še besedila o uporabi oljke in oljčnega olja v kuhinji, pri negi telesa in pri naravnem zdravljenju. Posebej, kot priloga Jadranskega koledarja, izhaja tudi poročilo o šolstvu in bibliografija za leto 2007.

Jadranski koledar bo posebej predstavljen na Forumu obiskovalcev knjižnega sejma v soboto, 29. novembra, ob 17.30. Ob avtoricah Majdi in Vesni Guštin bo prisoten tudi oljkar Rado Kocjančič, ki bo prikazal degustacijo oljčnega olja.

ZALOŽBA MLADIKA

Založba Mladika bo na 24. osrednjem slovenskem knjižnem sejmu predstavila petnajst naslovov z letnico 2008 predvsem s področja leposlovja in esejistike.

PO SLEDEH FATE MORGANE je naslov romansirane biografije Marice Nadlišek Bartol, ki jo je napisala Evelina Umek. Sad arhivskih raziskav in pisateljske spretnosti, je delo Eveline Umek nedvomno posrečen prikaz enkratnega ženskega lika, ki na dvesto štiridesetih straneh zaživi s svežino svoje mladosti in modrostjo zrelih let. Uvodno besedo v knjigo je zapisala Alenka Puhar.

Ob nedavni petdeseti obletnici smrti tržaškega pesnika Umberto Sabe je izšla dvojezična antologija njegovih poezij z naslovom **PIJEM TO TRPKO VINO / BEVO QUEST'ASPRO VINO**. Gre za 136 pesmi, ki nam prikažejo tematski razvoj Sabovega miselnega in pesniškega sveta. Izbor iz Sabove Pesmarice (Canzoniere) je pripravila prevajalka Jolka Milič. Založba Mladika je poskrbela še za eno prevodno delo: prvič v slovenskem jeziku je izšla zbirka črtic **SPOROČI MI** tržaškega pisatelja Pina Rovereda. V zbirki, s katero je leta 2005 prejel italijansko literarno nagrado Campiello, Roveredo pripoveduje o junakih, ki živijo na robu življenja. Njegovo pripovedovanje, ki je prežeto s sočustvovanjem in distanco, s strastjo in ironijo, je v slovenščini podala Magda Jevnikar. Spremno besedo k delu je napisal Claudio Magris.

Roman **PREROKUJ MI ŠE ENKRAT** je knjižni prvenec Jasne Jurečič. Uvrščen je v izbor za najboljši literarni prvenec v letu 2008. Po šestintridesetih letih se vrača med bralce Pahorjeva **GRMADA V PRISTANU**. Objavlja se tak izbor, kot je izšel leta 1972, tako da so ob novelah in črticah Grmada v pristanu, Metulj na obešalniki, Rože za gobavca in Orient ekspres tudi odlomki iz romanov Parnik trobi nji in Nomadi brez oaze. Izredno delo zaradi pričevanje vsebine in umetniške vrednosti evropsko priznanega pisatelja.

S spremno besedo Davida Bandlja je izšel **VOJNI DNEVNIK DESETNIKA**, ki ga je med prvo svetovno vojno pisal sanitejec Karel Jurca.

Najmlajšim je namenjena slikanica **MUC FELIKS, UČITELJICA TONČKA IN STRAŠILO ZVERINA**, ki sta jo pripravili avtorica besedila Anamarija Volk Zlobec in ilustratorica Magda Starec Tavčar. Njene ilustracije bodo do 15. februarja razstavljene na 8. slovenskem bienalu ilustracije v Galeriji Cankarjevega doma.

Andrej Zaghet je napisal še tretji zvezek o psihosomatskem pristopu k boleznim z naslovom **REGRESIVNA HIPNOZA V PSIHOTERAPIJI**. Spremno besedo je prispeval psihiater Bernard Spazzapan. Marjan Pertot je avtor zajetne monografije **SLOVENSKO GLEDALIŠČE V ARGENTINI**, v kateri je predstavljena 60-letna zgodovina povojne emigracije v Argentini, z njenimi organizacijami, domovi, vodilnimi osebnostmi in živahno gledališko dejavnostjo. Spremno besedo je napisala Francka Slivnik. Primorskemu javnemu delavcu, soustanovitelju Društva za negovanje rodoljubnih tradicij **TIGR Primorske Karlu Kocjančiču** je posvečen zbornik, ki ga je uredil Milan Gregorič.

V letu 2007 je izšlo še **BIBLIOGRAFSKO KAZALO 50 LETNIKOVI REVIIJE MLADIKA**, ki ga je uredila Magdalena Pahor, Zbornik študijskih dnevo Draga 2007 z naslovom **STANJE DUHA NA SLOVENSKEM** ter ponatis ilustrirane knjige Eveline Umek in Žive Pahor **SPREHOD Z BARONOM IN DRUGIMI IMENITNIMI SLOVENC**.

Italijanskim bralcem je namenjena zajetna publikacija **L'ALTRA ANIMA DI TRIESTE. SAGGI, RACCONTI, TESTIMONIANZE, POESIE** (Druga duša Trsta. Eseji, novele, pričevanja, pesmi). Po uspešni slovenski izdaji Tržaške knjige (Slovenska matica, 2001) je prof. Marija Pirjevec pripravila obsežno publikacijo, v kateri se, kot piše v naslovu, predstavlja »druga tržaška duša«. S tem pojmom je mišljena tista peštra, kontinuirana slovenska literarna produkcija od Trubarja prek Kosovela in Bartola do Rebule in Pahorja, ki je skoraj celotno ostala povsem neznana tržaškim someščanom italijanskega jezika.

V italijanskem jeziku sta izšli tudi noveli Cirila Kosmača Sreča in Gosenica v publikaciji z naslovom **SULLE ORME DI UN VAGABONDO**. Due racconti. Delo je uredila Maria Bidovec.

Posebno srečanje bo v sredo, 26. novembra, ob 12. uri v dvorani M 3/4 (Mala galerija Cankarjevega doma) **PO SLEDEH FATE** Morgane. Marica Nadlišek Bartol 1967-1940: pogovor z Evelino Umek, avtorico romansirane biografije Marice Nadlišek Bartol, in avtorico spremne besede Alenko Puhar.

ZALOŽBA NOVI MATAJUR Založba Novi Matajur bo na knjižnem sejmu v Ljubljani predstavila letošnjo še posebno bogato knjižno bero. Ob reviji Galeb, Galebem šolskem dnevniku, ličnem stenskem koledarju prihaja med mlade bralce osem knjižnih novosti izvirnega leposlovja za otroke in mladino in ponatis priročnika za male kuharje.

TRI SONČNE PRAVLJICE Miroslava Košute pripovedujejo o kužku Rokcu, ki je srečal ježe, o duhcu, ki se je bal teme, in o vlakcu, ki ni maral tirnic. Ker pesnik Košuta in slikar Klavdij Palčič pogosto prijateljujeta tudi v skupnih knjigah, je umetnik sončnost teh pravljic veselo upodobil s čopičem.

TRIKRAT BRAVO ZA NARAVO je slikanica z igrivimi pesmicami o neposrednem okolju. Zvezdana Majhen občuduje lepoto narave s kratkimi liričnimi verzi in vodi bralca skozi letne čase in praznovanja. »Likovne upodobitve Mojce Cerjak dajejo pesmicam v tej knjigi še poseben čar. Prežete z nežnostjo, s smislom za barvno harmonijo in polne domišljije razkrivajo tudi ilustratorino podoživljanje narave,« je v spremni besedi h knjigi zapisala Majda Železnik.

PRAVLJICE ZA GAJO pisateljice Tatjane Kokalj so nastale sredi travnikov in gajev, zato so tenkočutne do čisto preprostih, drobnih doživljajev male deklce. Da pisateljico navdihuje »vnukica« Gaja, ni nobena skrivnost. Pravljičice je naslikala Daša Simčič; mlada umetnica je doslej podpisala preko trideset knjig, nekaj jih je nastalo prav po zgodbah in pravljicah Tatjane Kokalj.

O ZMAJU, KI JE POŽRL ŠOLO pripoveduje Milan Petek Levokov v eni od devetih pravljic (pol pravljice v knjigi je za nameček). Vsem desetim pa je skupno veliko humora in fantastike. Skladne z besedili so tudi ilustracije Jasne Sepin, ki ob barvi spretno kombinira še mnoge druge dodatke. Kaj vse uporablja, moremo raziskati z natančnim ogledom ilustracij.

KAKO JE MARTINČEK SHUJŠAL izvemo iz pravljice Jožeta Sevljaka, pisatelja ki je znan po svojih aitioloških pravljicah o nastanku tega in onega iz krajev okoli Vač, kjer so našli znamenito vaško situlo. Deset pravljic v novi knjigi je tokrat sodobnih, a so vezane na pisateljev prostor, kjer živi. Slikarka Katerina Kalc ljubi veliko barv, natančnost in podrobnosti, vse v skladu z literarno vsebino.

MARTIN PESJAN, Fran Levstik in Bogdan Novak. Ob 150-letnici izdaje Levstikovega Martina

Krpana prihaja na knjižne police Novakova parodija, ki se dogaja v živalskem kraljestvu levjega kralja. Fran Levstik je leta 1858 prislunil staremu Močilarju, da je izvedel zgodbo o silaku Krpanu. Bogdanu Novaku je povest o bernardincu Martinu Pesjanu, ki prenaša na svoji kobilici angleško pasjo hrano – Pedigreejeve bobke, naskovikal stari čuk Skovilar. Vsestranski umetnik Klavdij Palčič je sedel ob strani in vse bogato ilustriral.

V knjigi **ŠIROKO MORJE, BELI BREG** je sedemnajst pravljic iz dežel Sredozemlja. Izbrala, prevedla in priredila jih je Klarisa Jovanovič. Junake in prizore iz pravljic je naslikal Dušan Muc, »da so kot iz morske pene in da tudi dišijo po rožmarinu,« ugotavlja v spremni besedi h knjigi Marko Kravos.

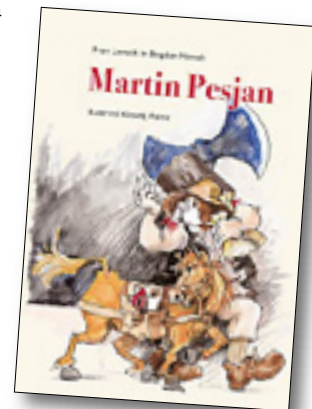
POEZIJE V NOTAH ZA OTROŠKI GLAS prinašajo izbor pesmi Miroslava Košute, Iga Grudna in Srečka Kosovela, ki jih je uglasbila Dina Slama, z dvostranskimi ilustracijami pa poživela Magda Tavčar. Knjigi, ki je dragocen priročnik za glasbeno vzgojo v šolah in zbornos petje, sta priloženi klavirska spremljava in zgoščenka s klavirsko spremljavo.

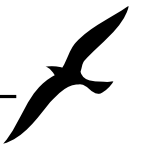
ŠKROBEK KUHA – Krasne dobrote za ustvarjalne otroke – je uspešnica 2007. Recepti so nastali po zamislih Petra Ferluge, ilustracije so delo Jasne Sepin. Priročnik izhaja v ponatisu in v spremni besedi Majde Železnik spet vabi v pravljico kuhinjo.

GALEBOV ŠOLSKI DNEVNIK je letos posvečen likovni ustvarjalnosti. Urednik Igor Gabrovec in umetnica Jasna Merku, ki je tudi likovna pedagoginja, sta si ga zamislila kot priročnik z različnimi likovnimi tehnikami in izraznimi sredstvi, za ustvarjanje tako doma kot v šoli.

GALEBOV STENSKI KOLEDAR 2009 bodo prejeli vsi osnovnošolci. Opremljen z ilustracijami iz novih Galebvih knjig želi spomniti na 10-letnico izdavanja le-teh in 55-letnico izhajanja ljubljene revije Galeb.

PINO ROVEREDO Sporoči mi





LJUBLJANA - Po primopredaji poaslov med starimi in novimi ministri

Predsednik države z novo vlado o pričakovanjih in podpori

Po sprejemu sta se Türk in Pahor lotila tudi vprašanju veleposlanikov

LJUBLJANA - Po petkovi primopredaji poslov med nekdanjim in novim premierom Janezom Janšo in Borutom Pahorjem je včeraj posle od predhodnikov prevzelo 17 novih ministrov, od 18, ki jih je v petek potrdil DZ. Primopredaje ni opravil le minister za odnose s Slovenci v zamejstvu in po svetu Boštjan Žekš, saj je bilo to ministrstvo ustanovljeno pod novo vlado.

Včeraj pozno popoldne pa je predsednik republike Danilo Türk priredil tudi sprejem za novo vlado. Politično odločanje je vselej kombinacija sposobnosti za kompromis ter modrosti, hrabrosti in poguma, ki je potreben za to, da se naredijo izbire, je ob tem povedal Türk. Premier Borut Pahor pa je poudaril, da je čas gospodarske in finančne negotovosti lahko tudi čas priložnosti.

Predsednik Türk je v nagovoru vnovič čestital novi vladi. Dejal je, da vlado ljudje sprejemajo z velikimi pričakovanji, z naklonjenostjo in s prepričanjem, da so strokovnost, politična modrost in druge kvalitete njenih članov zagotovilo, da bo

delo te vlade uspešno. Kot je dejal predsednik, je kombinacija med kompromisom in izbirami tisto, zaradi česar bo delo te vlade izredno zanimivo. Zato so tudi pričakovanja po njegovo tako visoka in zato se kot predsednik Republike Slovenije pridružuje "odličnemu razpoloženju, dobri volji in podpori, ki na Slovenskem vlada ta čas in ki bo pomagala slovenski vladi pri izvrševanju nalog, ki jo čakajo". Povedal je še, da bo skupaj s kabineto vedno na voljo za posvetovanja, kadar bo to potrebno, in izrazil prepričanje, da bodo z novo vlado "lepo sodelovali".

Borut Pahor pa je izpostavil, da so naloge nove vlade zlasti v prvem letu mandata najtesneje povezane z "ambicijami, da Slovenijo skozi čas gospodarske in finančne negotovosti pripeljemo varno in to tako, da bo po tem času Slovenija bolj razvita v gospodarskem in socialnem smislu". Ljudje po njegovih besedah pričakujejo hitre, pragmatične in uspešne rešitve. Kot je poudaril, pa je čas negotovosti in krize hkrati tudi priložnost.

To je po Pahorjevo mogoče le, če so

ambicije za prihodnost "smele" in če niso povezane samo z reševanjem problemov v enem mandatu, ampak so tudi temelji za prihodnje generacije. Ob tej priložnosti se je premier Türku zahvalil za podporo. Kot je dejal, je hvalen tudi za vsako kritiko, "ki je v tem času neizogibna". Poudaril je še, da zagotavlja, da bodo člani nove vlade ravnali po svoji vesti, pošteno, in da se bodo predano lotili nalog. "Da bomo imeli vselej pred očmi interese državljanov in državljanov, tudi tistih, ki te vlade morda ne podpirajo," je še dejal Pahor.

Türk in Pahor sta se po sprejemu sešla tudi na pogovoru, ki se ga je udeležil tudi zunanji minister Samuel Žbogar. Tema pogovora pa naj bi bilo vprašanje veleposlanikov potem, ko Türk v petek ni potrdil nekaterih kandidatov na izpraznjena veleposlaniška mesta. Med kandidati za veleposlaniška mesta, katerih imenovanja predsednik republike ni potrdil, je bil tudi nekdanji zunanji minister Dimitrij Rupel, ki se je potegoval za veleposlaniški položaj na Dunaju. (STA)

STIPE MESIČ »Izjave nove slovenske vlade pomirjujoče«



STIPE MESIČ

ZAGREB - Sporočila, ki prihajajo iz vrst nove slovenske vlade, znižujejo napetosti, je včeraj ocenil hrvaški predsednik Stipe Mesič v pogovoru za Hrvaški radio pred jutrišnjim obiskom slovenskega kolega Danila Türka in zunanjega ministra Samuela Žbogarja v Zagrebu. "Doselej smo od bivšega slovenskega zunanjega ministra Dimitrija Rupla vedno slišali sporočila, ki so zvišala napetosti med državama, sedaj pa izjave iz Ljubljane umirjajo napetosti," je odgovoril Mesič na vprašanje, kaj pričakuje od obiska slovenskega predsednika na Hrvaškem.

V redni mesečni oddaji Hrvaškega radia "S predsednikom ob kavi" je poudaril, da si Hrvaška želi nadaljevati sodelovanja s Slovenijo, ker sta državi orientirani ena na drugo. "Če je kaj v politični sferi, naj tudi tam ostane, če je v pravni, naj se s tem ukvarjajo pravniki," je dodal hrvaški predsednik. Izpostavil je, da je osebno za dvostranski dogovor med državama, če ga ni možno doseči, potem pa je za presojo tretje strani.

Mesič je sicer večji del enourne oddaje govoril o gospodarskih ukrepih, ki naj bi zmanjšali vpliv globalne finančne krize na Hrvaškem, ter o možnostih za hrvaško gospodarsko sodelovanje v tujini, predvsem v arabskem svetu. (STA)

Dörfler spet buri duhove

CELOVEC - Nevladna organizacija SOS Mitmensch (SOS sočlovek), ki se zavzema za spoštovanje človekovih pravic v Avstriji, zahteva odstop koroškega deželnega glavarja Gerharda Dörflerja (BZÖ), potem ko je ta v dunajskem dnevniku Der Standard postavil pod vprašaj Konvencijo o človekovih pravicah. Govornik nevladne organizacije Philipp Sonderegger je v izjavi za medije poudaril, da oseba, ki hoče razveljaviti človekove pravice, za izvajanje funkcije deželnega glavarja ni usposobljena.

Dörfler je v zvezi s posebnim zavodom za prosilce za azil na Svinški planini v okraju Velikovec namreč dejal, da je zanj zaščita prebivalstva pomembnejša od Konvencije za človekove pravice. Novi koroški deželni glavar Dörfler avstrijske javnosti ni prvič razburil s takšnimi ali podobnimi izjavami. Tudi glede postavitev dvojezičnih krajevnih tabel je »zdrav ljudski občutek« postavljal nad razsodbe ustavnega sodišča oz. pravno državo. (I.L.)

Gabrovec opozoril na problem divjih prašičev

TRST - Deželni svetnik SSK Igor Gabrovec je vložil nujno interpelacijo v zvezi s težavami, ki jih zadnja leta vse bolj pogosto povzročajo divji prašiči. Gabrovec v svojem dokumentu poudarja, da se je populacija merjascev eksponentialno zvišala in to predvsem na Goriškem in na Tršaškem. Merjasci povzročajo veliko gmotno škodo na kmetijskih površinah in se vse pogosteje spuščajo tudi do mestnih središč. To se dogaja, ker jih privablja ostanki hrane in smeti. Problem je tudi zdravstvene narave, opozarja Gabrovec, saj se vse bolj vzpostavljajo idealni pogoji za širitev prašičje kuge in salmoneloze, merjasci ogrožajo tudi varnost na cesti. Danes bo na Gabrovčevo vprašanje odgovarjal deželni odbornik FJK Kosic.

V Kopru jutri Kraška hiša in arhitektura Krasa

KOPER - Založba Libris iz Kopra prireja v sodelovanju s Fakulteto za humanistične študije Univerze na Primorskem jutri ob 18. uri v prostorih koprskih fakultete za humanistične študije predstavitev knjige Kraška hiša in arhitektura Krasa - med očarljivostjo in vsakdanom, ki je pred kratim doživela ponatis. Knjiga, ki je bila prvič tako dobro sprejeta, da je naklada posla v nekaj mesecih, je zdaj znova na voljo bralcem in ljubiteljem Krasa. Več o delu bosta obiskovalcem povedala avtorja dr. Stranislav Renčelj in dr. Ljubko Lah, s katerima se bosta po uvodnem nagovoru dekanja fakultete prof. dr. Vesne Mikolič pogovarjala prof. dr. Anton Gosar in prof. dr. Anton Prosen. (O.K.)

SEVERNA PRIMORSKA - Padavine v Posočju so bile pričakovane

Prvo letošnje sneženje voznikom povzročilo nekaj težav in slabo voljo



BOVEC - V zgodnjih jutranjih urah je včeraj ceste v zgornjem Posočju pobelil prvi sneg, ki je voznikom povzročil preglavice in veliko nejevolje. Cesto čez Vršč so zaradi obilice snega zaprli za ves promet, cesta čez Predel pa je bila prevozna le z verigami, sicer pa so bile tudi ostale ceste slabo očiščene.

Za čiščenje cest so odgovorna tako cestna podjetja kot pogodbeniki, s katerimi pogodbe sklene država na državnih in občinskih cestah, prav tako pa morajo občine poskrbeti za čiščenje mestnih ulic in parkirišč. Na severnopriskem je bil za priklopnike in pol priklopnike priklopnike prepovedan promet na odsekih Idrija - Godovič in Ajdovščina - Col - Črni vrh Godovič, kjer so nastajali tudi snežni zameti. Po prvih podatkih policije, naj bi bila vozila za zimske razmere dobro pripravljena, saj so vremenoslovci napovedovali sneženje že ves teden. Sicer pa kazni za tiste voznike, ki na zasneženi cesti zaradi neprimerne opreme povzročijo zastoj znaša kar 400 evrov.

V dopoldanskem času je prišlo na cesti Nova Gorica - Tolmin pri naselju Grobelno do zdrsa tovornjaka, zaradi česar je bila cesta zaprta za ves promet. Veliko težav so imeli tudi vozniki iz višje ležečih krajev, kjer je bilo sneženje tako močno, da cest niso mogli sproti očistiti. Na severnopriskem so zabeležili več manjših nesreč, povečini pa je šlo za zdrse vozil s cestišča.

Carmen Leban

KOROŠKA - Za deželne volitve spomladi 2009 je tretja na kandidatni listi

Slovenka Zalka Kuchling ima na listi Zelenih dobre možnosti za izvolitev

CELOVEC - Potem ko je socialdemokratska stranka (SPÖ) v začetku meseca predstavila svojo kandidatno listo za deželnozborske volitve 2009 (predvidoma 1. marca), so konec preteklega tedna svojo listo kandidata in kandidatke za deželni zbor izvolili tudi Zeleni. Tako kot zvezna svetnica Ana Blatnik pri socialdemokratih ima pri Zelenih dobre možnosti za izvolitev v deželni parlament tudi druga koroška Slovenka, učiteljica na Slovenski gimnaziji Zalka Kuchling. Njo so delegati volilnega zborovanja Zelenih postavili na tretje mesto. Zeleni imajo trenutno v deželnem parlamentu dva sedeža, (dokaj realističen) cilj pa je osvojitev še dodatnega mandata, ki bi pripadel Zalki Kuchling, dolgoletni manjšinski govornici Zelenih na Koroškem. Za ta cilj morajo Zeleni na volitvah dobiti okoli deset odstotkov glasov (2004: osem odstotkov). Glavni kandidat bo spet Rolf Holub, na drugem mestu liste pa bo kandidirala Barbara Lesjak. Slovenska Tudi na četrtem mestu kandidatne liste Zelenih je presenetljivo zastopan Slovenec, in sicer podjetnik Štefan Merkač.

Pri socialdemokratih pa je Blatnikovo konec tedna na sedmem mestu deželne kandidatne liste koroške SPÖ potrdil še strankarski svet, drugi najvišji gremij stranke. Lista z glavnim kandidatom Reinhartom Rohrom je dobila 90-odstotno podporo. Na drugem in tretjem mestu Rohru sledita deželna svetnika Peter Kaiser in Nicole Cernic.

Zelena trojka za deželni zbor: Zalka Kuchling (desno) s sedanjima poslancema Rolfom Holubom in Barbaro Lesjak



Ana Blatnik, poslanka SPÖ v zveznem svetu na Dunaju, je v zvezi z uvrstitvijo na kandidatno listo SPÖ za deželnozborske volitve 1. marca 2009 na sedmo mesto poudarila, da s tem stranka izkazuje njej in slovenski narodni skupnosti veliko zaupanje. Možnost, da bi bila izvoljena

v deželni parlament, je velika, je dejala Blatnik, ob tem pa dodala, da še ni znano, če bo po morebitnem volilnem uspehu sedela v deželnem parlamentu, ali pa bo svojo politično pot nadaljevala v zveznem svetu ali kje drugje.

Ivan Lukan



SVETOVNE BORZE - Vzdušje včeraj v znamenju optimizma, nafta spet nad 50 dolarjev

Evropske in ameriške borze včeraj zajele sapo

Italija po oceni Economist na zelo nizki stopnji glede kompetitivnosti

LONDON/FRANKFURT/PA-RIZ/NEW YORK - Potem ko so prejšnji teden tečaji delnic na vodilnih evropskih borzah beležili padce, je vzdušje prvi dan v tem tednu optimistično. Trgovanje je pozitivno tudi na ameriškem Wall Streetu, cena nafte pa se po objavi pomoči ameriške vlade Citigroupu ponovno giblje nad 50 dolarji za 159-litrski sod. Indeks FTSE 100 na londonski borzi je uro pred zaprtjem borze pridobil 6,80 odstotka, indeks DAX na frankfurtski borzi 7,01 odstotka, indeks CAC 40 na pariški borzi pa se je okrepil za 7,97 odstotka.

Tudi indeksi na ostalih evropskih borzah se gibljejo v pozitivnem območju. Indeks Bux na budimpeški borzi je pridobil 7,74 odstotka, indeks ATX na dunajski borzi 6,32 odstotka in indeks Mibtel na milanski borzi 5,17 odstotka.

Pozitivno se gibljejo tudi tečaji na newyorški borzi. Dobri dve uri in pol po odprtju borze se je delniški indeks Dow Jones okrepil za 3,79 odstotka, tehnološki indeks Nasdaq pa za 4,13 odstotka.

Vlagatelji so se po mnenju analitikov pozitivno odzvali na novico o pomoči ameriške vlade največji ameriški finančni skupini Citigroup.

Načrt za reševanje v finančni krizi močno prizadetega ameriškega bančnega velikan, ki ga je ameriška vlada predstavila v nedeljo, predvideva 20 milijard dolarjev vredno kapitalsko injekcijo in jamstva za več kot 300 milijard dolarjev tveganih naložb.

Po poročanju ameriške tiskovne agencije AP, se je na omenjeno novico pozitivno odzval tudi naftni trg. Zahodnoteksaška lahka nafta z dobavnim rokom v januarju se je v elektronskem trgovanju na newyorški blagovni borzi podražila za 1,17 dolarja na 51,10 dolarja. Severnomorska nafta vrste Brent pa se je na londonski borzi podražila za 93 centov na 50,12 dolarja.

Ob navedenih informacijah gre zabeležiti raport znanega tednika Economist, po katerem je Italija na zalo nizkem mestu glede gospodarske kompetitivnosti in sicer na 42. mestu na svetu po Tajski in Litvi, glede davčnega ustroja pa je nič manj kot na zadnjem mestu v Evropi. Zadnje ocene, ki so za Italijansko ekonomijo vse prej kot laskave, zadevajo dve štiriletni in sicer obdobje 2004 - 2008 ter projekcijo za obdobje 2009 - 2013. Gre poudariti, da je bila navedena projekcija izvedena celo pred nastopom krize svetovnega finančnega in gospodarskega sistema.

PAKISTAN V napadih talibanov 13 ubitih

ISLAMABAD - V napadih talibanskih upornikov in vojaških operacijah vladnih sil je včeraj na severozahodu Pakistana življenje izgubilo skupaj najmanj 13 ljudi, med njimi večina upornikov, navedbe predstavnikov in poročanje medijev povzema nemška tiskovna agencija dpa. Vladne sile so v dolini Svat na severozahodu države z jurišnimi helikopterji in topovi obstreljevale več položajev talibanskih upornikov. Po navedbah lokalnega vojaškega predstavnika je bilo v operaciji ubitih med deset in dvanajst upornikov, najmanj šest pa jih je bilo ranjenih.

V nemirni dolini Svat, kjer že leto dni vlada napet konflikt med talibani in varnostnimi silami, so pred tem talibani ubili dva predstavnika iz vladajoče Pakistanske ljudske stranke (PPP). Poleg tega je bil v ločenem napadu v okrožju Hangu v napadu upornikov na policijsko nadzorno točko ubit policist.

Vladne enote so medtem napadle tudi položaje upornikov v plemenskem okrožju Mohmand, kjer si pakistanske sile prizadevajo uničiti zatočišča talibanov in pripadnikov mednarodne teroristične mreže Al Kaida. (STA)

Po strmih padcih iz prejšnjih dni je bil včeraj za borze pozitiven dan

ANSA



VREME - Hladna fronta se sedaj pomika proti jugu

Sneg pobelil severno in srednjo Italijo ter povzročil težave v prometu



Na avtocestah so se ustvarile dolge kolone vozil

ANSA

RIM - Italija se je včeraj prebudila v snežnem objemu. Temperature so že konec tedna krepko padle pod ničlo in v noči na ponedeljek je sneg pobelil severno in srednjo Italijo. Snežilo je v Milanu, Benetkah, Turinu in Savoni, bela tančica pa je prekrila 800 kilometrov avtocest, kar je seveda povzročilo več težav v prometu. Na avtocesti A1 med Milanom in Firencami so se ustvarile dolge kolone vozil, ki se nekaj ur niso premaknile; hujše težave pa so zabeležili tudi na avtocesti med Parmo in Reggio Emilio ter med Bologna in Firencami, kjer je morala poseči civilna zaščita, ob njej pa tudi plužna vozila in tista, ki trosijo sol. Sneg se je pojavil tudi v naši deželi predvsem na vrhovih na meji z Avstrijo, nekaj snega pa je zapadlo tudi v nižinah. Snega se sicer veselijo v Aosti in Tridentinski Južni Tirolski, kjer je snežna mera dosegla 30 centimetrov, kar obeta dober začetek smučarske sezone.

V prihodnjih dneh se bo vreme na severu Italije nekoliko izboljšalo in vremenslovci napovedujejo otoplitve, slabo vreme pa se bo pomaknilo proti jugu. Sicer pa se ne bo dolgo veselili, saj bo zima že v petek spet pokazala zobe.

Podjetje Autostrade per l'Italia svetuje vsem voznikom, naj se preden sedejo za volan pozanimajo o vremenskih napovedih in naj preverijo ali je vozilo v dobrem stanju; pri tem naj imajo s seboj snežne verige ali zimске gume. Vse potrebne informacije pa so na razpolago na telefonski številki 840042121 oz. na spletni strani www.autostrade.it.

MOGADIŠ - Sedaj zahtevajo 15 milijonov dolarjev (prej 25)

Somalijski pirati znižali odkupnino za ugrabljeni tanker

MOGADIŠ - Somalijski pirati zahtevajo 15 milijonov dolarjev odkupnine za savdski tanker, ki so ga zajeli minuli teden. So včeraj poročali savdski mediji. Pirati so sprva zahtevali 25 milijonov dolarjev za izpustitev tankerja Sirius Star, na katerem je za 100 milijonov dolarjev nafte, poročajo tuje tiskovne agencije. 332 metrov dolga ladja je bila zajeta minulo soboto približno 830 kilometrov jugovzhodno od kenjske obale, nato pa so jo prepeljali v somalijsko pristanišče Harardhere. Potem ko so islamski uporniki v Somaliji zagrozili, da bodo napadli pirate, ker so ugrabili ladjo iz muslimanske države, so tanker premaknili na neznano lokacijo. Na ladji je sicer 25 članov posadke iz Velike Britanije, Hrvaške, Filipinov, Poljske in Savdske Arabije.

Pomorske organizacije pa so včeraj Združene države pozvale, naj uvedejo mednarodno pomorsko blokado ob somalijski obali. Na konfe-

renci v malezijskem Kuala Lumpurju so se zavzeli tudi za uvedbo jasnih pravil, po katerih bi lahko tuje vojne mornarice prestrezale in preganjale morske razbojnike, ki nekažnovano delujejo na območju Adenskega zaliva.

»Morda bi morali ZN usklajevati pomorsko akcijo ob obalah Somalije. Lahko bi uvedli blokado ob somalijski obali,« je dejal Peter Swift iz Mednarodnega združenja neodvisnih lastnikov tankerjev (Intertanko).

Opozoril je na resne posledice na svetovno trgovino, če se napadi ne bodo ustavili. 90 odstotkov svetovne trgovine namreč poteka po morju.

Posadka japonske ladje, ki so jo somalijski pirati izpustili 15. novembra po plačilu odkupnine v višini 2,5 milijona dolarjev, pa je medtem včeraj razkrila podrobnosti o dogodku. Po njihovih navedbah so pirati oboroženi odvisniki od drog, njihov edini cilj pa je denar.

20-letni indijski mornar Naveed

Mladeniči priznali, da so hoteli sežgati brezdomcu

RIMINI - Po dobrih dveh tednih preiskav je policijskim agentom iz Riminija uspelo odkriti storilce pretresljivega dogodka, ki je kot žrtev imel brezdomca Andreo Severia. Štirje mladeniči, stari med devetnajst in dvajset let, so namreč priznali, da so 10. novembra z bencinom polili klopco, na kateri je živel Severi. A tudi, da so ga v preteklosti večkrat nadlegovali tako, da so ga obmetavali s kamenjem in petardami. V ozadju njihovega početja naj bi ne bili rasiistični ali politični razlogi, temveč ...dolgčas. Zaradi štirih zdolgočasnih fantov »iz preprostih, a normalnih družin,« kot so jih označili preiskovalci, je Andrea Severi tvegaj življenje: sedaj ni več v nevarnosti, a se v bolnišnici v Padovi še vedno bori proti opeklinam.

Dokumentarec Fascist Legacy odslej dostopen na spletu

Na spletni strani revije MicroMega si je mogoče v več nadaljevanjih ogledati dokumentarec Fascist Legacy (Dediščina fašizma), ki ga je pred leti posnela televizija BBC. Kot znano je kopijo odkupila tudi javna televizija RAI, ki pa ni filma nikoli predvajala. V njem so na podlagi originalnih posnetkov, pričevanj in analiz zgodovinarjev dokumentirali fašistične zločine v Etiopiji in na Balkanu (predvsem protipartizanske akcije v Črni gori).

Stavka iz solidarnosti

Italijanski železničarji bodo v petek stavkali v znak solidarnosti z odpuščenim kolego. Njihov sindikalni predstavnik Dante De Angelis je bil namreč 15. avgusta odpuščen, ker je javnost opozoril, da vlaki družbe Ferrovie dello Stato ne spoštujejo vseh ustreznih varnostnih predpisov.

Pozabil telefon in našel golo soprogo na spletu

LITTLE ROCK - Nek Američan toži verigo McDonald's, potem ko je v eni od njenih restavracij pozabil mobilni telefon, nakar so se na svetovnem spletu pojavile fotografije njegove gole soproge, ki jih je imel shranjene na telefonu, poroča ameriška tiskovna agencija AP. Možak od verige, lastnika franšize in vodje restavracije zahteva tri milijone dolarjev odškodnine zaradi duševnega trpljenja, zadrege in stroškov, ki naj bi jih imel s preselitvijo. Moški je mobilni telefon pozabil v kraju Fayetteville v ameriški zvezni državi Arkansas julija letos, zaposleni pa so mu obljubili, da bodo pazili na njegov telefon, dokler se ne vrne ponj.



ZAGREB - 11. februarja 2009

Sting bo v dvorani Lisinski zaključil turnejo

Planetarna glasbena zvezda Sting bo svojo prihodnjo turnejo, ki se bo začela konec novembra v Sydneyju v Avstraliji, sklenil 11. februarja 2009 v koncertni dvorani Vatroslav Lisinski v Zagrebu. Sting je igral dvakrat v puljski areni, v Zagrebu pa se bo predstavil tudi z lutnjo. Priljubljeni britanski glasbenik in avtor številnih stadijskih uspešnic že iz časov skupine Police, bo nastopil z enim izmed najbolj znanih svetovnih igralcev lutnje, Edinom Karamazovim s Hrvaške. Ravno Karamazov, ki je sicer rojen v BiH, živi pa v Zagrebu, je najbolj zaslužen, da bo Sting nastopil na Hrvaškem, je poročal lutarnji list, ki je prvi napovedal Stingov zagrebški koncert.

Generalni preizkus velike Stingove turneje v Avstraliji in na Daljnem vzhodu je bil prejšnji teden v pariškem gledališču Châtellet. Takrat je predstavljen program, ki ga bodo odigrali tudi v Zagrebu, s tem, da v hrvaški prestolnici ne bo vokalnega spremstva ansambla Stilo Antico. Med ostalim občinstvo v Zagrebu lahko pričakuje, da bo Sting odigral vsaj dve uspešnici, »Fields of Gold« in »Message in the Bottle«, na lutnji.



Karamazov je sicer Stingov učitelj lutnje, skupaj pa raziskujeta glasbeni opus angleškega igralca lutnje in skladatelja iz 16. stoletja, Johna Downlanda. Rezultat njunega sodelovanja je album »Songs from the Labyrinth« iz leta 2006. (STA)

Sting je pogosto skladal tudi glasbo za filme in nadaljevanke, nenazadnje se je tudi preizkusil kot igralec. Na Hrvaškem je nastopil v letih 1997 in 2000, oba koncerta v puljskem amfiteatru sta bila razprodana, obiskovalci pa navdušeni.

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Kulturni dom

V četrtek, 27. novembra, ob 19.30 / Hans Magnus Enzensberger: »Hči zrak«. (Red K, italijanski nadnapisi in varstvo otrok).

V petek, 28. novembra, ob 20.30 / Jan-ko Petrovec, Tretji pesniški večer sezone - Jurij Hudolin, foyer balkona, vstop prost.

V soboto, 29. novembra, ob 20.30 / Hans Magnus Enzensberger: »Hči zrak«. (Red T z italijanskimi nadnapisi). **V nedeljo, 30. novembra, ob 18.00** / Razseljeni - najboljše prijateljice. Predstava izven abonmaja, vstop prost.

Gledališče Rossetti

Dvorana Bartoli

Renata Ciaravino: »Alexandria«. Režija: Franco Però. Nastopajo: Elisabetta Pozzi, Laura Bussani, Michela Mocchiutti in Marzia Postogna. Urnik: v petek, 28. in v soboto, 29. novembra ob 21.00 ter v nedeljo, 30. novembra ob 17.00.

Gledališče Orazio Bobbio / La Contrada

Luigi Pirandello: »Sei personaggi in cerca d'autore«. / Nastopa Compagnia del Teatro Carcano, v režiji Giulia Bosettija. Nastopajo: Giulio Bosetti, Antonio Salines, Silvia Ferretti, Nora Fusser in Marina Bonfigli. Urnik: do 30. novembra, ob 20.30, ob torkih in sredo ob 16.30.

SOVODNJE

Kulturni dom

V petek, 28. novembra ob 20.30 / Marco Tassara: » Amour, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribe«. Komedia v dveh dejanjih. Prvič v slovenščini. Prevedel in priredil Sergej Verč, jezikovna obdelava Minu Kjuder. Režiser Sergej Verč, pomočnica režiserja Minu Kjuder. Gledališka skupina KD "Brce" iz Gabrovice pri Komnu.

GORICA

Kulturni dom

V petek, 28. novembra, ob 20.45 / Furlansko gledališče »Prime che arivin cuatri« Sare Chiarcos in Tommasa Pacile. Gledališka skupina "Sipario!" - Faggagna (Videm).

SLOVENIJA

HRPELJE

Kulturni dom

Jutri, 26. novembra, ob 19.00 / Komedia »Prerekanja« v izvedbi SNG Drama Ljubljana. Režija: Boris Cavazza. Igrajo: Bojan Emeršič, Gregor Baković in Barbara Cerar.

Šentjakobsko gledališče

Danes, 25. novembra, ob 20.00 / N. Romčević: »Krivica«, gostuje teater Paradoks Društva srbske skupnosti.

GLASBA

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

G. Puccini: »Tosca« / Urnik: danes, 25. in v četrtek, 27. ob 20.30 ter v soboto, 29. novembra ob 16.00.

Giuseppe Verdi: »La Traviata« / v petek, 19. decembra, ob 20.30 in v soboto, 20. decembra, ob 17. 00. Nastopa Metropolitan Opera Company iz Seula.

Dvorana de Banfield-Tripcovich

Giampaolo Coral: »Mr.Hyde?« / (v okviru festivala Trieste Prima 2008) v torek, 2. in v sredo, 3. decembra, ob 20.30. Nastopajo solisti, zbor in orkester Gledališča Verdi pod vodstvom Paola Longa.

Gledališče Rossetti

Beppe Dati: »Robin Hood«, muzikal. Režija: Christian Ginepro. Nastopata: Manuel Frattini in Valeria Monetti. Urnik: od danes, 25., do sobote, 29. novembra, ob 20.30, ter v nedeljo, 30. novembra ob 16.00.

Dvorana De Banfield - Tripcovich

V torek, 2. in v sredo, 3. decembra, ob 20.30 / Trieste Prima 2008 - »Mr. Hyde?«, Gianpaola Corala.

GORICA

Kulturni dom

V četrtek, 27. novembra, ob 20.30 / Koncert skupine "Eroika" (Lj). Info: 0481-33288.

SLOVENIJA

LJUBLJANA

Cankarjev dom

Danes, 25. novembra, ob 19.30, Slovenska filharmonija / Pihalni kvintet svetovnega orkestra glasbene mladine. Steffi Winker - flavta, Boštjan Lipovšek - rog, Erik Behr - oboa, Amy Zoloto - klarinet in Peter Whelan - fagot.

Jutri, 26. novembra, ob 19.30, Klub CD / "Mladi mladim", Simon Krajncan Fojkar, Aljoša Vršaj - kitarski duo; Godalni kvartet »Attacca« (Gregor Hrabar in Klavdija Jarc - violina, Valentin Štante - viola, Alenka Hrabar - violoncello).

V četrtek, 27. in v petek, 28. novembra, ob 19.30, Gallusova dvorana / Orkester Slovenske filharmonije. Dirigent: Andrés Orozco-Estrada. Solist: Peter Jablonski.

V nedeljo, 30. novembra in v ponedeljek, 1. decembra ob 20.00, Gallusova dvorana / »Izvor - Origine«, sodobna plesna predstava. Koreograf: Sidi Larbi Cherkaoui. Predstavo v živo spremljata igra in petje zasedbe Sarband Ensemble.

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Tržaška knjigarna: jutri, 26. novembra, ob 18.00 odprtje razstave ilustratorke Alenke Sottler. Odprla jo bo mag. Jasna Merkü, umetnico bo predstavil prof. Livio Sossi. prikazan bo dokumentarni kratki film RTV Slo režiserke Jagode Potokar in video »Alenka Sottler« tržaške umetnice Fabiole Faidiga. Razstava bo odprta do 14. decembra.

Muzej na gradu sv. Justa: do 25. januarja 2009 je na ogled razstava »Srednji vek v Trstu«. Odprto vsak dan od 9.00 do 17.00.

Muzej židovske skupnosti Carlo in Vera Wagner: razstava razglednic o antisemitizmu. Na ogled do 15. januarja, in sicer ob nedeljah, ponedeljkih, sredo, četrtek in petkih od 10.00 do 13.00, ob torkih pa od 16.00 do 19.00, ob sobotah zaprto.

Galleria Il Coriandolo (Ul. Udine 55): do 6. decembra, razstavljata slikarja Maria in Eugenio Pancrazi. Urnik: od ponedeljka do sobote ob 16.00 do 19.30, ob nedeljah od 10.30 do 12.30.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

OPČINE

Bambičeva galerija (Proseška ulica 131) slikarska razstava Fulvia Cazzadorja

»Immaginaria 2008«. Na ogled do 5. decembra, od ponedeljka do petka, od 10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00, v soboto, 29. novembra, od 10.00 do 12.00.

NABREŽINA

Kavarna Gruden: do 9. decembra je na ogled razstava Gabriele Osbich »K... Kras, k... keramika«. Odprto vsak dan, od 8.00 do 13.30 in od 16.00 do 24.00. Za info. 040-228991 (G. Osbich) in 333-8927739 (Kavarna Gruden).

Sedež društva Igo Gruden: od 28. novembra, do 8. decembra, bo na ogled razstava kamnitih izdelkov in skulptur »Govorica kamna«. Urniki: ob delavnikih od 17.00 do 20.00 in ob praznikih od 10.00 do 12.00 in od 15.00 do 20.00. Za info: Mariza Skerk 335-6553150

ŠTEVERJAN

Sedež društva Briški grič: na ogled je fotografska razstava Silvana Pittolija »Števerjan v zrcalu Brd«.

GORICA

Kulturni dom: ob 27. obletnici Kulturnega doma je na ogled skupinska razstava društva KONS.

Kulturni center Lojze Bratuž: razstava slik in risb iz cikla Potovanje amaterjev, ruskega akademskega umetnika Nikolaja Mašukova. Na ogled do 31. decembra po domeni ali ob prireditvah. **Fundacija Goriške hranilnice,** (Ul. Carducci, 2): do 15. januarja, bo na ogled razstava z naslovom »Marcello Fogolino a Gorizia. Ricostruzione di un capolavoro disperso«. Odprto od torka do petka od 10.00 in 13.00 ter od 16.00 do 19.00, ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 19.00, (informacije na www.fondazionecarigo.it - tel. 0481-537111), vstop prost.

Knjigarna Corrispondenze, (Trg sv. Antona 18): do 28. decembra na ogled razstava slik Renata Elie.

"Gorica" je naslov niza razstav in prireditve ob 90-letnici vrnitve mesta k Italiji in konca prve svetovne vojne: **na goriškem gradu** je v dvorani deželnih stanov na ogled razstava »1918: la Vittoria« (1918: zmaga), **v grajskih zaporih** razstava o goriškem gradu v prvi svetovni vojni in v grofovi dvorani razstava o Italicu Brassu; do 31. januarja 2009 od torka do nedelje med 9.30 in 18. uro, ob ponedeljkih zaprto. V razstavnih prostorih **Pokrajinskih muzejev** v grajskem naselju je na ogled razstava posvečena generalu Armandu Diazu; do 8. februarja vsak dan razen ob ponedeljkih med 10. in 13. uro ter med 14. in 19. uro. V veži **goriške občinske palače** bodo do 30. novembra na ogled fotografije o ozemlju prve svetovne vojne. Informacije nudita goriška občina (tel. 0481-383402, 0481-383407) in Info Point Turismo FVG (tel. 0481-535764).

ROMANS

V langobardski dvorani v občinski stavbi je na ogled stalna razstava »Vojščki svetega Jurija - Svobodni možje, zemljiški gospodje, premožni lastniki« od ponedeljka do petka med 11.00 in 13.00, ob ponedeljkih in sredo tudi med 16.00 in 18.00; informacije na tel. 0481-966904.

PASSARIANO

Vila Manin - Center sodobne umetnosti: do 18. januarja 2009, bo razstavljal slikar Sergio Altieri. Odprto od torka do nedelje od 9.00 do 18.00.

SLOVENIJA

SEČOVLJE

Krajinski park Sečoveljske soline: odprto vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

PADNA

Galerija Božidarja Jakca: grafike in risbe Božidarja Jakca in arheološke najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni pri hiši št.1 (Pucer), 0038665-6725028.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen od srede do nedelje od 9.00 do 12.00 in od 14.00 do 18.00, zaprto ob ponedeljkih in torkih, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

SEŽANA

Kosovelov dom, Mala galerija Mira Kranjca: danes, 25. novembra, bo ob 18.00 odprtje razstave instalacij Marka A. Kovačiča.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako ne-

deljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

VIPAVA

Vojašnica Janka Premrla Vojka: vojaški muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soške fronte, stalna razstava.

BRANIK

Grad odprt ob sobotah, nedeljah in praznikih od 14.00 do 19.00 (ob slabem vremenu zaprto), za večje skupine tudi med tednom po predhodnem dogovoru (tel. +386(0)53334310, gsm +386(0)31324101.

MIREN

Galerija Oskarja Kogoja: na ogled monografska zbirka ter prostori obnovljenega materinega doma, Miren, št. 125.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

V Paviljonu poslovnega centra HIT v Delpinovi 7a, bo do 30. novembra vsak dan med 10.00 in 19.00 na ogled razstava slik Azada Karima.

Mestna galerija: do 27. novembra, od 9.00 do 13.00 in od 15.00 do 19.00, bo na ogled razstava slik Aleksija Kobala z naslovom »Zrcaliti vajenca k soncu«.

LOKAVEC

Kovaški muzej: orodje in oprema, stalna razstava.

KANAL

V Melinkih na št. 5 je na ogled stalna razstava etnološko-rezbarske zbirke Franca Jerončiča.

Mestni muzej: odprto vsak dan od 9.00 do 18.00.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

Narodna galerija (Cankarjeva 20): do 8. februarja 2009 je na ogled razstava »Slovenski impresionisti in njihov čas 1890-1920«.

■ RAZSTAVE FESTIVALA MESEC FOTOGRAFIJE 2008

Roberto Kunsterle »Zrcalo telesa« / Galerija Tir Nova Gorica do jutri, 24.11.

»Castrumphoto 08, Potajenost vid(e)nega« / Pilonova galerija Ajdovščina do 28.11.

Gerhard Gross »Seattle Works« / do 2.12.

Dušan Pirih Hup »Retrospektiva« / Galerija KUD France Prešeren Ljubljana še danes, 25.11.

»Italia Contemporany« / Jakopičeva galerija Ljubljana do 3.12.

»Sestanek« / Hotel Mons Ljubljana do 13.12.

»Portrait: Berlin« / Mestni muzej Ljubljana do 6.12.

»DK, Prehajanja k sodobnim skrbem« / Mestna galerija Ljubljana do 7.12.

Lado Jakša »Dialogbrezdialoga« / Galerija-Atelje Mikado Ljubljana do 5.12. **Bojan Salaj »Interiors«** / Galerija Photon Ljubljana do 10.12.

Robo Blaško »The Lost Project« / Galerija Alkatraz Ljubljana do 14.12. **»Miniatura 2008«** / Gorenjski muzej Kranj do 30.11.

Stojan Kerbler »Pregledna razstava« / Gorenjski muzej Kranj od 27.11. do 20.12.

Viljem Cigoj »Fotografije« / Galerija Stolp Maribor do 10.12.

Tomo Brejc »Untitled« / UGM Maribor do 31.12.



SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika

20.25 Tv Kocka: Kamorkoli naokoli.. po Sloveniji - Jutro

20.30 Deželni TV dnevnik

20.50 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

6.10 Nan.: Incantesimo

6.30 Dnevnik, Cciss

6.45 Aktualno: Unomattina (vodita E. Daniele in M. Cucuzza)

10.00 Aktualno: Verdetto finale

11.00 Aktualno: Occhio alla spesa

11.30 Dnevnik in vremenska napoved

12.00 Variete: La prova del cuoco

13.30 17.00 Dnevnik, sledi Gospodarstvo

14.10 Variete: Festa Italiana

17.00 Glasb.: 51" Zecchino d'Oro

18.50 Kviz: L'eredità

20.00 23.15 Dnevnik

20.30 Kviz: Affari tuoi

21.10 Nan.: Raccontami - Capitolo II

23.15 Dnevnik, sledi Porta a Porta

1.00 Nočni dnevnik in vremenska napoved

6.15 Dok.: Tesori in fondo al mare

6.35 Dnevnik, Eat Parade

6.45 Aktualno: Agenzia RiparaTorti

6.55 Aktualno: Quasi le sette

7.00 Variete: Cartoon Flakes

9.45 Nan.: Tracy & Polpetta

10.00 Dnevnik, vremenska napoved in rubrike

11.00 Variete: Insieme sul Due

13.00 Dnevnik

13.30 Aktualno: Costume e società, sledi Zdravje

14.00 Variete: Scalo 76 Cargo

14.45 Aktualno: Italia allo specchio

16.15 Aktualno: Ricomincio da qui

17.20 Nan.: Julia

18.05 Dnevnik - kratke vesti vremenska napoved in Športne vesti

19.00 Resničnostni show: X Factor - I casting

19.35 Nan.: Squadra speciale Cobra 11

20.25 Žrebanje lota

20.30 23.30 Dnevnik

21.05 Nan.: Senza traccia

22.40 Nan.: **Law & Order - I due volti della giustizia** (i. Elizabeth Rohm)



23.25 Šport: Martedì Champions

0.50 Nočni dnevnik, sledi Punto di vista

6.00 Dnevnik - Rai News 24 vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso

7.30 Dnevnik - Buongiorno Regione

8.15 Aktualno: La storia siamo noi

9.15 Aktualno: Verba volant

9.20 Aktualno: Cominciamo bene

12.00 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved

12.45 Aktualno: Le storie - Diario italiano

13.05 Nad.: Terra nostra

14.00 Deželne vesti in vremenska napoved in rubrike

15.15 Variete: Trebisonda

17.00 Aktualno: Cose dell'altro Geo, sledi Geo & Geo

19.00 Deželne vesti, vremenska napoved in športne vesti

20.00 Variete: Blob

20.10 Nan.: Agrodolce

20.35 Nad.: Un posto al sole

21.10 Aktualno: Ballaro'

23.20 Variete: Parla con me

7.05 Nan.: Vita da strega

7.30 Nan.: Charlie's Angels

8.30 Nan.: Hunter

9.30 Nan.: Febbre d'amore

10.30 Nad.: Bianca

11.30 Dnevnik in prometne informacije

11.40 Nad.: My Life 2

12.40 Nan.: Un detective in corsia

13.30 Dnevnik in vremenska napoved

14.00 Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum

15.00 Nan.: Wolf - Un poliziotto a Berlino

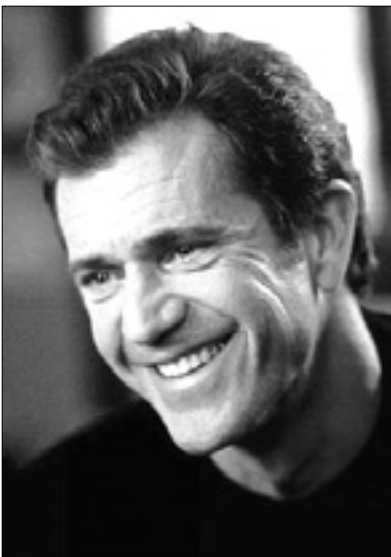
15.55 Film: Torna »El Grinta« (western, ZDA '75, i. J. Wayne)

18.40 Nad.: Tempesta d'amore

18.55 22.40 Dnevnik - vremenska napoved

20.20 Nan.: Walker Texas Ranger

21.10 Film: **Ransom - Il riscatto** (triler, ZDA, '96, r. R. Howard, i. M. Gibson)



23.50 Dok.: Vite straordinarie

6.00 Dnevnik - Prima pagina

7.55 Dnevnik - prometne vesti, vremenska napoved, borza in denar

8.00 Jutranji dnevnik

8.40 Aktualno: Mattinocinque (vodita B. D'Urso, C. Brachino)

11.00 Aktualno: Forum (vodi R. Dalla Chiesa)

13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved

13.40 Nad.: Beautiful

14.10 Nad.: Cento Vetrine

14.45 Aktualno: Uomini e donne (v. M. De Filippi)

16.15 Resničnostni show: Amici

16.55 Aktualno: Pomeriggiocinque (vodita B. D'Urso, C. Brachino)

18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario

20.00 Dnevnik in vremenska napoved

20.30 Variete: **Striscia la notizia** (v. E. Greggio, E. Iacchetti)



21.10 Film: Finalmente una favola (kom., It '08, r. G. Lazotti, i. M.A. Monti)

23.30 Variete: Maurizio Costanzo Show

6.10 Nan.: Prima o poi divorzio!

6.35 13.40 Risanke

9.05 Nan.: Starsky e Hutch

10.10 Nan.: Supercar

12.15 Aktualno: Secondo voi

12.25 Dnevnik in vremenska napoved, sledi Studio sport

14.30 Risanke: Simpsonovi

15.05 Nan.: Paso adelante

15.55 Nan.: Wildfire

16.50 Film: Aloha, Scooby-Doo! (anim., ZDA'05, r. T. Maltby)

18.30 0.15 Dnevnik in vremenska napoved

19.05 Nan.: Tutto in famiglia

19.35 Resničnostni šov: La Talpa

20.30 Kviz: La ruota della fortuna

21.10 Variete: Le Iene Show

23.55 Variete: Saturday Night Life

7.00 8.35, 12.00, 13.30, 16.40, 19.30, 23.02 Dnevnik

7.15 17.00 Risanke

8.10 Storie tra le righe

9.00 Aktualno: L'età non conta

10.35 Nan.: Don Matteo 5

11.05 Nan.: Lassie

11.30 Inf. odd.: A tu per tu

12.40 Aktualno: Automobilissima.com

13.55 Aktualno: ...Nel baule dei tempi

14.40 Klasična glasba

15.15 Inf. odd.: Videomotori

15.35 Dokumentarec o naravi

19.05 Inf. odd.: Mestieri che rimangono

19.15 Inf. odd.: Mettiamoci al lavoro...

20.05 Visti da vicino

20.30 Deželni dnevnik

20.55 Film: Private mission

23.35 Košarka: Basket Snaidero Udine - B.ca Tercas Teramo

6.00 Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life

10.15 Aktualno: Due minuti un libro

10.25 Nan.: Il tocco di un angelo

11.30 Aktualno: Matlock

12.30 Dnevnik in športne vesti

13.00 Nan.: Cuore e batticuore

14.00 Film: Oceano rosso (pust., ZDA, '55, i. J. Wayne)

17.05 Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi

19.00 Nan.: Stargate SG-1

20.00 Dnevnik

20.30 Aktualno: Otto e mezzo

21.10 Dok.: Impero

23.15 Aktualno: Impero

6.10 Kultura, sledi Odmevi

7.00 8.00, 9.00, 15.00 Poročila

7.05 8.05 Dobro jutro

9.10 Zlata ribica, 2. del

9.50 Nad.: Ribič Pepe

10.10 Igrana nan.: S soncem v očeh

10.30 Zgodbe iz školjke

11.05 Serija: Svet narave (pon.)

11.55 Dok. portret: Graščak z Brda pri Lukovici

13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti

13.15 Prihodnost je v naših rokah

13.40 Opus (pon.)

14.05 Duhovni utrip (pon.)

14.20 Obzorja duha

15.10 Mostovi - Hidak

15.45 Risana nan.: Nekoč je bilo

16.15 Zlatko Zakladko

16.30 Knjiga mene briga: Miguell Serrano

17.00 Novice, kronika, športne vesti in vremenska napoved

17.30 Nad.: Fina gospa

18.05 Žrebanje Astra

18.10 Risanke

18.25 Nad.: Strasti

18.55 Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti

19.55 Piramida

21.00 France Balantič

22.00 Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved

23.00 Dok. serija: Vojna v Artiki

23.55 Prava ideja!

17.00 Glasnik

17.25 Mostovi - Hidak

18.00 Slovenija danes - regionalni program

18.25 Kronika osrednje Slovenije

18.35 Primorska kronika

19.05 Po poteh slovenske opere

20.00 Muzikajeto

20.30 Globus

21.05 Prava ideja!

21.30 Nad.: Dediščina Evrope

22.25 Vrhunci angleške nogometne lige

23.20 Nad.: Skrivnosti in umori

6.30 1.00 Zabavni infokanal

7.00 Infokanal

8.00 Otroški infokanal

8.50 NLP s Tjašo Železnik in Klemenom Slakonjo

12.45 Dober dan, Koroška! (pon.)

13.15 Skrivnostni kraji: Švedska, sledi Planet Rock

14.10 Nad.: Bleščica

14.40 Studio City

15.30 Prisljuhnimo tišini

16.30 Tv prodaja

13.45 Dnevni program

14.00 0.00 Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti

14.20 Euronews

14.30 Fanzine (mladinska oddaja)

15.00 Arhivski posnetki

15.55 Sredozemlje

16.25 Artevisione

16.55 Meridiani

18.00 Izostritev (program v slovenskem jeziku)

18.35 Vremenska napoved

18.40 1.00 Primorska kronika

19.00 22.00, 0.00 Vsedanes - TV dnevnik

19.25 Šport

19.30 Vsedanes - Vzgoja in izobraževanje

19.45 Alpe Jadran

20.15 Srečanje z...

20.50 Spoznavajmo Agrigento

21.20 Q - trendovska oddaja (vodi Lorella Flego)

22.00 0.15 Vsedanes - TV dnevnik

22.20 Potopisi

22.45 Biker Explorer

23.20 Istra in...

11.30 20.00, 23.00 Dnevnik TV in vremenska napoved

12.00 23.30 Videostrani

16.30 Mali nogomet: Puntar Casino Saffir - Oplast Kobarid

18.00 Mali prijatelji

18.45 Pravljica

19.00 Spoznajmo jih (pon.)

19.55 Epp

20.20 Kultura

20.30 Primorski tednik

21.30 Fair play

22.00 Asova gibanica

22.30 Med Sočo in Nadižo

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 koledar; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Hevrekra; 8.40 Radioaktivni val; 10.00 Poročila; 10.10 3x3 je deset; 10.20 Odprta knjiga; 11.00 Studio D; 12.50 Pristopne oddaje; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški kotichek; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Zborovski utrip; 18.00 Ženski portreti; 18.40 Jezikovna rubrika; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC obveščajo; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.30 Dopoldan in pol; 10.00 RK svetuje; 12.30 Opoldnevnik; 13.00-15.00 Aktualnosti; 16.15 Glasba po željah; 17.00 Z vročega asfalta; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Pregled prireditev; 18.30 Glasbena razglednica; 20.00 Iz kulturnega sveta; 21.00 Zvok in čas; 22.30 Jazz in jaz.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.28 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o; 9.00 Intervju; 9.33 Pediatier; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napoved, prometne vesti, dnevnik; 13.00 Chiacchieradio; 14.00 Proza; 14.35 Evro Notes; 15.05 Pesem tedna; 18.00 Meloepa; 19.00 Glasbeni spored; 20.00 Radio Capodistria Jazz Club; 21.00 Odprti prostor; 21.55 Sigla single; 22.00 Otroštvo...Pesem tedna; 22.30 Intervju.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.50 Kviz; 7.00 Jutranja kronika; 8.05 Svetovalni servis; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Torkov izziv; 10.10 Intelakta; 11.30 En a ljudska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 21.05 Radijska igra; 22.00 Zrcalo dneva;

22.40 Big Band RTV Slo; 23.05 Literarni nokturmo; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Kronika; 8.45 Prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popevki; 10.00 Med poslovnimi krivuljami; 12.00 Vroči mikrofoni; 13.00 Danes do 13.ih; 13.30 Napoved sporedov; 14.00 Kulturne drobtinice; 14.20 Obvestila; 15.10 RS napoveduje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki; 16.30 Zapis iz močvirja; 17.00 Fiesta latina; 17.40 Šport; 18.00 Pogovor z dopisnikom; 19.30 Ne zamudite; 20.00 Na sceni; 21.00 Spet toplovod; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Štos - Še v torek obujamo spomine.

SLOVENIJA 3

9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Glasb. jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Iz sveta kulture; 10.20 Skladatelj tedna; 11.05 Slovenski solisti; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Odprto za literaturo; 14.05 Glasovi svetov; 15.00 Big Band RTV Slo; 15.30 DIO; 16.15 Kulturni dnevnik; 16.30 Arsov logos; 16.50 Koncertni dogodki na tujem; 18.20 Slovenska in svetovna zborovska glasba; 19.00 Dnevnik; 19.30 Solističnih in komornih koncertov; 21.00 Literarni večer; 22.05 Elektroakustična glasba; 23.00 Slovenski koncert.

RADIO KOROŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-6.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan. (105,5 MHz)

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.ž. - Trst

Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>

Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347
Cena za Slovenijo: 0,90 €
Letna naročnina za Slovenijo 200 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643
Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povisek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



V naslednjih dneh, bo nad našo deželo pritekali severovzhodni vetrovi. Ti bodo nad Julijsko Benečijo v višjih plasteh ozračja, občasno bolj vlažni; v prizemlju pa bodo suhi

Nad zahodnim Balkanom se zadržuje ciklonsko območje, nad zahodno Evropo pa se počasi krepi območje visokega zračnega pritiska. S severovzhodnimi vetrovi k nam priteka hladen in še vedno precej vlažen zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzhaja ob 7.19 in zahaja ob 16.26
Dolžina dneva 9.08

LUNINE MENE
Luna vzhaja ob 4.02 in zahaja ob 14.20

PLIMOVANJE
Danes: ob 1.47 najnižje -23 cm, ob 8.02 najvišje 50 cm, ob 14.49 najnižje -56 cm, ob 21.01 najvišje 26 cm.
Jutri: ob 2.18 najnižje -19 cm, ob 8.28 najvišje 49 cm, ob 15.18 najnižje -59 cm, ob 21.35 najvišje 27 cm.

BIOPROGNOZA
Danes bodo vremensko občutljivi ljudje še imeli z vremenom povezane težave, predvsem bodo okrepljeni nekateri bolezenski znaki. Priporočamo večjo previdnost.

MORJE
Morje razgibano, temperatura morja 14,3 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C			
500 m	1	2000 m	-7
1000 m	0	2500 m	-10
1500 m	-5	2864 m	-12

UV INDEKS
Ob jasnem vremenu bo UV indeks sredi dneva v gorah 6, po nižinah 5.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER



Prevladovala bo zmerna oblačnost, ob morju bo pihala zmerna do močna burja. Ponoči in zjutraj lahko zmrzne tudi po nižinah. Nad Julijsko Benečijo bo oblačnosti več, lahko se pojavi rahel dež.

Pretežno oblačno bo, čez dan se bodo od juga spet začele pojavljati padavine, po nižinah v notranjosti Slovenije bo povečini snežilo. Na Primorskem bo čez dan začela pihati zmerna burja. Najnižje jutranje temperature bodo od -7 do -1, na Primorskem malo nad 0, najvišje dnevne okoli 0, na Primorskem do 8 stopinj C.



Jasno do zmerno oblačno bo. Ob morju bo zjutraj pihala precej močna burja, popoldne bo nekoliko oslabela.

Jutri in v četrtek bo povečini jasno, zjutraj bo ponekod po nižinah megla. Na primorskem bo pihala zmerna burja, ki bo v četrtek v glavnem ponehala.

NOVA GORICA adriatica.net CENTER POTOVANJ. Gradnikove brigade 7, tel.: + 386 (0)5 333 24 16

SARAJEVO – NOVO LETO
30.12.
Hotel 3*
4 dni/ 3 noči, zajtrk
Autobus iz Ljubljane

169 €

KOPER adriatica.net CENTER POTOVANJ. Pristaniška ulica 2, tel.: + 386 (0)5 627 84 10

MALTA – NOVO LETO
29.12.
Hotel 3*
6 dni/ 5 noči, zajtrk
Letalo iz Ljubljane

399 €

SEŽANA adriatica.net CENTER POTOVANJ. Kosovelova ulica 4 b, tel.: + 386 (0)5 730 12 10

HURGADA – NOVO LETO
27.12.
Hotel 3*
8 dni/ 7 noči, polpenzion
Letalo iz Ljubljane

569 €

SHARM EL SHEIKH – NOVO LETO
27.12.
Hotel 3*
8 dni/ 7 noči, polpenzion
Letalo iz Ljubljane

679 €

POTUJ PAMETNO

www.centerpotovanj.si

LJUBLJANA Medvedko Nežo preselili globlje v gozd



LJUBLJANA - Intervencijska skupina Zavoda za gozdove Slovenije je včeraj ponoči odlovila medvedko, ki se je večkrat približala bivališčem v okolici Muljave. Medvedka, ki so jo poimenovali Neža, je stara dve leti in tehta 65 kilogramov, preselili pa so jo globoko v gozdno območje, da-leč od človeških bivališč. Medvedka Neža se je v zadnjem času večkrat približala človeškim bivališčem blizu Muljave in delala škodo na koruznih poljih. Člani intervencijske skupine pa so jo ob odlovu opremili s posebno ovratnico za satelitsko spremljanje njenega gibanja, so sporočili z zavoda.

Zavod za gozdove Slovenije je zadolžen za ukrepanje v primeru, ko pride do možnih konfliktov med medvedom in človekom. V teh primerih ukrepa intervencijska skupina, ki pa mora pridobiti dovoljene Agencije RS za okolje. Med ukrepi, ki jih ima na voljo, sta na prvem mestu odganjanje medveda stran od bližine človeka s plašenjem in tako imenovan odlov, to je uspavanje in preselitev žive živali na drugo mesto. (STA)

CHICAGO - Oblast bo prevzel po zaprisegi 20. januarja prihodnje leto Barack Obama z novo vodilno ekipo sodelavcev v boj za gospodarski preporod



CHICAGO - Novoizvoljeni ameriški predsednik Barack Obama je včeraj v Chicagu predstavil vodilne člane njegove gospodarske ekipe, ko bo prevzel oblast po zaprisegi 20. januarja prihodnje leto. Od predstavljenih senatno potrditve potrebuje le 47-letni kandidat za finančnega ministra Timothy Geithner. Obama je v ponedeljek potrdil že znane govorice, da je predsednik newyorških Zveznih rezerv Timothy Geithner njegov kandidat za finančnega ministra, nekdanji finančni minister Larry Summers pa bo direktor nacionalnega ekonomskega sveta, ekonomistka z univerze Berkley Christina Romer pa vodja sveta ekonomskih svetovalcev Bele hiše. Obama si je za direktorico sveta za notranjo politiko Bele hiše izbral Melody Barnes, njena namestnica pa bo Heather Higginbottom.

»Z novoizvoljenim podpredsednikom Josephom Bidenom sva izbrala gospodarsko ekipo z vizijo in strokovnostjo za stabilizacijo našega gospodarstva, odpiranje novih delovnih mest in vrnitev Amerike nazaj na tir,« je dejal Obama in uvodoma poudaril, da zadnje novice iz gospodarstva okrog vladnega reševanja banke Citigroup potrjujejo, da se ZDA soočajo s krizo zgodovinskih razsežnosti. Ameriška vlada se je v nedeljo odločila, da bo banko obvarovala pred propadom, ki bi zelo poglobil sedanjo finančno krizo.

»Preden bo postalo bolje, bo še slabše,« je opozoril Obama in dodal, da bo tudi v prihodnjem letu najverjetneje prišlo do velikih izgub delovnih mest. Obama je zagotovil, da bo njegova administracija spoštovala vse zaveze, ki jih pri reševanju finančne krize daje sedanja administracija predsednika Georgea Busha in napovedal, da reševanje krize ne bo hitro in enostavno.

Novoizvoljeni ameriški predsednik je ekipo sodelavcev v gospodarstvu izbral po meri hude finančne krize, ki jo doživljajo ZDA in ves svet

ANSA

Njegova gospodarska ekipa naj bi nemudoma začela pogajanja s kongresom o zakonodajnem paketu stimulacij za gospodarsko okrevanje, pri čemer Obama pričakuje, da bo imel kongres pripravljen predlog v začetku januarja. Kongres bo začel zasedati 6. januarja, Obama pa bo prisegel 20. januarja. Novoizvoljeni predsednik ZDA ni želel ugibati kako velik oz. drag bo stimulacijski paket, vendar pa so njegovi svetovalci v nedeljo na ameriških televizijah napovedovali, da bo velik. Newyorški senator Charles Schumer pa je ugibal, da bo mor-

Obama je govoril tudi o ameriški avtomobilski industriji, ki želi od kongresa in vlade 25 milijard dolarjev pomoči. Strinjal se je s kongresom, ki je pretekli teden predsednikom in direktorjem General Motorsa, Forda in Chryslerja naložil, da 2. decembra pridejo nazaj »z resnim načrtom prestrukturiranja ob upoštevanju dejstva, da gre za nove čase, ko ZDA prehajajo v čisto tehnologijo in se rešujejo odvisnosti od tuje nafte«.

Obama je poudaril, da želijo davkoplačevalci najprej videti načrt in brez tega ne bodo zapravljali denarja.

Obama je svojo ekipo označil kot kombinacijo zdrave presoje in svežega razmišljanja vendar opozoril, da krize ne bo mogoče odpraviti čez noč.

Kljub temu pa je prepričan, da se bodo ZDA izvile iz težav, kot so se že večkrat doslej, saj zaupa v Američane in strokovnost svoje ekipe.

Timothy F. Geithner je položaj predsednika Zveznih rezerv New Yorka zasedel leta 2003, s čimer je postal tudi stalni član Odbora za odprti trg Zveznih rezerv, ki določa obrestno politiko. V finančnem ministrstvu

ZDA se je zaposlil leta 1988 in ostal tam skozi tri administracije. Od leta 1999 do leta 2001 je bil namestnik ministra za mednarodne zadeve, pod Robertom Rubinom in Larryjem Summersom. Od leta 2001 do leta 2003 je delal kot direktor političnega razvoja pri Mednarodnem denarnem skladu. Še preden je prišel v ministrstvo je delal v podjetju nekdanjega državnega sekretarja ZDA Henryja Kissingerja. Geithner ima bogate mednarodne izkušnje, saj je živel v Indiji, na Kitajskem, japonskem, Afriki in na Tajskem, med drugim pa govori japonsko in kitajsko. (STA)